

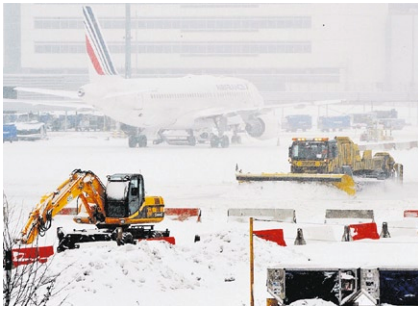


LUNDI 21 JANVIER 2013

## Lausanne

**Actu** 2

**Cointrin contraint de fermer après les chutes de neige**



**Monde** 8

**Bilan macabre au terme de la prise d'otages en Algérie**



**People** 34

**La fille d'un ex-ministre français pique la copine de Johnny Depp**



**Météo** 48

MATIN 0° APRÈS-MIDI 3°

**GAGNE UNE RENCONTRE AVEC JUSTIN BIEBER**  
ALBUM OUT NOW

**C'EST SIMPLE! VOICI COMMENT FAIRE:** ★  
Plus d'infos sur [www.facebook.com/marionnaudswiss](http://www.facebook.com/marionnaudswiss)  
ou dans ta boutique Marionnaud.  
Le concours prend fin le 24.2.2013  
Follow us on and

**BELIEVE**

Marionnaud

# Euros volés blanchis dans des automates

**SUISSE.** Les voleurs ont souvent une longueur d'avance sur la police. Après un casse réalisé en France, des gangsters se sont enfuis avec des billets souillés d'encre. Pour s'en débarrasser et disposer de francs suisses irrépro-

chables, ils ont simplement utilisé les machines à change installées en Suisse. L'astuce a déjà touché des gares ainsi que plusieurs banques. Les pertes se monteraient à des centaines de milliers de francs. **PAGE 6**

## Stan tombe en héros face à Djoko



Le Suisse, 17e au classement ATP, a frôlé l'exploit à Melbourne. Il s'est finalement incliné 1-6 7-5 6-4 6-7 12-10. -AP

**TENNIS.** «Ce fut vraiment un match de dingues. Mais j'aurais voulu écrire l'histoire en le gagnant !» Si le Vaudois ne s'est pas qualifié pour les

quarts de finale de l'Open d'Australie, il aura eu le mérite de pousser le No 1 mondial dans ses ultimes tranchements. Le Serbe a finalement

remporté la victoire après une «night session» qui aura duré plus de cinq heures. Et un dernier set acharné, conclu après... 22 jeux. **PAGE 41**

20 secondes

**Gros calibres**

RENENS (VD). Deux cambrioleurs chiliens ont été condamnés, vendredi, à des peines de 5 ans et demi et 7 ans de prison par le Tribunal criminel de Nyon. Ils faisaient partie d'une bande qui a commis plus de 200 cambriolages entre novembre 2008 et janvier 2011.

**Fauché sur la route**

BRUNNEN (SZ). Un piéton de 48 ans a perdu la vie après avoir été fauché par une voiture samedi matin entre Ibach et Brunnen. Grièvement blessé, il est décédé sur les lieux de l'accident. L'automobiliste, âgé de 24 ans, s'en est sorti indemne.

**Miss bovine**

LAUSANNE. Fleurette, de la race Swiss Fleckvieh, a remporté le titre de championne des races élevées pour le lait et la viande. La lauréate, propriété de Michel Rey (FR), concourait parmi plus de 1000 vaches et 400 génisses à l'occasion de Swiss Expo. Quelque 22 000 visiteurs ont parcouru ce salon de l'agrotechnique à Beaulieu.



# Le cocktail de neige et de verglas paralyse le trafic

**MÉTÉO.** Tarmacs fermés, routes coupées, avalanche: le froid de ce week-end a fait des misères aux voyageurs. Un randonneur a perdu la vie.

■ **Aéroport** «Arrivés à 8 h, nous sommes restés bloqués plus de dix heures à Cointrin samedi», explique Amanda, une Veveysanne de 25 ans qui devait partir à Londres avec trois amis ce week-end. Les pistes ont en effet été fermées samedi de 18 h à 21 h en raison de grosses intempéries. «Beaucoup de neige est tombée dans un laps de temps très court, explique le porte-parole de l'aéroport, Bertrand Stämpfli. On ne pouvait plus assurer la sécurité des avions.» Une cinquantaine de vols, toutes compagnies confondues, ont dû être annulés. «Nous conseillons à toutes les personnes qui ont un vol aujourd'hui de vérifier préalablement s'il n'est pas annulé», précise Bertrand Stämpfli.

■ **Trafic** La route reliant la France à la Suisse depuis Evian en direction du Valais a été coupée samedi dans les deux sens suite à l'éboulement de 100 m<sup>3</sup> de roche au niveau de Meillerie (F). Une déviation a été mise en place via Châtel, ce qui rallongera de 90 minutes environ le trajet des automobilistes. La réouverture ne devrait pas intervenir avant le début de la semaine prochaine.



La glace alourdit les avions, comme ici à Roissy, et rend leur aérodynamisme moins performant. -AFP

## Des dizaines d'appareils cloués au sol à Paris et à Francfort

Plusieurs aéroports ont souffert des conditions météo. Hier soir, Francfort était momentanément paralysée par les effets d'une pluie verglaçante qui empêchait les avions de décoller et qui obligeait à annuler les vols au départ et à l'arrivée. Aux aéro-

ports parisiens de Roissy et d'Orly, 40% des vols ont été annulés. Dans la capitale française, une centaine de passagers ont dû être évacués par les pompiers d'une rame de métro qui s'était retrouvée bloquée sur un viaduc.

■ **Routes** La neige et le verglas ont mobilisé les forces de l'ordre. Une cinquantaine d'accidents de la circulation ont notamment été enregistrés en Argovie hier matin. L'A2, vers le Gothard, et l'A1, dans la région d'Aarau, ont aussi dû être fermées temporairement à la suite d'accidents. -FKH/ATS

## Coulée meurtrière en haute montagne

Un Allemand de 29 ans, domicilié à Berne, a perdu la vie dans une avalanche samedi vers 13 h à Kandergrund, dans l'Oberland bernois. Un autre homme a été blessé, a indiqué hier la police. Un groupe de quatre personnes s'était mis en route en direction de l'Armighorn. Au pied du som-

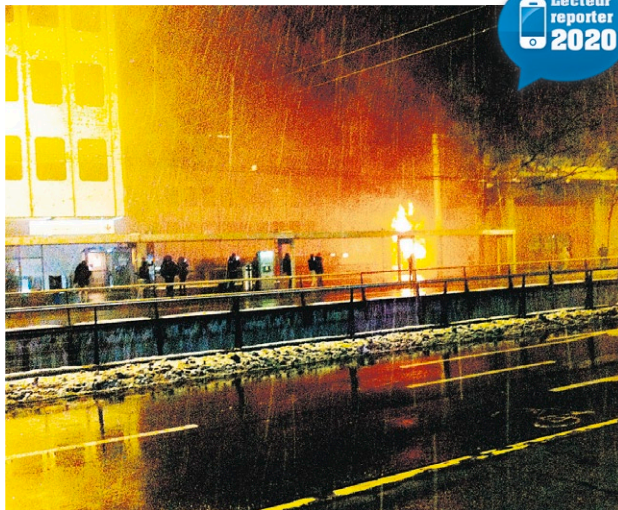
met, deux d'entre elles ont été emportées par une coulée sur une longueur de 450 m. L'un des deux hommes, légèrement blessé, est parvenu à localiser et à sortir son camarade des masses de neige. Les deux autres alpinistes, qui n'ont pas été directement touchés, ont alerté la Rega.

## Une bibliothèque proie des flammes

LAUSANNE. «Je suis sorti par hasard vers 19 h 50. J'ai vu beaucoup de fumée à l'intérieur du bâtiment, côté est. Ensuite, des vitres se sont brisées et les flammes sortaient de l'immeuble. Des livres ont brûlé, on voyait du papier voler», rapporte un témoin de l'incendie qui a éclaté hier dans les locaux de la Bibliothèque municipale de la place Chauderon. Le sinistre, qui a été maîtrisé

vers 20 h 30, aurait débuté à l'étage des bureaux et compterait deux foyers, selon Grégoire Junod, municipal responsable de la sécurité. La vingtaine de pompiers dépêchés sur place pour vérifier l'état du sinistre ont constaté un fort dégagement de fumée et une odeur âcre. -FND/LGÜ/ATS

Sous l'effet de la chaleur, les vitres de l'immeuble ont éclaté. -DR



Lecteur reporter 2020

## Course juste avant le choc

Le chauffard de 21 ans responsable d'une collision qui a provoqué la mort d'un agent de sécurité de 28 ans, fin décembre à Vernier (GE), participait à une course-poursuite avec un Brésilien domicilié en France, juste avant le choc. Selon les investigations, les voitures roulaient à environ 110 km/h au moment de l'accident.

## LES PROTHÈSES PIP

170  
retraits

C'est le nombre de femmes qui ont déjà fait retirer leurs implants mammaires PIP, après le scandale du laboratoire français. Cela représente plus de la moitié des 330 femmes qui, en Suisse, portent des coussinets susceptibles d'être défectueux.

Championne  
d'escalade  
sur glace

SAAS FEE. Organisée dans le cadre de l'Ice On Tour, la Coupe du monde d'escalade sur glace a été dominée par les Russes. C'est d'ailleurs la grimpeuse russe Maria Tolokonia (photo) qui a remporté le titre féminin dans la catégorie Lead. Lauréate du Swiss Master chez les dames, la Suisse Petra Klingler a juste manqué le podium mondial en se classant 4e. Cette compétition spectaculaire a attiré 2000 spectateurs. - PHOTO

KEYSTONE

Magasins d'occase noyés  
sous les ordis douteux

GENÈVE. Les commerces de seconde main font face à un afflux d'appareils dérobés. De nombreux cambrioleurs tentent d'y revendre leur butin.

«Je n'ai fait que mon devoir de citoyen. Un ordinateur, ça contient toute une vie.» Employé dans un magasin d'achat et de vente d'occasion, F. a eu le bon réflexe. Mercredi dernier, trois personnes sont venues monnayer un ordinateur portable dans un magasin de Plainpalais. Mais le commerçant a eu des doutes en examinant l'appareil. «Je suis tombé sur un mail en français entre un fournisseur et son client, raconte F. Or les personnes devant moi parlaient anglais.»

Il a tenté de retenir les filous afin de joindre l'expéditeur et le destinataire du courriel. En vain. Le trio a filé sans demander son



Les malfrats se sont rendus dans ce magasin de la rue de Carouge. -FKH

reste, avec l'ordi sous le bras. F. a finalement pu mettre la main sur le propriétaire de l'appareil, qui lui a expliqué avoir été cambriolé la veille. «Depuis trois ans, il y a une explosion d'ordinateurs portables et de smartphones dans ce qu'on achète, explique F. On vérifie toujours les identités des personnes. Il se

peut qu'on ait affaire à du matériel volé, mais c'est difficile de le savoir. Si on a des doutes, on ne le prend pas.»

«Il est vrai que les appareils électroniques sont la cible privilégiée des cambrioleurs, précise Jean-Philippe Brandt, porte-parole de la police genevoise. Ils sont faciles à trans-

Chaque appareil  
à son numéro

«Il est arrivé quelquefois que des clients reconnaissent leur smartphone volé dans notre magasin, explique F. Dans ce cas, la société contacte la police pour vérifier que l'appareil appartient bien à cette personne et le lui restitue si c'est le cas. «Il faut noter le numéro d'identification de l'appareil. Cela permet de retrouver ces téléphones également lors de contrôles», explique la police.

porter et les malfrats peuvent aussi les revendre à la sauvette.» Selon des sources policières, les cambriolages ont certes baissé en 2012, mais leur nombre encore important expliquerait néanmoins l'afflux massif de ces ordinateurs portables dans les commerces de seconde main. -FAIROUZ KHAÏRY

## Néonazis casseurs de resto

BERNE. Scandant «Sieg Heil, Sieg Heil» et faisant le salut nazi, trois hommes au crâne rasé et vêtus de treillis militaire ont arpenté les rues de Huttwil. Samedi soir, ils s'en sont pris à un restaurateur sri lankais servant des kebabs. «La prochaine fois, on te tue», l'auraient-ils menacé. La victime a été légèrement blessée. Les excités ont également cassé du mobilier dans

l'établissement, démolissant une chaise et brisant un tableau. Selon des témoins de la scène, l'agresseur était armé d'un couteau. Après ces déprédations, le trio a été interpellé par la police. Au poste, le contrôle d'alcoolémie a indiqué un taux dépassant les 3‰. Ces hommes originaires des cantons de Fribourg, de Zurich et de Berne ont ensuite été relâchés. -NOP/AM/JBM

Un voleur sort  
en... vol plané

Alors qu'il était en train de cambrioler un appartement de Vernier (GE), un jeune SDF originaire d'Albanie a été surpris par l'occupant des lieux et a fui en sautant, tête la première, par la fenêtre. Désireuse de récupérer ses effets, sa victime est sortie à son tour et a asséné deux coups de raquette de tennis au jeune voleur, déjà blessé à la tête et à la hanche. Le malfrat a été arrêté quarante minutes plus tard à Meyrin et emmené aux urgences.

PUB

Mieux acheter  
en ligne!

nettoSHOP.ch

HOTLINE  
0848 822 434au tarif local  
09.00 - 12.00  
13.30 - 17.00

## LE DÉRAPAGE

Un automobiliste ivre a fini sa course dans la Suze, à Bienne, dans la nuit de vendredi à samedi. Les pompiers ont dû l'aider à sortir du lit de la rivière.

# LE BON PLAN TOYOTA. AYGO COLLECTION.



TOYOTA

ALWAYS A  
BETTER WAY



+ Fr. 2'550.-  
AVANTAGE PRIX COLLECTION

+ Fr. 1'500.-  
CASH BONUS

+ Fr. 500.-  
PRIME DE REPRISE\*\*

= Fr. 4'550.-  
AVANTAGE CLIENT

3 ANS  
SERVICE  
GRATUIT

3 ANS  
GARANTIE  
INTEGRALE

3,9%  
LEASING

Actuellement chez votre partenaire Toyota:  
dès Fr. 14'990.-\*. Avec leasing 3,9%: Fr. 145.- par mois\*.

**Points forts Collection:** 4 roues d'hiver complètes, jantes en alliage léger, climatisation, phares diurnes LED, vitres teintées, radio/CD, Bluetooth, connectivité USB/iPod et bien plus.

toyota.ch

**Emil Frey SA Crissier**, Chemin de Cloalet 19, 1023 Crissier, 021 631 24 11, [www.emilfreycrissier.ch](http://www.emilfreycrissier.ch) • **Garage du Saugy Angeloz SA**, Rue de la Vernie 9, 1023 Crissier, 021 631 99 31 • **Garage de la Petite Corniche**, Michel Delessert S.A., Route de Lavaux 329, 1095 Lutry, 021 791 52 65 • **Tissot Automobiles**, André Savary, Rue de Jardins, 1180 Rolle, 021 825 33 60 • **Central-Auto-Fila SA**, Chaussée de Treycovagnes 7-13, 1401 Yverdon-les-Bains, 024 447 27 37, [www.central-auto.ch](http://www.central-auto.ch) • **Emil Frey SA St-Légier**, Z.I. du Rio Gredon, Route Industrielle 10, 1806 St-Légier, 021 943 09 09, [www.emil-frey.ch/st-legier](http://www.emil-frey.ch/st-legier) • **Gachnang Automobiles**, Chemin du Lieugex 4, 1860 Aigle, 024 468 60 60 • **Garage St-Christophe**, Dozon, 1872 Troistorrents, 024 477 18 64 • **Autotechnique CRWT SA**, Rue des Indiennes 25, 2074 Marin, 032 753 66 33, [www.autotechnique.ch](http://www.autotechnique.ch) • **Michel Grandjean SA, Garage et Car. des Montagnes**, Avenue Léopold-Robert 107, 2301 La Chaux-de-Fonds, 032 910 53 10, [www.garagedesmontagnes.ch](http://www.garagedesmontagnes.ch) • **Garage Cassi et Imhof SA**, Bd. des Eplatures 1-3, 2301 La Chaux-de-Fonds, 032 926 88 44 • **Auto-Sport 3000 SA**, Chemin du Buissons 11, 2350 Saignelégier, 032 951 12 20, [www.auto-sport3000.ch](http://www.auto-sport3000.ch)

\* Prix net conseillé après déduction du Cash Bonus et de la prime de reprise, TVA comprise. **Aygo Collection** 1,0 VVT-i, 50 kW (68 ch), 5 portes, boîte manuelle 5 vitesses, Fr. 16'990.- équipements additionnels (4 roues d'hiver complètes, jantes en alliage léger, climatisation, phares diurnes LED, vitres teintées, radio/CD, Bluetooth, connectivité USB/iPod) d'une valeur de Fr. 2'550.- inclus, déduction faite du Cash Bonus de Fr. 1'500.- et de la prime de reprise de Fr. 500.- = Fr. 14'990.-, mensualités Fr. 145.45, Ø consommation 4,31/100 km, Ø émissions de CO<sub>2</sub> 99 g/km, catégorie de rendement énergétique B. Ø émissions moyennes de CO<sub>2</sub> de tous les modèles de véhicules immatriculés en Suisse: 153 g/km. **Conditions de leasing:** taux d'intérêt annuel effectif 3,97%, montant mensuel du leasing TVA incluse, assurance casco complète obligatoire, paiement exceptionnel 20%, 5% de dépôt de garantie du montant à financer (mais au moins Fr. 1'000.-), durée 48 mois et 10'000 km/an. Autres variantes de calcul sur demande. Nous n'acceptons pas les contrats de leasing s'ils entraînent le surendettement du consommateur. Ces offres sont valables pour les signatures de contrat avec mise en circulation jusqu'au 30 juin 2013 ou révocation. Uniquement chez les partenaires Toyota qui participent à la promotion.

\*\*Lors de la reprise de votre voiture actuelle (voiture de tourisme) par votre partenaire Toyota et l'achat d'une Aygo Collection neuve. La prime de reprise est déduite du prix de vente de l'Aygo Collection neuve.

# Sono et ballons pour des soirées d'ados sans alcool

**YVERDON-LES-BAINS (VD).** Chaque samedi soir, des jeunes se retrouvent autour du sport et de la musique. La commune pilote ce projet à succès.

La trouvaille de la fondation Idée:sport gagne du terrain en Suisse. A Yverdon-les-Bains, la mayonnaise a si bien pris que la commune vient de succéder

à l'organisation alémanique dans la gestion du projet. Chaque samedi soir, des jeunes de 12 à 18 ans s'éclatent dans des activités sportives à la Marive. Tout cela au son d'une musique mixée par des DJ en herbe, comme le petit Loris, haut comme trois pommes. Un dispositif spécial lui permet de gagner quelques centimètres et d'accéder à la table de

mixage. «On a une soixantaine de jeunes et de plus en plus de filles qui viennent. Ils peuvent aussi manger et boire sans alcool pour 3 francs. Ils s'autogèrent», explique la cheffe de projet, Monique Jan. Des ados jouent au foot et s'en donnent à cœur joie. Même pas besoin d'arbitre! Dehors, le ciel crache la neige; ici, les buts pleuvent. Les plus

beaux sont salués dans l'allégresse. Un geste manqué, une chute: des rires brefs fusent. Les coaches veillent au grain, au cas où ça dégénère. «La règle principale est le respect», rappelle Justine Boiziau (24 ans), étudiante chargée d'encadrer ce petit monde.

Dans une autre salle, deux jeunes tentent de lancer un ballon au fond du panier. Visiblement, ces deux-là ne sont pas faits pour la NBA. Plus loin, quatre ados enchaînent des pirouettes fort réussies.

«Ces activités agissent sur la santé physique, le bien-être psychologique et les compétences sociales des jeunes», salue Cécile Ehrensperger, du Service jeunesse et cohésion sociale. —ABDOULAYE PENDA NDIAYE

## Une idée qui suscite l'enthousiasme des jeunes participants



«Je fais du foot mais j'ai un genou récalcitrant. Ici, c'est génial. On a même organisé une soirée Halloween.»  
**Melinda Arifovski**  
Vendeuse, 17 ans



«Je suis en train de me former pour être DJ. Avant, je rêvais d'être médecin. C'est vraiment cool ici.»  
**Loris Oltra**  
Collégien, 12 ans



«On est bien au chaud entre jeunes. Il y a à boire et à manger. Plus tard, je vais sortir avec des potes.»  
**Hakim Othman**  
Apprenti, 17 ans

## Voleurs pris la main dans le sac

**MORGES/YVERDON (VD).** Un Serbe de 19 ans a été surpris samedi soir par la Police Nord vaudois dans les combles d'une villa inoccupée dont il venait de briser une vitre. L'avant-veille, deux Marocains de 23 et 17 ans ont été appréhendés à Morges, au bord du lac, grâce à un chien policier. Après avoir cambriolé un kiosque, ils ont jeté leur butin à l'eau quand ils ont aperçu les policiers. Les biens ont été récupérés par deux plongeurs de la gendarmerie.

## Voiture de police contre poids lourd

**COURLEVON (FR).** Une violente collision s'est produite vendredi matin entre un camion et un véhicule de la police cantonale. Le choc a eu lieu dans une courbe alors que la patrouille circulait de Courtepin vers Morat. Au volant du poids lourd, immatriculé à Fribourg, il y avait une élève conductrice de 23 ans, accompagnée de son moniteur. Blessé, le policier qui conduisait la voiture de patrouille a dû être désin-

carcéré par les sapeurs-pompiers. Il a été acheminé par les ambulanciers à l'hôpital. La policière qui se trouvait à côté de son collègue ainsi que les occupants du camion s'en tirent avec juste quelques frayeurs. La police cantonale fribourgeoise n'a pas communiqué sur la gravité des blessures de l'agent. —APN

Cette photo prouve la violence du choc. —POLICE FRIBOURGEOISE



## 20 secondes

### Rêves d'écoliers

**FRIBOURG.** De plus en plus difficiles, les élèves veulent «des meufs et de la thune», a déclaré un directeur d'école au «Martin Dimanche». Il veut qu'un travailleur social soit recruté pour soulager les enseignants.

### Toit familial en feu

**PAYERNE (VD).** Un incendie s'est déclaré dans la maison d'une famille de sept enfants, samedi. Les pompiers ont limité les dégâts: seuls les combles ont été détruits. Mais un enfant a été incommodé par la fumée.

### Mauvaise blague

**LA CHAUX-DE-FONDS (NE).** Un individu a lancé une fausse alerte à la bombe à l'hôpital, vendredi. Le secteur a été bouclé et un important dispositif policier a été mis en place. Le procureur s'est saisi de l'affaire.

PUB



Pour obtenir votre carnet de rabais, scannez ou consultez <http://sl.bgcom.ch/rx>

## PROFITEZ DES OFFRES DU DRAGON!

12.-  
au lieu de 17.-

Entrecôte de boeuf, pommes frites

**MIGROS**  
Restaurant

50%

Sur tous les bijoux CARAT

**CARAT**

10%

Sur tout l'assortiment Migros

**MIGROS**

\*Offres valables du 21 au 26 janvier 2013

# Coupures volées blanchies dans les automates suisses

**BERNE.** Les cambrioleurs refilent leurs billets «sales» aux machines qui font du change, en gare ou dans des banques.

Les malfrats ne manquent pas d'imagination pour écouler leur butin. Selon «Der Sonntag», ils utilisent les automates de change des CFF et des établissements bancaires pour rendre une virginité aux coupures volées en les convertissant en francs suisses. Des billets en euros, dérobés dans des bancomats et maculés d'encre de sécurité indélébile, ont été retrouvés dans notre pays. La machine, qui procède au change anonymement, s'est fait bernier. Mais la Banque centrale européenne, garante des euros



Les échangeurs de monnaie ne reconnaissent pas l'argent volé. -DR

en circulation, a dû refuser les billets. Le préjudice s'élèverait à plusieurs centaines de milliers de francs, croit savoir l'hebdomadaire alémanique.

Des cas ont été signalés depuis deux ans, indique le porte-parole du fabricant des machines de la marque Hess, Rudolf Freunbichler. Princi-

pale victime: les CFF. «Nous avons constaté quelques incidents», confirme le porte-parole Daniele Pallecchi. Pour minimiser les pertes, la compagnie a baissé le montant maximal pouvant être changé. Et l'effet serait sensible: «Les incidents ont fortement chuté ces derniers mois.»

La Banque Cantonale de Genève (BCGe) et son homologe jurassienne (BCJ) ont également été touchées. Après trois cas enregistrés entre octobre 2010 et mars 2012, la BCGe a mis hors service ses neuf machines et va opter pour de nouveaux automates cette année encore. Pas de détail auprès de la BCJ, tandis que le Credit Suisse signale un cas en juillet 2012 en Suisse romande. -JBM



## Chef à nouveau sur la sellette

Le directeur de l'Office fédéral de la statistique (OFS), Jürg Marti, fait encore l'objet de critiques. Des employés se sont plaints dans une lettre anonyme adressée au Département fédéral de l'intérieur. Mais pas de précisions sur les reproches. Il y a deux ans déjà, Jürg Marti avait fait les gros titres de la presse. Il était au cœur d'un conflit avec la commission du personnel de l'OFS.



Les aéroports de Genève et de Berne augmenteront leurs vols de renvoi. -KEYSTONE

## Plus de requérants partiront de Cointrin

**BERNE.** Dans le cadre de la conférence sur l'asile qui se tient aujourd'hui, les cantons de Genève et de Berne se sont dits prêts à soulager Zurich en assumant plus de renvois par avion de re-

quérants déboutés. Sur les 13800 retours effectués en 2012, l'aéroport de Zurich a assumé 80% des vols. L'objectif est que cette proportion descende à 70% ou 75%.

# Un ado se fait arracher une main par un pétard

**APPENZEL RHODES-EXTÉRIEURES.** «Le garçon de 14 ans était couvert de sang. Sur son visage, on voyait des débris d'engin pyrotechnique», explique Vreni Bernegger, 76 ans, de Heiden. Auparavant, le jeune et quatre copains s'étaient rendus en forêt pour allumer des explosifs. Comme l'un d'eux n'avait pas éclaté, l'adolescent l'a pris et c'est à ce moment-là que la poudre s'est enflammée, lui arrachant la main gauche. «Sans voiture, je ne pouvais pas le conduire à l'hôpital. J'ai donc appelé l'ambulance et la police», confie la septuagénaire. La police appenzelloise s'est rendue sur les lieux du drame et a récolté les lambeaux de la main du malheureux «afin que les médecins puissent éventuellement effectuer une chirurgie réparatrice», déclare Hanspeter Saxer, porte-parole des forces de l'ordre.



C'est à cet endroit que les cinq jeunes ont manipulé des explosifs. -JOR

Comme il s'agit d'un délit impliquant des explosifs, le Ministère public de la Confédération a été chargé de l'enquête. -ELI/JOR/JBM

PUB

**NOOOON!** J'y crois pas, encore une **SORTIE.**

# Cherche psys pour chauffards

**BERNE.** La loi sur la circulation routière se fait toujours plus stricte. La Suisse romande manque d'experts spécialisés.

Les automobilistes et les motards qui ont été privés de leur permis sont toujours plus nombreux à devoir se soumettre à une expertise psychologique avant de pouvoir reprendre le volant ou le guidon. Une statistique de l'Office fédéral des routes, relayée hier par le «SonntagsBlick», indique que le nombre de cas a bondi de 1031 à 3504 entre 2006 et 2011.

Cette augmentation s'explique par l'évolution plus stricte de la loi sur la sécurité routière et en particulier sur la consommation d'alcool. Les personnes concernées par ces consulta-

tions sont des chauffeurs qui ont été pincés pour excès de vitesse ou pour conduite en état d'ébriété, voire les deux. 98% des fous du volant sont de jeunes hommes et 95% des buveurs excessifs sont de sexe masculin, mais de toutes les générations. L'expertise psychologique leur coûte 1000 francs.

La tendance devrait aller croissant, car, dès 2014, le programme Via Sicura entrera en vigueur. Cela signifie que toute personne affichant une alcoémie de plus de 1,6‰ (contre 2,5 aujourd'hui) devra consulter. Face à cette hausse annoncée, la Suisse romande n'aurait pas assez de spécialistes. -eco

**Pour prévenir les drames, les automobilistes trop alcoolisés sont obligés de consulter.** -KEY



20 secondes

## Cadres privés de rallonge

**BERNE.** Malgré les 0,5% de hausse de la masse salariale annoncés en novembre, le directeur et les cadres supérieurs des CFF n'auront pas d'augmentation en 2013. Cette décision a été prise par l'ex-régie en raison de sa situation financière et du contexte économique difficile.

## Il tombe sur les rails devant le convoi

**ZURICH.** Un homme a perdu la vie, vendredi soir à la gare de Stadelhofen. Ce Suisse de 46 ans a chuté sur les voies alors qu'un train arrivait. Malgré l'aide des autres usagers, il n'a pas pu remonter à temps. Il a succombé à ses blessures.

PUB

C'est ça, **BLOQUE** deux places de parc, **ABRUTI.**

## L'aménagement divise le PDC

Acceptée sans difficulté par les assemblées des Verts et du PBD, la révision de la loi sur l'aménagement du territoire (LAT) a valu un gros revers au président du PDC, Christophe Darbellay. Le Va-

laisan a tenté de s'y opposer, samedi, devant les délégués de son parti. Malgré le soutien des Genevois et des Tessinois, il a été désavoué par la base, qui a majoritairement soutenu cette révision.



## Virée en luge, un rite folklorique unique en Suisse

**GRISONS.** Les jeunes de Fideris ont célébré hier une ancienne coutume qu'ils sont les seuls à perpétuer tous les six ans. Deux par deux, habillés de

bleu et portant un foulard rouge, les garçons ont tiré des luges décorées sur lesquelles des jeunes filles avaient pris place. -PHOTO KEYSTONE



**Le tribun a accusé le gouvernement de détruire la Suisse.** -KEY

## Blocher vitupère, Maurer modère

**ZURICH.** Christoph Blocher a profité de la fête de l'UDC zurichoise à l'Albisgütli, vendredi, pour accuser le gouvernement de vouloir faire adhérer la Suisse à l'Union européenne, contre l'avis du peuple. Invité d'honneur, Ueli Maurer, président de la Confédération, n'en a pas pris ombrage. Il a défendu la tradition humanitaire, la neutralité et la souveraineté devant les 1400 participants.



## La riposte des pro-armes

Des rassemblements ont eu lieu samedi dans plusieurs villes des Etats-Unis contre les récentes propositions du président Barack Obama visant à renforcer le contrôle des armes à feu. Les militants ont utilisé les réseaux sociaux pour diffuser leur appel à manifester. Environ 600 personnes ont défilé à Austin, au Texas, et 2000 à Albany, dans l'État de New York.

## Un ado abat cinq personnes

**ÉTATS-UNIS.** Un jeune homme de 15 ans a été arrêté pour le meurtre de deux adultes et trois enfants par arme à feu, samedi au Nouveau-Mexique. Tous ont été touchés de plusieurs balles. Les corps ont été retrouvés à l'intérieur d'une maison où les policiers avaient été appelés. Plusieurs armes, dont un fusil d'assaut, vraisemblablement utilisées par le meurtrier, ont été retrouvées.

# «Ils ont mis une bombe sur lui, comme un collier»

**ALGÉRIE.** Les rescapés de la prise d'otages d'In Amenas ont commencé à narrer le terrible cauchemar qu'ils ont vécu.

«Ils leur ont mis des ceintures d'explosifs et ils les ont rassemblés tous ensemble. Ils étaient une trentaine. Ils leur ont attaché les mains, ils les ont allongés, ils les ont couverts.» Le récit de Mohammed, recueilli par la chaîne France 24, illustre l'horreur qu'ont vécue les centaines d'employés algériens et étrangers retenus durant quatre jours par un commando proche d'al-Qaida sur le site gazier d'In Amenas. Hier, ils étaient des dizaines à raconter leur vécu, livrant des témoignages tous plus terrifiants les uns que les autres. A l'instar de celui de l'épouse d'un employé philippin blessé. «Ils ont mis une bombe sur lui, comme un collier» avant de l'installer dans un camion

## Décompte macabre pas encore dévoilé

Les forces algériennes ont annoncé hier avoir découvert les corps de 25 otages sur le complexe gazier. Mais pour l'heure, aucun bilan officiel de l'attaque n'a été divulgué. Il devrait être dévoilé demain par le Premier ministre algérien, Abdelmalek Sellal. Un premier bilan provi-



Plusieurs images diffusées par la télévision algérienne montrent des hommes à genoux dans le désert. -REUTERS

piégé, a-t-elle confié à une radio de Manille. Heureusement, la bombe installée dans le camion n'a pas fonctionné. Mais

soire avait fait état samedi de 23 morts parmi les otages et 32 parmi les assaillants. L'attaque a été menée par 40 jihadistes de pays musulmans et «même» européens, a affirmé Mokhtar Belmokhtar, chef du groupe qui a planifié l'opération, dans une vidéo mise en ligne hier.

celles dans les autres véhicules ont été déclenchées et des gens sont morts.»

Les expatriés étaient apparemment systématiquement ciblés. «Les terroristes nous ont dit: «Vous n'avez rien à faire dans cette histoire, vous êtes Algériens et musulmans. On va vous relâcher», a expliqué un Algérien. Certains chanceux ont échappé à leurs bourreaux en se planquant dans de faux plafonds ou en se terrant sous leur lit, comme Alexandre Ber-

ceaux, un Français resté «caché pendant presque 40 heures» sous un sommier. D'autres sont parvenus à prendre la fuite. Ainsi, un Norvégien de 57 ans a passé 15 heures dans le désert et a regagné à pied la ville d'In Amenas, à près de 50 km de là, déshydraté et épuisé. -ATS/AFP/SPI

**NOTRE DIAPORAMA**  
Découvrez les premières images des survivants  
sur: [www.20minutes.ch](http://www.20minutes.ch)

## L'ACCORD

# 1,5 million

C'est le montant que Dominique Strauss-Kahn aurait versé à Nafissatou Diallo, la femme de chambre qui l'avait accusé de viol en mai 2011, a révélé le «Journal du Dimanche». Des rumeurs avaient parlé de 6 millions de francs. Mais les défenseurs de l'ex-politicien français ont qualifié cette somme de totalement «fantaisiste».

## Non aux militaires de métier

**VIENNE.** Appelés à s'exprimer hier par référendum, les Autrichiens se sont prononcés massivement en faveur du maintien du service militaire obligatoire, rejetant par conséquent une armée de métier.

L'Autriche reste ainsi, comme la Suisse, un des rares pays du Conseil de l'Europe à recourir encore à la conscription. Le coût d'une armée réformée, le nombre des recrues et l'impact sur les missions à l'étranger ou

les secours en cas de catastrophe naturelle ont été les principaux enjeux du débat. Avec, en arrière-fond, la question centrale: qu'est-ce que cela aurait impliqué pour la neutralité de l'Autriche? -ATS/AFP

PUB

Hé, **C'EST LA MIENNE!** Je l'ai vue en premier.



# PARQUEZ OÙ D'AUTRES JURENT.



## » La smart fortwo. En ville, elle voit grand avec seulement 2,69 m.

La voiture urbaine idéale? Celle qui n'a pas besoin de beaucoup de place et qui consomme peu! Elle à un nom: smart fortwo. Avec elle, vous vous garez sur les plus petits emplacements et évitez maintes stations-service. Bref, vous gagnez du temps et économisez votre argent avec, en sus, un plaisir retrouvé en roulant en ville. Que diriez-vous d'un galop d'essai?



facebook.com/smart.switzerland

www.smart.com

A présent à partir de  
**CHF 11 200.-\***  
y c. 10 ans de services gratuits.

smart – une marque Daimler

\* smart fortwo coupé (softip; 61 PS) pure mhd, CHF 11 200.- au lieu de CHF 13 900.-, y c. 10 ans de services gratuits et 3 ans de réparations gratuites (usure incluse), tous deux jusqu'à 100 000 km (selon premier seuil atteint). Catégorie de rendement énergétique B, émissions de CO<sub>2</sub>: 97 g/km (moyenne de toutes les voitures neuves vendues: 153 g/km), consommation: 4,2 l/100 km. Modèle illustré: smart fortwo coupé (softouch; 71 ch) passion mhd, climatisation, instruments additionnels, pack d'équipement „evolution“, CHF 17 045.- au lieu de CHF 21 310.-. Catégorie de rendement énergétique B, émissions de CO<sub>2</sub>: 98 g/km (moyenne de toutes les voitures neuves vendues: 153 g/km), consommation: 4,3 l/100 km. L'offre n'est pas cumulable avec d'autres promotions et ne s'applique qu'aux smart neuves pour une conclusion de contrat jusqu'au 31.3.2013 (immatriculation jusqu'au 30.6.2013).

## Naufragé secouru in extremis

**OCÉAN.** Un navigateur solitaire français a été sauvé hier soir par un bateau de croisière à des centaines de kilomètres au large de la Tasmanie. Alain Delord, 64 ans, était réfugié depuis trois jours sur un radeau de survie. Vendredi, il avait dû

se résoudre à quitter son voilier de 10,5 mètres, qui a coulé après avoir démâté et subi d'importants dommages à la coque. Marin expérimenté, Alain Delord effectuait un tour du monde sans escale, à l'instar des concurrents du Vendée

Globe. Le navire Orion a été dérouté pour aller à son secours. Selon un journaliste du groupe Fairfax, le naufragé semblait «alerte et relativement bien» au moment de son arrivée à bord, saluée à grand bruit par les passagers. -AFP/SP1

## Partie de pêche macabre

Au moins 15 cadavres - entre 30 et 40 selon les médias locaux - ont été découverts samedi flottant sur une rivière du Nigeria. Ce sont des pêcheurs qui ont aperçu les corps et donné l'alerte. L'affaire est mystérieuse, la zone n'ayant pas connu de violences récemment. Une récompense d'environ 30 000 fr. a été promise à toute personne en mesure de fournir des informations.

faire est mystérieuse, la zone n'ayant pas connu de violences récemment. Une récompense d'environ 30 000 fr. a été promise à toute personne en mesure de fournir des informations.

20 secondes



### Reprise de la guerre

**BOGOTA.** La guérilla des Farc a annoncé hier la fin de la trêve unilatérale de deux mois qu'elle avait décrétée en novembre. Elle a demandé au gouvernement d'étudier la possibilité d'un «cessez-le-feu bilatéral».

### Mobiles autorisés

**PÉKIN.** Les étrangers séjournant en Corée du Nord pourront conserver leur téléphone portable. A condition de laisser aux autorités le numéro d'identification de l'appareil.

### Bavure meurtrière

**LE CAIRE.** Cinq personnes ont été tuées dans la nuit de samedi à dimanche dans des affrontements entre population et forces de l'ordre. Les heurts ont éclaté après qu'un policier a tué un homme par accident.

# Ses amis Facebook l'aident à coucher avec sa copine

**NORVÈGE.** Une jeune fille a promis de s'offrir à son petit ami s'il réussissait à obtenir 1 million de «J'aime» sur le réseau social. Et maintenant?

Petter Kverneng est un petit malin.... Las de ne pas parvenir à convaincre sa petite amie de passer à l'acte, ce Norvégien de 20 ans a eu une idée lumineuse: lancer un appel sur Facebook. Il a posté sur son profil une photo de lui assis à côté de sa dulcinée. Le jeune homme y arbore une pancarte: «Cathrine dit que si j'arrive à obtenir 1 million de «J'aime», elle acceptera de coucher avec moi. S'il vous plaît, partagez et aimez!» Et ça a marché! 22 heures après la publication de ce message, la photo avait collecté 1280 000 «J'aime».

Petter Kverneng a-t-il pour autant obtenu ce qu'il souhaitait? Rien n'est moins sûr. Cathrine s'était montrée soudain peu enthousiaste lorsqu'elle



Petter Kverneng et Cathrine ont obtenu 1,2 million de «J'aime» en moins d'un jour. -DR

a répondu à des journalistes norvégiens peu après la diffusion du message. Elle était vraisemblablement effrayée par l'ampleur qu'avait prise ce qui ne devait au départ être qu'une blague. Peu après avoir dépassé le million de «Like»,

les tourtereaux ont d'ailleurs retiré la photo, craignant que le père de Cathrine ne découvre leur pacte peut orthodoxe.

Reste qu'utiliser Facebook pour obtenir une faveur semble devenir un nouveau jeu à la mode. La semaine dernière,

aux Etats-Unis, cinq enfants ont réussi à convaincre leur père de leur offrir un chiot en réunissant 1 million de «J'aime» sur Facebook. Ils ont dépassé le score désiré en moins de 13 heures.

-SOPHIE PIEREN

PUB

**MA  
BONNE  
RÉSOLUTION  
N°1**

**ME DÉPENSER PLUS  
ET DÉPENSER MOINS.**

**À 899.-\***  
l'abonnement annuel,  
2013 commence bien.

\* Accès à tous les clubs | Offre soumise à conditions, valable jusqu'au 31.01.13

**SILHOUETTE**  
HEALTH FITNESS

www.silhouette.ch

# L'ère «Obama II» est lancée

**ÉTATS-UNIS.** Entre 500 000 et 800 000 personnes sont attendues à Washington aujourd'hui pour la seconde investiture du président.

Barack Obama est entré hier dans son second mandat présidentiel. La date du 20 janvier imposée par la Constitution tombait cette année un dimanche. Deux cérémonies de prestation de serment ont donc été prévues: l'une, «privée», a eu lieu hier à midi (18 h en Suisse) à la Maison-Blanche, devant ses proches et une poignée de journalistes. L'autre est prévue à la même heure

aujourd'hui, cette fois à l'extérieur du Capitole.

Quatre ans après avoir pris la tête de la première puissance mondiale, le dirigeant démocrate va une nouvelle fois jurer de «protéger et de défendre la Constitution des États-Unis» comme chef de l'Exécutif jusqu'à début 2017. Obama a choisi deux bibles pour prêter serment. Celle de Lincoln, le prédécesseur auquel il se réfère le plus souvent, et celle de Martin Luther King.

Le 44e président américain prononcera ensuite son discours d'investi-

## 1 000 000 de dollars

C'est la somme qu'il faut déboursier pour être considéré comme donateur VIP. Et pour recevoir le précieux sésame. Celui qui donne accès aux réceptions exclusives, à la soirée aux chandelles la veille de l'investiture en compagnie de la crème de Washington dans un des plus beaux musées de la ville, aux gradins pour assister au défilé qui suit la cérémonie, ainsi qu'au bal présidentiel.

ture. Pour Leila Brammer, spécialiste des discours politiques, il s'agira surtout pour Obama de démontrer qu'il est

«le président de tout le monde», après la campagne électorale acharnée. L'experte note que les attentes sont «bien plus faibles»

qu'il y a quatre ans, quand Obama avait accédé au pouvoir dans un rare moment de ferveur populaire, face à près de 2 millions de personnes.

Même si les autorités ne s'attendent pas à une affluence comparable cette année, des centaines de milliers de spectateurs devraient faire le déplacement. Cette cérémonie riche en décorum constituera le point d'orgue d'une série de rituels pour le président et son vice-président, Joe Biden. -ATS

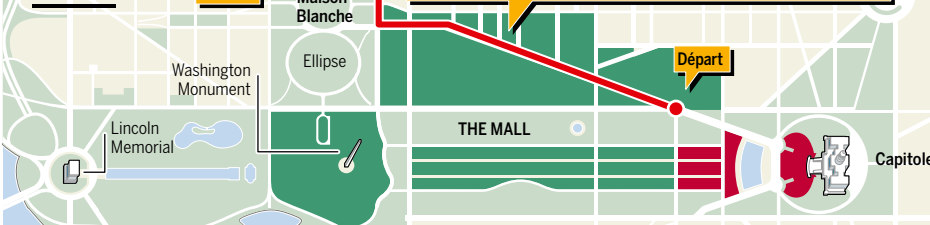


Obama prètera serment avec deux bibles, ayant appartenu à Abraham Lincoln et à Martin Luther King Jr.

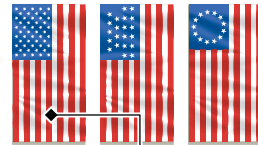
### PROGRAMME DE L'INVESTITURE

- **21 janvier** Obama assiste à un culte matinal – une tradition lancée par Franklin Delano Roosevelt en 1933
- **16h (heure suisse)** Début des festivités au Capitole. Parmi les artistes présents figurent Beyoncé (ci-dessus), Kelly Clarkson et James Taylor
- Le poète américano-cubain Richard Blanco lit un poème
- **17h30** Le vice-président Joe Biden prête serment à l'observatoire naval
- **18h** Barack Obama prête serment et prononce son discours d'investiture
- Déjeuner dans la salle des statues du Capitole
- **20h30** La 57e parade d'investiture remonte Pennsylvania Avenue jusqu'à la Maison-Blanche
- Deux bals officiels d'investiture réunissent environ 40 000 convives

- Parcours de la parade
- Zone ouverte au public
- Détenteurs de tickets



Source: Presidential Inaugural Committee 2013, Joint Congressional Committee, District of Columbia Government



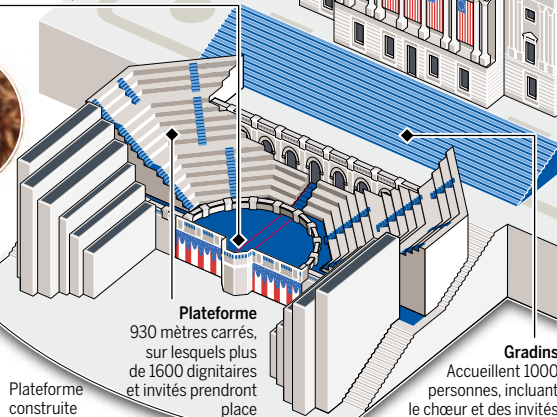
**Drapeau Betsy Ross**  
Treize étoiles et treize bandes représentent les 13 colonies qui se sont rebellées contre la Couronne britannique, devenant les premiers États de l'Union en 1776

**21 étoiles**  
Officiellement adopté le 4 juillet 1819. Une étoile a été ajoutée lors de l'admission de l'Illinois – État d'origine d'Obama et de Lincoln

**50 étoiles**  
Introduit par le président Dwight D. Eisenhower pour marquer l'admission de Hawaï en 1959

### DRAPEAUX HISTORIQUES

**Podium John Roberts** (à gauche), président de la Cour suprême, officiera à la prestation de serment



**Plateforme**  
930 mètres carrés, sur lesquels plus de 1600 dignitaires et invités prendront place

Plateforme construite entièrement en bois pour protéger la terrasse du Capitole

**Gradins**  
Accueillent 1000 personnes, incluant le chœur et des invités



Limousine présidentielle blindée

**Pennsylvania Avenue** La traditionnelle parade – qui date de 1789, année de l'investiture de George Washington – dure environ 2 heures.



Des températures très fraîches sont attendues près du Capitole. -AFP

## Un traditionnel froid de canard

**MÉTÉO.** L'investiture de Barack Obama n'échappera pas à la règle: il fera froid, annoncent les météorologues. Trois degrés, selon les prévisions. En 1841, le président William Harrison tint à terminer, sans manteau ni chapeau, un très

long discours malgré une température glaciale. Il contracta une pneumonie qui le tua un mois plus tard. Il fit si froid en janvier 1985 (-14 °C) que Ronald Reagan déplaça sa prestation de serment sous la coupole du Capitole.

## Ville placée sous haute protection

Des mesures de sécurité draconiennes ont été mises en place pour les milliers d'Américains qui fouleront le Mall aujourd'hui. Les forces de sécurité redoutent le «loup solitaire» que personne ne soupçonne et qui peut surgir de la foule. Quelques milliers de policiers – leur nombre n'a pas été divulgué – seront postés à chaque coin de rue et le ciel de la capitale sera étroitement surveillé, tout comme le fleuve Potomac, qui longe la ville. Des équipes équestres et canines sillonneront la ville à la recherche d'éventuels explosifs.

PUB

## Des mains fraîches

Nos nouveaux produits de soins à l'absinthe laissent sur vos mains une sensation de fraîcheur et de confort. Tout simplement féérique!

NEW



www.thebodyshop.ch



20 secondes

**Bonus à 100 millions**

NEW YORK. Selon un avis boursier, les dirigeants de la banque d'affaires Goldman Sachs se partageront des bonus en actions d'une centaine de millions de dollars. A lui seul, le PDG Lloyd Blankfein devrait toucher plus de 13 millions.

**Menace sur l'arabica**

MANAGUA. L'Amérique Centrale subit une grave épidémie de rouille du café, un parasite qui a déjà contaminé plus d'un tiers des caféiers. Les producteurs d'arabica craignent une récolte catastrophique.

**Vitrine en Asie**

GENÈVE. Le groupe de produits de luxe Richemont et le chinois Chow Tai Fook, plus grande chaîne de bijouterie du monde, vont créer une coentreprise. Cette dernière dopera la vente des produits genevois en Chine.

# MegaUpload muselé? Mega prend le relais et cartonne

**AUCKLAND.** Kim Dotcom a lancé son nouveau service sécurisé de partage de fichiers samedi soir. Le site a été pris d'assaut dès son ouverture.

Il était quasi vain, ce week-end, de tenter d'accéder à Mega.co.nz. A peine lancé, dimanche matin en Nouvelle-Zélande – samedi en fin d'après-midi en Suisse – le nouveau site de partage de fichiers de Kim Dotcom a été submergé par les demandes. A tel point qu'au cours des 14 premières heures, il aurait enregistré un million de visiteurs et 500 000 utilisateurs inscrits, selon Dotcom.

Réalisé «avec les concepteurs Mathias Ortmann, Bram van der Kolk et Finn Batato»,



Une reconstitution du raid contre Dotcom a marqué le lancement. -REU

Mega se présente comme un service de stockage en ligne de type Dropbox ou Google Drive, mais avec un espace de stockage nettement supérieur

puisqu'il atteint 50 Go. Plus puissant que MegaUpload, il est aussi hypersécurisé. Toutes les données sont cryptées et seul leur propriétaire détient

la clé de cryptage. Libre à lui de la partager ou non.

Cette manière de faire devrait protéger Kim Dotcom de toute nouvelle accusation de violation des droits d'auteur. En liberté sous caution depuis la fermeture par le FBI de son précédent site de partage de fichiers, MegaUpload, l'Allemand installé en Nouvelle-Zélande pourrait être extradé vers les Etats-Unis pour y être jugé en mars prochain. Il a d'ailleurs organisé le lancement de Mega un an jour pour jour après la perquisition de sa propriété néo-zélandaise: une manière pour lui de narguer Washington. Pour marquer l'événement, Dotcom s'est offert une fête «bling-bling» avec une reconstitution de ce raid policier. -AFP

PUB

## LAISSEZ SOUFFLER VOTRE PORTEMONNAIE

**AUJOURD'HUI: Hamburger pour Fr. 1.-**  
(max. 3 Hamburger par commande)



Valable le 21 janvier 2013. Exclusivement dans les restaurants McDonald's® de Lausanne et Renens.



## UBS exige la conformité fiscale aussi des Suisses

ZURICH. Porte-parole d'UBS, Dominik Gerster a confirmé hier la nouvelle de «Der Sonntag»: «La banque a modifié ses conditions générales de vente à compter du début de l'année» afin que ses clients suisses déclarent, eux aussi, leurs avoirs au fisc. «Nous ne voulons que des personnes fiscalement conformes», a-t-il précisé. Cette nouvelle ré-

glementation s'applique aux clients existants comme aux nouveaux. Par la signature de leur contrat, ils souscrivent indirectement aux conditions générales de l'établissement. D'autres instituts bancaires, notamment les banques cantonales argovienne et bâloise, se montrent également plus strictes sur le marché domestique. -ATS

## Il s'offre la plus mythique des Batmobiles

Le propriétaire d'une compagnie de logistique d'Arizona est reparti au volant d'une biplace légendaire, samedi. Ce fan de Batman a acheté, lors d'une vente aux enchères organisée à Scottsdale, la voiture rendue célèbre par la série télévisée «Batman», le héros incarné par Adam West de 1966 à 1968. L'homme a déboursé 4,2 millions de dollars (3,9 millions de

francs) pour ce modèle de 1966 dont le design, basé sur la Lincoln Futura, a été revu par George Barris pour les besoins de la fiction.



## Attaque frontale d'Amazon

**MUSIQUE.** Le cybermarchand poursuit son offensive contre la boutique iTunes d'Apple. Le catalogue musical riche de plus de 22 millions de titres d'Amazon est désormais accessible aux possesseurs d'un iPhone, a-t-il annoncé. La bou-

tique MP3 du disquaire en ligne a en effet été optimisée pour les appareils iOS, grâce à la technologie HTML5. Les utilisateurs de ces terminaux peuvent ainsi consulter et acheter les morceaux MP3 via le navigateur Safari sans passer par

la boutique de la firme à la pomme. Les achats effectués sont automatiquement sauvegardés dans l'application Amazon Cloud Player, qui permet de télécharger ou de lire le titre depuis un iPhone, un iPad ou un iPod Touch. -MAN



### Le canular est tourné en dérision

**WEB.** Le mensonge du footballeur américain Manti Te'o, des Fighting Irish de l'Université de Notre Dame, a inspiré les internautes. Ils ont lancé une nouvelle mode sur le web surnommée «Te'oing» pour se moquer du défenseur. Le jeu consiste à se prendre en photo avec une copine invisible. Le sportif épinglé s'était en effet inventé une petite amie, morte d'une leucémie. -PHOTOS DR



**L'objet** Fan de taxidermie à la sauce geek, un internaute a fabriqué un trophée de TR-TT, le véhicule d'assaut terrestre de l'Armée impériale dans «Star Wars». Il a recyclé des jouets achetés sur eBay et n'a pas oublié les détails: une plaque indique que l'engin a été abattu à la bataille de Hoth.

### LE CHIFFRE

## 90 millions

C'est le nombre d'utilisateurs mensuels que revendique le service de partage de photos Instagram pour contredire les rumeurs de déclin. Soit une hausse de 10% entre décembre et janvier; 40 millions d'images sont postées chaque jour, qui génèrent 1000 commentaires par seconde.

# Mouchard suisse expédié au fondateur de WikiLeaks

**LONDRES.** Des Zurichois ont envoyé un colis espion à Julian Assange. Son parcours a été suivi en temps réel sur le web.

Le collectif d'artistes zurichois !Mediengruppe Bitnik est à l'origine d'un projet curieux qui a atteint son but, jeudi dernier: faire parvenir au concepteur du site WikiLeaks, Julian Assange, un paquet postal embarquant un mobile et un cap-

teur photo. Le but: géolocaliser l'envoi et diffuser un cliché toutes les dix secondes pour suivre en temps réel sur une page web et sur Twitter «le parcours invisible qu'emprunte un colis dans le système postal».

Envoyé le jour précédent, depuis une poste de l'est de Londres, le paquet est arrivé à l'ambassade d'Equateur de la capitale du Royaume-Uni, où le cyberactiviste est réfugié de-

puis sept mois pour échapper à son extradition vers la Suède.

Informé du projet artistique, Julian Assange a réceptionné l'envoi et posé avec des messages écrits sur des cartes tels que «Transparence pour l'Etat! Vie privée pour nous tous!» «Nous nous attendions à ce que le paquet ne soit pas

accepté ou à ce qu'il soit détruit», a commenté le groupe, à la BBC.

Fan des actions technologiques, le collectif a notamment déjà infiltré le système de vidéosurveillance de Londres en proposant aux agents de sécurité de jouer à une partie d'échecs. -MICHEL ANNESE



Julian Assange a posé devant le capteur placé dans le paquet. -DR

### 20 secondes

#### Phrase assassine

**RÉSEAU.** Le cofondateur et PDG de Google, Larry Page, a estimé que Facebook faisait un «travail vraiment mauvais sur ses produits», au cours d'un entretien accordé au magazine «Wired».

#### Apple cherche sa voix

**LOGICIEL.** La Pomme veut donner plus de personnalité à l'assistant vocal Siri, de son système mobile iOS. La firme a fait passer une offre d'emploi pour un dialoguiste créatif.

#### Sourdine intelligente

**PRATIQUE.** Un brevet repéré par InfoWorld.com indique que Microsoft travaille sur la détection automatique de situations nécessitant de faire passer un smartphone en mode silencieux, comme au cinéma.

#### Google+ s'émancipe

**COMMUNAUTÉ.** Lancée en juillet 2011, l'application iOS de la plateforme de socialisation du géant du web a été rendue disponible dans 48 nouveaux pays.



**tire au sort quotidienne-  
ment – du lundi  
au vendredi – 5 bons  
d'achat d'une valeur  
de CHF 20.– chacun.  
Jouez et gagnez!**

### QUESTION DU JOUR

Que reçoit John par courrier postal anonyme?

- A Un smartphone
- B Un téléviseur à écran plat
- C Un fer à repasser

### POUR PARTICIPER

**PAR SMS:** JTY avec la bonne réponse: A, B ou C à envoyer au 2020 (1.50 fr./SMS)

Par exemple:

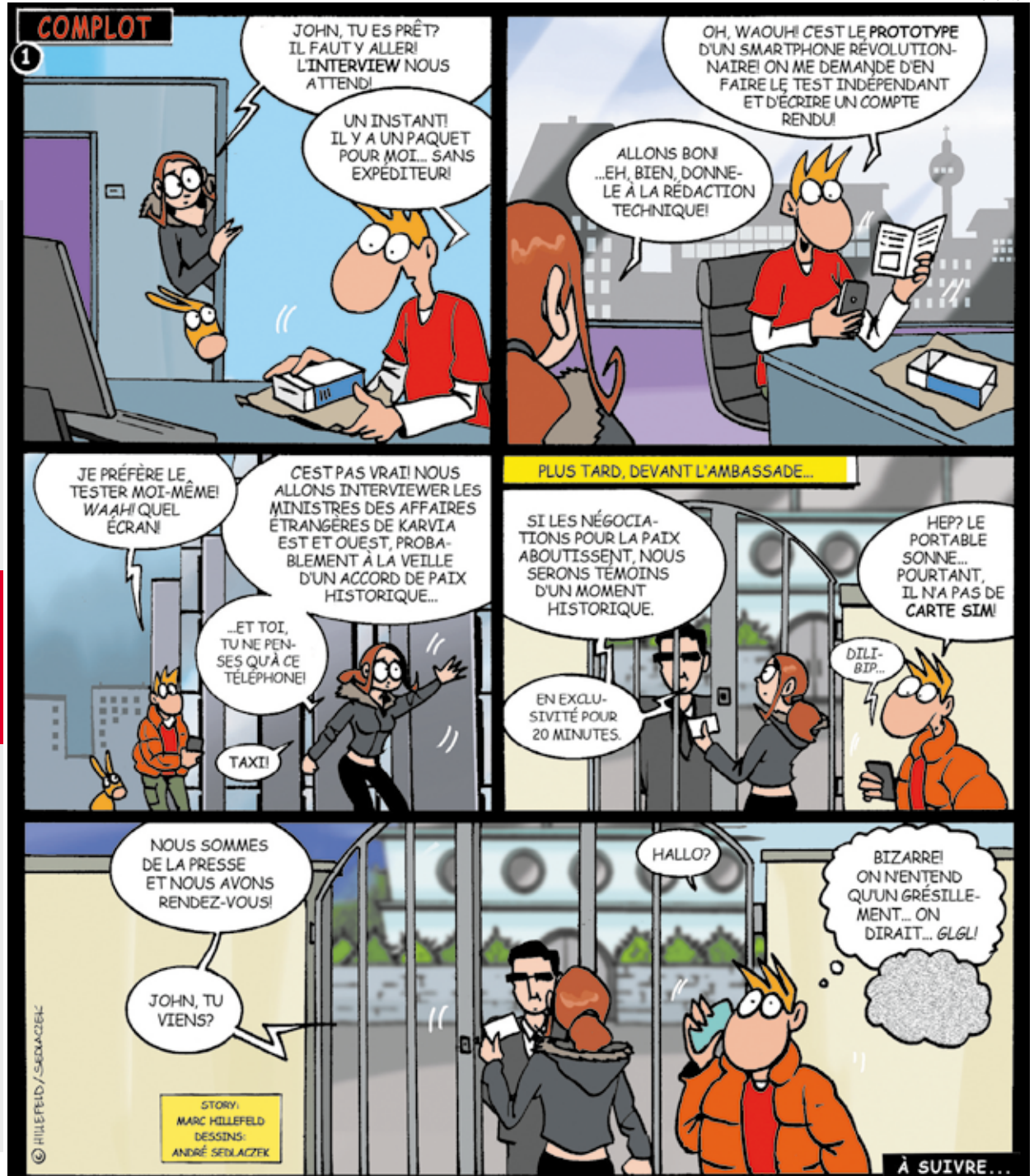
**JTY B nom + adresse**

Participation gratuite sur [www.jty.20min.ch](http://www.jty.20min.ch)

Les réponses correctes envoyées jusqu'à 15 h participent au tirage au sort du jour. Pas de courrier. Pas de procédure judiciaire possible. Les gagnants figureront le jour suivant sur internet. Les sponsors de la semaine prendront directement contact avec les gagnants.

**SOLUTION DU VENDREDI**

**A**



# OTTO'S



[www.ottos.ch](http://www.ottos.ch) +

### Salon

corps similicuir, assise et dossier en tissu, 297/207 x 88 x 117 cm



**998.-**

- corps aspect cuir, lavable
- assise et dossier en tissu facile d'entretien
- coussins de dossier inclus
- couchage 163 x 250 cm
- vaste choix de coloris

### Table basse

décor noyer de Baltimore ou chêne brut de sciage, 110 x 40 x 70 cm



**119.-**

**B12**  
et Vitamine  
By Stef

Les aveux  
d'Armstrong  
chez  
Oprah  
Winfrey

C'est vrai, j'ai pris de l'EPO, des hydrocarbures, du gaz liquéfié, des chips à la moutarde, du sang de sherpa.

Vous buvez un verre? Merci, jamais quand j'conduis...



## Zizi chauve-souris

L. Trondheim et G. bianco / Dupuis 2012



## Le Chat

de Philippe Geluck



## Impressum



Tirage actuel: 210 000 ex.  
Tirage gratuit contrôlé REMP 2012: 202892 ex.  
Lectorat (MACH Basic 2012-2),  
507 000 lecteurs/20 minutes 70 000 lecteurs  
20 Minutes: 1397 000 lecteurs

COMPOSITION ANNONCES  
Lysiane Brocard (cheffe),  
Pierre-Alain Pralin, Jorge Ribeiro  
CORRECTION Yves Kocher (chef),  
Olivier Bloesch, Patrick Magnenat

NEWS ONLINE Mathieu Coutaz  
(content manager), Adrien Iseli,  
Catherine Bex, Léonard Boissonnas,  
Côme Gallet, David Maccabez  
(stagiaire), Marc Strüby  
WEBTV MANAGER Alberto Tikulin  
ONLINE ET NOUVEAUX MÉDIAS  
Laurent Cosandey (chef), Laura Dän-  
geli, Tamara Roduner, Tiago Ventura  
MARKETING Dominic Beurer, Michael  
D'Odorico, Frédéric Griching  
PUBLICITÉ/VENTE Claudia Lima Paiva  
(assistante de vente), Viviane Dousse,  
Morgane Paltz, Christophe Théodoloz

ADMINISTRATION Gary Branden-  
berger, Christelle Lanz, Natacha Ribeiro,  
Valérie Savoy, Tanja Sum  
AGENCES DE PRESSE  
ATS/SI, AP, AFP, KEYSTONE, REUTERS  
MÉDIATEUR DE TAMEA SA  
Ignaz Staub, Case postale 837,  
CH-6330 Cham 1  
ombudsmann.tamedia@bluewin.ch

Indication des participations  
importantes selon article 322 CPS  
20 minutes Ticino SA

Edité par: 20 minutes SA  
ADRESSE LAUSANNE  
Av. de la Gare 33, Case postale 1170  
1001 Lausanne  
Tél.: 021 621 87 87, fax: 021 621 87 88  
ADRESSE GENEVE  
Rue des Rois 11, Case post. 5506  
1204 Genève  
Tél.: 022 839 86 86, fax: 022 839 86 87  
Email: info@20minutes.ch  
Editeur: Pietro Supino  
DIRECTEUR DE LA PUBLICATION  
Marcel Kohler  
RESPONSABLE COMMERCIAL  
Vincent Antonoli  
RÉDACTEUR EN CHEF  
Philippe Favre  
RÉDACTEUR EN CHEF ADJOINT  
François Schlatter  
CHEF D'ÉDITION  
Jean-Pierre De Piante (chef),  
Yvan Mulone  
CHEF ACTUALITÉ Frédéric Nejad Toulami  
RÉGIONS Caroline Gebhard (cheffe  
adjointe), Francesco Brienza (stagiaire),  
Joël Espi, Abdoulaye Penda Ndiaye

GENÈVE Raphaël Leroy (chef),  
Henri Della Casa, Jérôme Faas,  
Fairouz Khalry, Thomas Piffaretti  
ACTU Michel Anness, Joëlle Charrey,  
Jacqueline Favez, Laurent Favre,  
Olivia Fuchs (stagiaire) Arnaud Gallay,  
Jean-Bernard Mani  
SPORTS Marc Fragnière (chef)  
Grégory Beaud, Robin Carrel, Oliver  
Dufour, Jean-Philippe Pressl-Wenger  
DIVERTISSEMENT Fabrice Aubert (chef),  
Julien Delafontaine, Fabien Eckert,  
Julienne Farine, Ludovic Jaccard,  
Mathilde Jarry (stagiaire), Catherine  
Magnin  
SOCIÉTÉ Emmanuel Coissy (chef),  
Caroline Goldschmid, Marine Guillain,  
Catherine Muller  
RÉDACTION PHOTO Stéphanie Faignot,  
Stéphanie Isoz, Caroline Juillard,  
David Luna  
CHEF DE PRODUCTION René Klitschnig  
MISE EN PAGE Jean-Pierre Turin  
(chef adjoint), Vincent Delachaux,  
Justine Romano, Gilles Steiner

## Solutions du jour précédent

### Mots fléchés

T	F	L	C	A					
C	O	L	I	F	I	C	H	E	T
C	R	E	L	I	E	R	E	N	T
A	D	M	E	T	O	R	E	E	
B	A	T	R	U	E	L			
D	O	N	C	A	P	T	E		
Y	V	A	P	E	U	R			
B	A	T	I	R	S	N	O	B	
U	S	A	I	T	I	N	A		
E	X	I	G	E	R	A	E	T	
G	R	E	U	Z	E	T			
D	R	A	A	M	O	T	T	E	
A	N	F	A	V	E	U	R		
P	I	E	T	O	N	T	R	I	
E	S	A	U	C	A	F	E		

### Wordoku

M	G	S	I	H	A	R	P	E
I	R	E	P	S	M	G	A	H
H	A	P	R	E	G	M	S	I
A	P	R	H	I	E	S	G	M
E	H	G	S	M	P	A	I	R
S	I	M	A	G	R	H	E	P
G	S	I	E	R	H	P	M	A
P	M	H	G	A	I	E	R	S
R	E	A	M	P	S	I	H	G

### Sudoku Facile

7	4	6	9	5	2	3	8	1
5	2	1	3	7	8	6	4	9
3	9	8	1	6	4	7	5	2
4	8	3	7	2	6	9	1	5
1	7	5	4	8	9	2	6	3
2	6	9	5	1	3	4	7	8
6	5	4	2	3	1	8	9	7
8	3	7	6	9	5	1	2	4
9	1	2	8	4	7	5	3	6

### Mots croisés

C	H	A	R	P	E	N	T	E
R	O	L	O	I	L	U		
E	N	C	H	A	N	T	E	U
P	N	I	S	A	R	U	D	E
U	E	T	A	R	E			
S	T	I	N	T	E	O		
C	E	T	Q	U	E	S		
U	O	N	U	S	A	D	E	
L	O	G	E	E	S	E	N	
E	N	E	E	T	U	N	T	

Solution : CHANDELEUR

### Les sept erreurs

1- La visière du casque 2 - Le pied droit 3 - Le phare du véhicule 4 - Le pilier d'entrée 5 - L'enveloppe 6 - Le siège du véhicule 7 - La queue du chien.

# EXCEPTIONNEL : DES OCCASIONS PRESQUE NEUVES !

**JAZZ 1.2i TREND**  
5 PORTES, 66 kW/90 ch, 1198 cm<sup>3</sup>  
PRIX CATALOGUE : CHF 20 700.-

**VOTRE PRIX :  
CHF 15 500.-  
SEULEMENT**



**JAZZ 1.3i HYBRID  
COMFORT**  
5 PORTES, 72 kW/98 ch, 1339 cm<sup>3</sup>  
PRIX CATALOGUE : CHF 25 900.-

**VOTRE PRIX :  
CHF 21 800.-  
SEULEMENT**



**INSIGHT HYBRID  
1.3i COMFORT**  
5 PORTES, 72 kW/98 ch, 1339 cm<sup>3</sup>  
PRIX CATALOGUE : CHF 28 900.-

**VOTRE PRIX :  
CHF 24 700.-  
SEULEMENT**



**CR-V 2.0i COMFORT**  
5 PORTES, 110 kW/150 ch, 1997 cm<sup>3</sup>  
PRIX CATALOGUE : CHF 38 150.-  
(boîte manuelle)

**VOTRE PRIX :  
CHF 29 900.-  
SEULEMENT**



- VÉHICULES DE DIRECTION
- MILLÉSIME 2012
- STOCK LIMITÉ
- GARANTIE VOITURE NEUVE
- GARANTIE MOBILITÉ
- TAUX DE LEASING PRÉFÉRENTIELS

**HONDA AUTOMOBILES GENÈVE-CENTRE**  
Rue de la Servette 30, 1202 Genève, 022 748 14 00

**HONDA AUTOMOBILES GENÈVE-VERNIER**  
Route du Nant-d'Avril 50, 1214 Vernier, 022 341 00 77

**HONDA AUTOMOBILES LAUSANNE-CRISSIER**  
Chemin de Saugy 11, 1023 Crissier, 021 636 05 08

**HONDA AUTOMOBILES BUSSIGNY**  
Chemin de Cudrex 11, 1030 Bussigny, 021 636 26 13

**HONDA AUTOMOBILES AIGLE**  
Route Industrielle 14, 1860 Aigle, 024 466 44 42





# La nouvelle Corvette attire tous les regards à Detroit

**CHEVROLET.** L'événement du salon américain, c'est elle! Belle et puissante, elle promet également de rester sobre.

Les observateurs sont unanimes: la septième génération de la Corvette est incontestablement la grande star du Salon de Detroit, qui a ouvert ses portes au public ce week-end. Chevrolet est si fier de son bébé qu'il a même décidé de lui attribuer la mythique appellation Stingray, un honneur qui n'était plus arrivé à une Corvette depuis plus de trente ans.

Tout ou presque a été remanié par rapport à la génération précédente, qui datait tout de même de 2005. La Stingray de 2013 bénéficie d'une nouvelle plateforme et d'une silhouette entièrement remaniée. Son intérieur, qui était considéré comme un des points faibles du bolide, a fait l'objet de nombreux soins. Chevrolet l'a notamment tapissé de fibre de



Esthétiquement transformée, la C7 Stingray garde toutefois un air de famille avec les précédentes. -AFP

carbone, d'aluminium et de cuir.

Selon les chiffres annoncés par le constructeur, cette Corvette devrait avaler le 0 à 100 km/h en moins de 4 secon-

des, grâce à un moteur V8 de 6,2l qui développe 450 chevaux. Pourtant, loin de la réputation de glotonnerie des belles américaines, elle est censée se contenter de moins

de 9l/100 km. La Stingray devrait être commercialisée à la fin de cette année, mais Chevrolet n'a dévoilé ni son prix ni les marchés où elle sera vendue. -JFZ/AFP

## Un coupé pensé pour les jeunes

**MERCEDES.** Le Concept Style Coupé avait rencontré un écho si positif que le constructeur allemand s'est dépêché de lui donner vie. Voici donc la toute nouvelle CLA, présentée elle aussi dans le cadre du Salon de Detroit. Décrit par Mercedes comme un champion de l'aérodynamisme, ce modèle reprend les codes stylistiques des coupés CLS de la marque, appliqués

au «petit» segment occupé par la Classe A. Son design très accrocheur et son prix abordable visent une clientèle jeune. Mercedes entend distribuer la CLA dans le monde entier, y compris en Chine, où les modèles «tricorps» sont très demandés.

-JFZ/AFP

### Tarifs

La Mercedes CLA sera commercialisée en avril, à partir de 39 900 francs.



La nouvelle CLA est destinée à une carrière internationale. -DR

## Trois concepts accrocheurs



**1** Après la GT 86, Toyota poursuit son retour à des modèles plus fun et plus sportifs. Pour preuve, la ligne agressive de ce concept Furia, qui préfigure la prochaine Corolla.

**2** Les concepts futuristes se succèdent chez Hyundai. Cette fois, c'est une grande berline à l'avant imposant qui enthousiasme les visiteurs du Salon de Detroit. Nom de code de la bête: HCD-14.

**3** Volkswagen sait parler à son public. Le look de ce gros SUV devrait plaire outre-Atlantique. Et le CrossBlue saura aussi séduire par la sobriété de son moteur diesel hybride rechargeable.



## 20 secondes



### Britanniques en verve

**LAND ROVER/JAGUAR.** Les ventes en Suisse des deux marques britanniques ont fait un bond exceptionnel l'an dernier, enregistrant une hausse de 80%. Avec 2198 exemplaires écoulés, le Range Rover Evoque a largement contribué à cette progression, tout comme la Jaguar XF (286 unités).

### Dégivreurs sur le gril

**VISIBILITÉ.** Vu les conditions météo actuelles, les indispensables grattoirs à pare-brise ne sont pas près de rejoindre les placards. Le TCS a testé dix modèles parmi les plus courants. C'est le X-treme Messing qui s'en sort le mieux.

→ [www.tcs.ch](http://www.tcs.ch)

## Répertoire drôle et enrichissant

**LIVRE.** Trains, voitures, calèches, camions, cycles: on retrouve à peu près tout ce qui a pu servir à l'homme pour se déplacer dans ce précieux «Dictionnaire des véhicules terrestres». Jean-Paul Collin a aussi répertorié les surnoms et les expressions les plus insolites liés à tous ces engins. A dévorer sans ennui.

«Dictionnaire des véhicules terrestres» Editions Favre, 192 pages, 27 francs.

PUB

voiture carrossier

**FCR** Fédération des carrossiers romands

[www.fcr.ch](http://www.fcr.ch)



52% des sondés disent profiter de la pause de midi pour batifoler. -AFP

## Bien tromper, c'est savoir bien mentir

**SEXUALITÉ.** «Je dois boucler un dossier en urgence.» Telle est l'excuse préférée des hommes infidèles quand ils mentent à leur épouse. Ils sont 71% à la servir, d'après un sondage réalisé par Gleeden.com auprès de plus de 2000 mâles, dont des Suisses. Ensuite, 68% d'entre eux prétendent aller à la salle de sport quand 53% prétextent un apéro avec des

collègues. Enfin, 31% font semblant d'épargner une activité ennuyeuse à leur compagne, par exemple: «Je ne vais pas t'imposer ce film, j'irai seul.» Quant aux femmes, 64% racontent qu'elles vont à un dîner entre copines, tandis que 61% servent l'argument du shopping. Viennent ensuite la réunion de dernière minute et le fitness. -MGE

## Joli coup de pinceau sur le dos



PARIS. La semaine de la mode masculine s'est achevée hier. Lors de cette journée, le label Melinda Gloss a présenté des modèles imprimés évoquant la peinture abstraite. Toujours dans le registre artistique, Lanvin a proposé des chemises aux motifs géométriques rappelant les toiles de Kasimir Malevitch. L'hiver prochain sera «arty»! -PHOTO AFP

# Venez chez moi

**ÉTATS-UNIS.** Des futurs parents organisent des réceptions autour d'une échographie prénatale. Les autorités sanitaires dénoncent cette pratique.

Un nouveau concept fait fureur chez certains Américains, notamment sur la côte Ouest et dans le centre du pays. Le principe? Au cours d'une baby shower, traditionnelle réception où une future mère est couverte de cadeaux, une technicienne spécialisée débarque à domicile avec son équipement et projette en direct une image du fœtus. La famille et les proches prennent part aux réjouissances. «C'est incroyable et si bon de pouvoir partager ça avec ceux que l'on aime!» raconte Meredith, une Texane âgée de 24 ans et enceinte de 4 mois et demi. Son mari, Gary, et elle ont organisé une telle réunion chez eux la semaine passée.

L'échographie, pas remboursée par les assurances, coûte environ 230 fr., soit 70% de plus qu'à l'hôpital. Or, depuis quelques semaines, les médias d'outre-Atlantique relaient les réserves du corps



médical: «Ces prestataires ne sont pas des professionnels de la santé.» «On ne sait pas dans quel état sont leurs machines

et on ne sait rien de la formation des praticiens», a commenté la pédiatre Ari Brown sur ABC News. «Et si, lors de

### LA PRIMIPARE

## 31 ans

C'est l'âge moyen auquel une femme accouche de son premier enfant en Suisse. Ce chiffre est resté stable depuis 2007. Le nombre de naissances aussi. En 2011, il y en a eu 80 808 et 66 000 de janvier à octobre en 2012. La Confédération fournira la statistique annuelle définitive au mois de juillet 2013.



Les vidéos montrent les réflexes à adopter lors d'une grossesse. -DR

## Apprendre à accoucher en 3D

**INTERNET.** Les femmes qui attendent un heureux événement ont la possibilité de découvrir ce qui les attend à l'accouchement grâce à un simulateur en 3D du nom de «Born To Be Alive». Ce programme permet de découvrir

le processus de l'accouchement en images et d'apprendre les bons gestes. La future mère devra même répondre à des questions dans la version plus complète qui sera mise en ligne dans le courant du mois.

→ [borntobealive.fr](http://borntobealive.fr)

# voir mon foetus!



L'enthousiasme des familles pourrait être pondéré par les réticences du corps médical. -AFP/DR



fastes», affirment les autorités américaines de la santé. Pourtant les sociétés, qui voient leur carnet de rendez-vous se remplir, ne se sentent guère concernées par ces questions. D'ailleurs aucune de celles que nous avons contactées n'a souhaité nous répondre.

Le phénomène essaime déjà en Grande-Bretagne et pourrait gagner le Vieux Continent. En Suisse, rien de tel n'a été observé. Selon Swissmedic, l'institut chargé de surveiller le marché du matériel thérapeutique, l'emploi, par tout un chacun, d'un appareil à ultrasons agréé est légal. Contactées par «20 minutes», les associations de médecins et les autorités fédérales ne condamnent pas cette pratique, mais appellent néanmoins à la vigilance. -JEAN-VINCENT RUSSO/ECO

cette séance, on découvre que le cœur du foetus ne bat plus ou qu'il a une malformation grave?» interroge Amber Sills,

une obstétricienne de l'Arkansas. «Les effets des ultrasons sur le foetus, en dehors d'un but médical, peuvent être né-

## Tout l'art d'emballer bébé

**POSTNATAL.** Envelopper un bambin dans un tissu connaît un regain d'intérêt aux Etats-Unis et en Australie. Et en Suisse? Sophie Eifler-Menk, sage-femme, explique que cela a toujours été très pratiqué à différents degrés. Et

que ce n'est pas dangereux, contrairement à des idées reçues persistantes. «Si les bébés ne sont pas emmaillotés d'une façon trop serrée, qu'ils peuvent bouger et respirer, c'est sans risque et très efficace pour les aider à s'en-

dormir.» Cette technique est particulièrement utilisée avec les nourrissons agités. La praticienne précise que l'emballage ne doit se faire que dans la phase de sommeil.

-MGE



Etre enveloppé d'étoffe rassure le nouveau-né. -DR

## Les astres et vous

Par **Natacha Delphes**  
natacha\_delphes@hotmail.com  
www.natachadelphes.ch



Un vent de changement va se heurter à des habitudes bien ancrées, difficiles à bousculer. Le climat s'assouplit en fin de journée.

**♈ BÉLIER** Côté job comme côté cœur, un projet d'avenir prend de l'ampleur. Vos contacts donneront les résultats escomptés en fin de journée. Côté forme, vous assurez.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★★★

**♉ TAUREAU** La Lune vous incite à prendre votre temps en profitant du présent, mais ne vous montrez pas trop résistant au changement. Vénus vous sourit côté sentiments.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★☆  
**VITALITÉ** ★★★☆

**♊ GÉMEAUX** Les planètes vous encouragent à élargir vos horizons et facilitent l'extension de votre rayon d'action. La soirée est placée sous le signe de la sociabilité.  
**AMOUR** ★★★☆  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★☆

**♋ CANCER** Si le climat se stabilise côté sentiments, vos finances demandent quelques remaniements. La matinée vous permet de bénéficier de conseils avisés.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★☆  
**VITALITÉ** ★★★☆

**♌ LION** Vos relations sont stimulées par les planètes dans l'opposition et un projet à deux rapproche les amoureux. En soirée, les solitaires sont gâtés par Jupiter.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★☆

**♍ VIERGE** Avec ingéniosité, Mercure vous aide à trouver des solutions pour améliorer vos activités. Côté sentiments, vous vous éprouvez dans la stabilité.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★☆

**♎ BALANCE** Malgré l'hiver, l'amour va fleurir chez les célibataires. Saisissez toute occasion de sortir et de changer d'air. A deux: les planètes rallument le feu.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★☆  
**VITALITÉ** ★★★★★

**♏ SCORPION** Saturne vous confère un sens aigu des responsabilités, mais sachez prendre du repos avant de vous retrouver K.-O. Côté cœur, vous badinez de joyeuse humeur.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★☆

**♐ SAGITTAIRE** Vos contacts s'annoncent fructueux, au boulot comme sur le plan amoureux. En soirée, vos qualités de boute-en-train seront vivement appréciées.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★★★

**♑ CAPRICORNE** Les initiatives pour améliorer votre secteur financier seront couronnées de succès. Mais votre entourage pourrait faire appel à votre générosité en soirée.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★★★

**♒ VERSEAU** Les planètes dans votre maison facilitent vos décisions et la soirée s'annonce prometteuse côté relations. Dans tous les domaines, Mars vous pousse à l'action.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★★★

**♓ POISSONS** De récentes décisions doivent maintenant être mises à exécution. Et dans le domaine du cœur, la soirée va vous donner de quoi rêver en couleurs.  
**AMOUR** ★★★★★  
**JOB** ★★★★★  
**VITALITÉ** ★★★☆

# HURTS à Londres:

20 minutes vous y emmène!



## Gagnez une invitation au concert de Hurts à Londres, vol et hébergement inclus!

Le duo glamour composé de Theo Hutchcraft au chant et Adam Anderson au synthé distille sa pop sombre et élégante avec style. En Suisse, le groupe de Manchester a reçu un disque de platine pour son premier album: «Happiness». Son successeur, «Exile», sera disponible dès le 8 mars. Découvrez les nouveaux morceaux en avant-première à Londres le 7 février sur la scène du club Heaven. 20 minutes invite 2 x 2 personnes à assister au show, le vol et l'hébergement sont compris dans le prix. Envoyez le mot-clé EXILE au 2020 (Fr. 1.50/SMS). Participation gratuite sur [www.londonhurts.20min.ch](http://www.londonhurts.20min.ch)

Vous allez en parler.



## Vous avez 7 jours pour sauver vos cheveux

**GRATUIT** Consultation, examen, diagnostic et 3 séances de soins professionnels.

Vous avez 7 jours pour mettre votre problème capillaire entre les mains des professionnels de Svenson. Nos spécialistes seront à votre disposition pour examiner votre chevelure et vous proposer 3 séances de soins professionnels les mieux adaptées à votre problème et totalement gratuites.



Pellicules, cheveux fragiles, calvitie... Quel que soit votre problème et dès les premiers signes, nous vous proposons une solution sur mesure:

- Soins anti-pelliculaire, cuir chevelu gras et chute excessive.
- Micro-greffes pour retrouver vos propres cheveux.
- Systèmes d'intégration HAIR & HAIR en cheveux naturels sans chirurgie en cas de calvitie avancées ou de manque de volume. Pour hommes et femmes.

**APPELEZ-NOUS POUR OBTENIR UN RENDEZ-VOUS GRATUIT.**



Leader in hair solutions

LAUSANNE: Rue Centrale 6, 1er étage

**021 312 80 15**

BERNE • ZÜRICH : 0848 30 60 30

BÂLE: Claragraben 78

**061 683 37 70**

[www.svensonsuisse.ch](http://www.svensonsuisse.ch)

## DIVERS

**CONSULTATION DE COUPLE**  
LA PLATEFORME VAUD



**Un professionnel vous répond**

**0840 860 860**

[info@problemedecouple.ch](mailto:info@problemedecouple.ch)

**Crédit immédiat?**  
Demandez les pros maintenant.

**021 944 99 44** ou par sms gratuit CREDIT au 266

- ✓ Crédits privés de CHF 3'000-250'000 - Décision immédiate
- ✓ Accessible par téléphone chaque jour de 08h-22h
- ✓ Offrant Suisse testé et certifié

Demandez online sur: [www.asfinanz.ch](http://www.asfinanz.ch)

**NOUVEAU A LAUSANNE**

**ACHAT OR ET ARGENT  
PARMI LES MEILLEURS PRIX.  
BIJOUX, MONNAIES, MONTRES.**  
LA GALERIE NUMISMATIQUE  
Rue de Petit Chêne 32, 1003  
Lausanne Tél. 021 311 94 68



**Ligne InfoCancer**  
**0800 11 88 11**

**Avez-vous des questions sur le cancer? Souhaitez-vous parler de vos expériences ou de vos peurs?**

- Nous pouvons vous aider:
- > numéro gratuit 0800 11 88 11 (lu-ve, 10h-18h)
  - > [helpline@liguecancer.ch](mailto:helpline@liguecancer.ch)
  - > [www.forumcancer.ch](http://www.forumcancer.ch)
  - > Sur [www.liguecancer.ch](http://www.liguecancer.ch), vous trouvez les adresses des ligues cantonales contre le cancer.



**ligue contre le cancer**



LUNDI 21 JANVIER 2013

## Cahier spécial

### Convivialité 23

Immersion dans les hubs, là où s'épanouissent les indépendants



### Littérature 31

Devenir auteur, vous en rêvez? Les conseils de spécialistes pour y parvenir



### Vos questions 33

Un supérieur peut-il exiger qu'un apprenti lave sa voiture?



Rien ne vaut la pratique **sawi**  
[www.sawi.com/fr](http://www.sawi.com/fr)  
[www.facebook.com/sawi.suisse](http://www.facebook.com/sawi.suisse) @SawiSuisse

**EUROCENTRES**

Séjours linguistiques dans le monde entier  
[www.eurocentres.com](http://www.eurocentres.com)



# Formation

## Ces métiers du web tant négligés par nos écoles



**TECHNOLOGIE.** Community manager, webdesigner, médiamaticien: ces professions ont le vent en poupe grâce à l'essor d'internet. Pourtant les possibilités de les apprendre en suivant des filières scolaires sont rares, voire inexistantes en Suisse romande. Par ailleurs, les écoles privées ne délivrent souvent que des attestations et non des diplômes. **PAGE 29**



# INFORMATIQUE & NOUVEAUX MÉDIAS



## Desktop Publisher avec diplôme

Spécialisez-vous dans la conception graphique et apprenez la conception professionnelle de documents et brochures.  
152 périodes, CHF 5'900.-

## WebDesigner avec diplôme

Une base pour la création de sites web professionnels selon les normes.  
100 périodes, CHF 3'600.-

## WebMaster avec diplôme

Une formation pratique pour devenir un interlocuteur compétent en matière de conception web, de gestion de bases de données et de création de pages dynamiques.  
100 périodes, CHF 3'600.-

## Technicien PC avec diplôme / CompTIA A+

Apprenez le fonctionnement et l'architecture d'un PC afin de fournir un support technique précieux.  
82 périodes, CHF 2'880.-

Contact: Chantal Muller, tél.: 058 568 30 16,  
rue de Genève 35, 1003 Lausanne  
**Plus de cours sur [www.ecole-club.ch](http://www.ecole-club.ch)**

école-club

MIGROS



Universität St.Gallen

Au-delà de l'économie



**Nouveau:**  
formation  
universitaire  
également en  
anglais !

Vous avez un but. Le point de départ est ici.  
Découvrez ce qui vous convient à la journée  
d'information de l'Université de St.Gall !

#### Dates

- 26 février 2013, 10.30h à 16.15h
- 28 mars 2013, 10.30h à 16.15h

Inscription et programme :  
[www.infotag.unisg.ch](http://www.infotag.unisg.ch)



Universität St.Gallen (HSG) | Tél. +41 (0)71 224 37 02  
[www.unisg.ch](http://www.unisg.ch) | E-Mail: [info@unisg.ch](mailto:info@unisg.ch)



UNIVERSITÉ  
DE GENÈVE

HEC Executive Programs

## EXECUTIVE MBA

Français | English

### 20 SPECIALIZATIONS (DAS - CAS)

International Organisations MBA (F-T)

Management et administration  
des entreprises - Master 2

Gestion d'entreprise  
Bachelor en emploi

UniMail - 40 Bd du Pont d'Arve - 1205 Genève

[hec-executive.ch](http://hec-executive.ch)





## Des lectures qui blessent

La chaire de psychologie de l'Université de Fribourg mène actuellement une étude sur l'influence des photos de mode. Premières conclusions: les femmes qui lisent «Vogue» ne sont pas satisfaites de leur corps et ont le moral en berne, contrairement à celles qui feuilletent «Geo». Les gens psychologiquement sains ne sont pas à l'abri de ce sentiment d'insatisfaction.

## Appel aux perles académiques

**TALENTS.** Le Forum des étudiants cherche dans ses rangs trente personnalités de Suisse romande afin de démontrer le potentiel des hautes écoles de la région. Les bûcheurs susceptibles d'être choisis pour représenter leurs confrères doivent se distinguer par une activité artistique, une implication sportive, un engagement dans le monde associatif ou politique, etc. Chaque jeune talent peut se porter candidat ou proposer un camarade.

→ [www.forumdesetudiants.ch](http://www.forumdesetudiants.ch)

# L'indépendance peut être vécue dans la convivialité



Les travailleurs sans patron s'installent à des tables individuelles ou communes, comme dans cet espace (hub) à Chicago. -DR

**STRUCTURE.** Le coworking permet à des indépendants de partager un bureau, mais aussi des compétences et un réseau.

Les hubs sont apparus en 2005 dans la région de San Francisco. Il ne s'agit pas d'aéroports mais d'espaces de travail réservés aux coworkers, comptez des indépendants qui se regroupent dans un même lieu entièrement équipé. En Suisse romande, on compte une di-

zaine de ces hubs où se rendent des personnes ne désirant pas travailler seules chez elles. La location d'une place coûte entre 200 et 800 fr. par mois.

Sylvie Rottmeier, active dans la communication et le marketing depuis 2004, occupe une place permanente à la Muse, un hub à Lausanne, depuis l'été dernier. «En tant que mère de famille, j'ai travaillé à la maison pour mieux concilier ma vie privée et professionnelle, explique l'entre-

preneuse de 41 ans. Or ce choix m'a aussi montré ses limites, en raison de l'isolement que je ressentais.» Pour elle, le coworking est une manière «dynamisante et contemporaine de travailler. Le lieu où nous travaillons est d'une grande importance.» Et d'ajouter: «Les contacts que nous tissons entre coworkers sont enrichissants, car nous avons tout à apprendre des autres, même lorsque leur domaine d'activité est à l'opposé du nô-

tre. Ainsi nous pouvons échanger nos compétences et nos réseaux.»

Ne voit-elle aucun inconvénient à la formule? «Au départ, il m'a fallu un peu de temps pour m'habituer au bruit ainsi qu'aux mouvements alentour. J'ai d'ailleurs opté pour un espace semi-cloisonné.» Sylvie Rottmeier précise qu'il s'agit pour elle d'un vrai choix, car pour le même prix, elle aurait pu se payer un bureau classique, dit-elle. -CATHERINE MULLER



## Assistant-e comptable avec diplôme DIPLOMA (D)

- Lausanne, 20 mars au 12 octobre 2013, mercredi soir et samedi matin  
CHF 3'900.-

## Assistant-e de direction avec brevet fédéral

- Lausanne, 23 mars 2013 au 27 septembre 2014, mardi soir et samedi matin  
CHF 6'850.-

Contact: Anne-Cécile Cottin, tél.: 058 568 30 21, rue de Genève 35, 1003 Lausanne  
**Plus de cours sur [www.ecole-club.ch](http://www.ecole-club.ch)**

école-club

MIGROS

**sawi**POUR LES PROFESSIONNELS  
PAR LES PROFESSIONNELS

# Rien ne vaut la pratique

## Prochaines séances d'information:

### MarkKom Genève

Cours de préparation à l'examen fédéral d'admission MarkKom		
Genève	24 janvier 2013	18H30
	11 février 2013	18H30

### MarkKom Lausanne

Cours de préparation à l'examen fédéral d'admission MarkKom		
Lausanne	11 février 2013	18H30

### Généraliste en marketing et communication d'entreprise

Formation préparant au certificat professionnel SAWI de Généraliste en marketing et communication

Lausanne	31 janvier 2013	18H30
	12 février 2013	18H30

### Spécialiste en vente

Formation professionnelle préparant au brevet fédéral de Spécialiste en vente interne/externe (avec diplôme SAWI de Spécialiste en vente interne et externe)

Lausanne	12 février 2013	18H30
----------	-----------------	-------

## Nouvelles formations

### Spécialiste en évènementiel et sponsoring

Formation préparant au diplôme SAWI de Spécialiste en évènementiel et sponsoring

Lausanne	13 février 2013	18H30
	14 mars 2013	18H30
Genève	27 février 2013	18H30
	13 mars 2013	18H30

### Spécialiste en marketing des services

Formation préparant au diplôme SAWI de Spécialiste en marketing des services

Lausanne	20 février 2013	18H30
	13 mars 2013	18H30

[www.sawi.com/fr](http://www.sawi.com/fr)

 [www.facebook.com/sawi.suisse](http://www.facebook.com/sawi.suisse)  @SawiSuisse

**SAWI** Centre suisse d'enseignement du marketing, de la publicité et de la communication  
Maison de la communication, avenue de Florimont 1,  
1006 Lausanne, tél. 021 343 40 60

[www.esl.ch/2013](http://www.esl.ch/2013)

## Offre spéciale : Jusqu'à CHF 400.- offerts\*

\*Offre valable jusqu'au 31.01.13.  
Par exemple, 24 semaines à St. Julians (Malte),  
cours et logement pour 6'910.- (au lieu de 7'310.-).



 **E·S·L**  
SÉJOURS LINGUISTIQUES

ESL - Montreux ☎ 021 962 88 80

ESL - Genève ☎ 022 716 09 80

ESL - Lausanne ☎ 021 345 90 20

## Séances d'information



**Hes.so**  
Haute Ecole Spécialisée  
de Suisse occidentale  
Fachhochschule Westschweiz

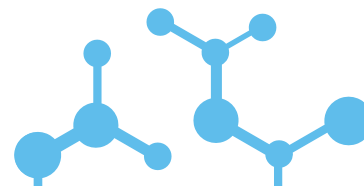


## Bachelor en soins infirmiers 2013

### Nouveaux délais d'inscription

■ Année propédeutique santé /  
Modules complémentaires:  
**30 avril 2013**

■ Bachelor: **28 février 2013**

Mercredi **6 février 2013** 17h00 - 18h30Mercredi **6 mars 2013** 17h00 - 18h30Mercredi **17 avril 2013** 17h00 - 18h30Mercredi **15 mai 2013** 17h00 - 18h30Mercredi **5 juin 2013** 17h00 - 18h30

Institut et  
Haute Ecole de la Santé  
**La Source**  
Lausanne 

Av. Vinet 30 - 1004 Lausanne  
Tél. 021 641 38 00  
[www.ecolelasource.ch](http://www.ecolelasource.ch)



## Coop recherche 179 apprenti(e)s

- Assistant(e)s du commerce de détail
- Gestionnaires du commerce de détail dans les branches suivantes :
  - Textile
  - Parfumerie
  - Boucherie
  - Meubles
  - Fleurs
  - Bijouterie
  - Brico+loisirs, garden
  - Ménage
  - Alimentation
- Polydesigner 3D
- Conducteur(trice) de camion
- Spécialistes en restauration de système
- Logisticien(ne)s
- Employé(e)s de commerce
- Technologue en denrées alimentaires

Vous aimez les activités dynamiques et variées? Nous vous proposons :

- Un séminaire d'accueil
- Un séminaire de révisions
- De nombreuses formations internes
- Un salaire attractif
- 6 semaines de vacances
- Une structure et un encadrement

N'hésitez pas à nous envoyer une lettre de motivation accompagnée de votre CV (en indiquant votre lieu de domicile), ainsi que la copie de vos trois derniers bulletins scolaires à l'adresse correspondant ci-dessous:

- Adresse Retail pour alimentation, fleurs, boucherie, conducteur(trice) de camion, spécialistes en restauration de système, logisticien(ne)s, employé(e)s de commerce et technologue en denrées alimentaires :

**Coop Service Formation, Chemin du Chêne 5 - 1020 Renens**

- Adresse Trading pour textile, parfumerie, ménage, meubles, polydesigner 3D, bijouterie et brico+loisirs, garden :

**Coop Service Formation Trading, Rue Chaucau 3-5 - 1003 Lausanne**

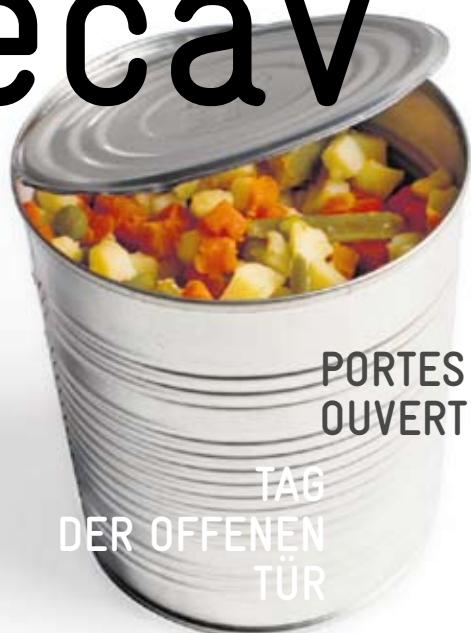


**Pour un avenir prometteur.**



Pour moi et pour toi.

# ecav



PORTES  
OUVERTES

TAG  
DER OFFENEN  
TÜR

sam 23.02.2013  
de/von 11:00  
à/bis 19:00

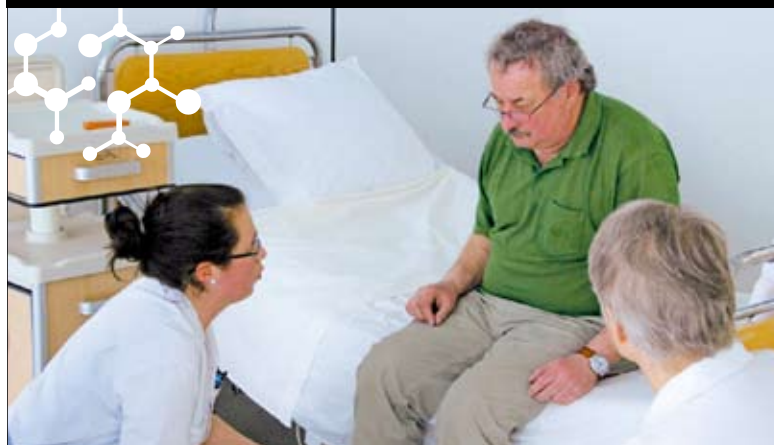
www.ecav.ch  
école cantonale d'art du valais, sierra  
schule für gestaltung wallis, siderra



## Séance d'information



**Hes-so**  
Haute Ecole Spécialisée  
de Suisse occidentale  
Fachhochschule Westschweiz



### CAS Evaluation clinique infirmière

Séance d'information:  
**12 février à 18h00**

Début des cours le **21 mars 2013**

Plus d'infos sur [www.ecolelasource.ch](http://www.ecolelasource.ch)

Institut et  
Haute Ecole de la Santé  
**La Source**  
Lausanne



Av. Vinet 30 – 1004 Lausanne  
Tél. 021 641 38 00  
[www.ecolelasource.ch](http://www.ecolelasource.ch)

# VISEZ VOS OBJECTIFS



\*Offre valable pour toute inscription à un cours standard 2013.

## 1 MOIS OFFERT\*

JUSQU'AU 31 JANVIER 2013

## Wall Street

ENGLISH

www.wallstreetenglish.ch

## Apprentissage à la Poste – inscris-toi rapidement pour 2013.



L'offre de formations initiales:

**Gestionnaire du commerce de détail**  
**Employée/employé de commerce**  
**Logisticienne/logisticien CFC, Distribution**  
**Conductrice/conducteur de véhicules lourds**  
**Automaticienne/automaticien**  
**Agente/agent d'exploitation**

**Envoie-nous ta candidature à:** La Poste Suisse, Personnel  
Centre de formation professionnelle  
Av. Général-Guisan 4, Case postale 688  
1800 Vevey 1

Téléphone 0848 85 8000  
postejob@post.ch  
www.poste.ch/apprentissage

La Poste Suisse  
Avançons ensemble.

**LA POSTE**

V.1.103-130

## Rentrée 2013

**CEFCO**  
SPÉCIALISTE EN FORMATION CONTINUE

## Avez-vous déjà réservé votre place ?

Certificats & diplômes en :

- Comptabilité • Management
- Management de projet
- Marketing • Communication
- Ressources Humaines
- Vente • Achats

**Prochains débuts  
des cours :  
dès janvier**



**COURS DU SOIR** à

Bienne, Fribourg, Genève  
Lausanne, Neuchâtel, Sion

www.cefco.ch

0848 413 413

EDUQUA

## Formez-vous, chez vous, en Comptabilité



Une qualification  
réclamée par toutes  
les entreprises suisses

**FORMATION À DISTANCE**  
Vous étudiez chez vous,  
à votre rythme, en toute liberté

- Vous avez la garantie de recevoir un enseignement sérieux (l'IFP est certifié EduQua).
- Ecoute, disponibilité, conseils, l'IFP est toujours là pour vous accompagner et vous aider à réussir.
- Les diplômes professionnels délivrés par l'IFP sont reconnus par l'Association Suisse des Cadres.
- Une formation interactive en ligne, en plus des cours traditionnels.
- Des stages pratiques de révision (en option).

### FORMATIONS DIRECTES DÉBOUCHANT SUR UN EMPLOI

	Durée	Niveau
Comptable	10 à 12 mois	Bac ou Maturité
Spécialiste en Gestion Comptabilité	15 à 20 mois	Bonnes connaissances comptables
Aide Comptable (avec option EXCEL)	6 à 8 mois	Accessible à tous
Secrétaire Comptable	6 à 8 mois	Accessible à tous
Comptabilité pour Indépendant	6 à 8 mois	Accessible à tous

### BREVET FÉDÉRAL SPÉCIALISTE FINANCE-COMPTABILITÉ\*

\*Aide au financement pour les salariés vaudois. Conditions sur demande.

Préparation complète ou par épreuve séparée (4 modules)	36 à 48 mois en moyenne	Conditions d'admission : CFC ou plus + 3 ans d'expérience
---	-------------------------	---

### CONSEILS et ORIENTATION

1<sup>ère</sup> école suisse  
de formation à distance  
en comptabilité.



**IFP**

Institut de Formation Permanente

Route des Avouillons 4 • 1196 GLAND • Tél. : 022 364 86 30

[www.DevenezComptable.ch](http://www.DevenezComptable.ch)

## Séjours linguistiques dans le monde entier!



021 331 24 24



kaplaninternational.com/ch-fr

**KAPLAN** INTERNATIONAL COLLEGES



La classe spéciale est complète, elle compte 32 élèves. -EPP

## Choisir l'option Tolkien

ÉTATS-UNIS. L'Université Marquette, dans le Wisconsin, propose depuis septembre une option entièrement consacrée à J.R.R. Tolkien. Cette promotion particulière analyse les écrits de l'auteur britannique pour la plus grande joie des étudiants et des enseignants. «C'est la meilleure classe que j'aie eue en 27 ans ici, que ce soit pour la préparation des élèves, leur intérêt ou leur ferveur!» s'exclame Tim Machan, professeur de littérature. L'attachement de la haute école à Tolkien n'est pas nouveau puisqu'elle détient la plus large collection de manuscrits de l'écrivain, soit plus de 11 000 pages. Parmi ses trésors figurent notamment les originaux du «Seigneur des anneaux» et de «Bilbo le Hobbit». -MRI

# Six mois à l'étranger, un vrai atout pour le futur employé

**LANGUES.** Les jeunes de Suisse ont allongé la durée de leurs séjours linguistiques en 2012. L'armée et le chômage ont été des facteurs déterminants.

«Le nombre de réservations pour les séjours de plus de trois mois a doublé l'an dernier par rapport à 2011.» Ce constat est dressé par Gautier Oudot, responsable romand d'ESL-Séjours linguistiques, société organisatrice de ce genre de voyages. Si, l'été, les jeunes partent généralement entre trois et six semaines, le reste de l'année, ils prennent volontiers le large jusqu'à seize semaines. Comment expliquer cet allongement? «Ceux qui partent à l'armée le font généralement pour une durée de six mois. Après cette coupure dans leur cursus scolaire, il leur reste souvent six autres mois avant de reprendre l'école ou l'uni pour parfaire une ou plusieurs langues à l'étranger», analyse le prestataire.

Un voyage permet aussi de bien se préparer en vue d'un examen officiel. «Avant le sé-



Les destinations anglophones concernent 63% des départs d'étudiants, selon l'association Salta. -ESL

jour, j'avais un niveau intermédiaire, à la fin des 24 semaines, j'ai atteint le niveau avancé et j'ai réussi mon First», raconte Gilles Burke, un ancien étu-

diant ESL. Agés de 22 ans en moyenne, les Romands ont aussi été nombreux à opter pour un séjour linguistique, faute de trouver un emploi. «Le temps entre la fin des études et le moment où le premier job est enfin trouvé ne cesse de s'allonger, surtout depuis les modifications, en 2010, de la loi sur le chômage», ajoute le responsable de l'école basée à Montreux. Aucun subside n'est en effet versé durant les six mois qui suivent la fin des étu-

des. Sans surprise, les trois destinations arrivées en tête des préférences en 2012 sont Berlin, Londres et Brighton. L'anglais est la langue la plus apprise, suivie de l'allemand.

Outre l'immersion totale dans la culture du pays, le séjour à l'étranger garantit un meilleur salaire: un Romand gagne en moyenne 14% de plus s'il maîtrise la langue de Goethe et 10% de plus pour celle de Shakespeare.

-CAROLINE GOLDSCHMID

## Boa Lingua s'implante à Genève

Le voyageur spécialisé dans les séjours linguistiques à l'étranger a ouvert sa 10<sup>e</sup> succursale de Suisse au bout du lac Léman, en novembre dernier. Sise dans le quartier des Pâquis (rue du Mont-Blanc 9), l'agence propose

notamment des expéditions thématiques. Certains séjours permettent en effet de combiner cours de langues et cours de danse, de photo ou d'autres loisirs. Boa Lingua est active en Suisse depuis 2008.

**CREA**  
LEARN FROM EXPERIENCE

**OLIVIER DOMERC**

Producteur associé  
Fighting Fish, Quad Group, Paris  
Responsable module Audiovisuel  
CREA, Genève

CREATION | MARKETING & COMMUNICATION | DIGITAL

**DIGITAL MARKETING  
& COMMUNITY MANAGEMENT**

**BACHELOR**

**DIRECTION ARTISTIQUE**

**BACHELOR**

**DIGITAL MARKETING  
& SOCIAL MEDIA**

**MASTER**

**+ FORMATION CONTINUE  
EN COMMUNICATION &  
MARKETING DIGITAL**

INSCRIPTION AUX SÉANCES D'INFORMATIONS: [WWW.CREAGENEVE.COM](http://WWW.CREAGENEVE.COM)

# Formation



## Hes-so

Haute Ecole Spécialisée  
de Suisse occidentale  
Fachhochschule Westschweiz

### LA HAUTE ÉCOLE DES PROFESSIONNELS DE LA SANTÉ

WWW.HESAV.CH

PROCHAINE SÉANCE D'INFORMATION:  
JEUDI 24 JANVIER 2013 À 16H30  
AV. BEAUMONT 21 - 1011 LAUSANNE

**HESAV**  
HAUTE ÉCOLE  
DE SANTÉ VAUD

## LES ETUDES @ IFM CHANGENT LE FUTUR DES ETUDIANTS

### MBA & BACHELOR

Business International, Management  
International Marketing, Communication  
Entrepreneurship, E-entrepreneurship  
Finance, Hotel Management

Etudier en français ou anglais  
Business School renommée  
Approche dynamique & pratique  
Top professeurs & petites classes  
Entrées en avril & octobre 2013

[www.universiteifm.com](http://www.universiteifm.com)

UNIVERSITE IFM - Institut de Finance et Management  
Tel.: +41 (0)22 3222580, 35 rue des Bains 1205 Genève



Académie  
Ecole de  
Coiffure SA

Institution certifiée EDUQUA

Direction:  
Germaine & Michel Savoy

Choisir un métier n'est pas facile...  
La coiffure vous conduira au-delà de  
vos ambitions, selon votre motivation.  
Notre école de coiffure en avant-garde  
vous propose l'écologie à chaque début  
de mois et des stages en tout temps,  
ainsi que des cours de perfectionnement.

[www.academiedecoiffure.ch](http://www.academiedecoiffure.ch)

Rue du Grand-St-Jean 16 centre ville  
1003 Lausanne  
Tél. 021 323 12 84

Rue du Maupas 21 parking gratuit  
1004 Lausanne  
Tél. 021 646 84 12

Sans rendez-vous  
Ma-Ve: 8h30-17h30  
Sa: 8h30-16h30

Avenue du Grey 58 parking gratuit  
1018 Lausanne  
Tél. 021 648 84 12

Avec et sans rendez-vous  
Lu-Ve: 9h-18h  
Sa: 8h30-16h30

## Comptable spécialisé/e

Certificat SECSuisse / Veb.ch - Swisco.ch / Edupool.ch

Début des cours : 5 mars 2013

## Notions générales en comptabilité

Certificat SECLausanne

Début des cours : 13 mars 2013

sec lausanne

[www.seclausanne.ch](http://www.seclausanne.ch)

[info@seclausanne.ch](mailto:info@seclausanne.ch)

021 312 93 47



## Formations aux métiers de l'esthétique

Diplôme CIDESCO  
Diplôme Vio Malherbe  
A plein-temps sur une année  
A mi-temps sur deux ans

CFC d'Esthéticien(ne)  
Formation pour adultes

Pour plus d'informations, n'hésitez pas à visiter notre  
site web: [www.viomalherbe.ch](http://www.viomalherbe.ch)

**NOUVEAU**

Formation de  
Conseiller/ère en image  
avec Diplôme Vio Malherbe

Venez visiter notre école lors de nos prochaines portes-ouvertes

Lundi 18 février 2013 de 16h à 18h

Mercredi 20 février 2013 de 16h à 18h

Samedi 23 février 2013 de 10h à 16h

ÉCOLE - CENTRE DE FORMATION  
**VIO MALHERBE**  
NÉCESSAIRE EN BEAUTÉ - DIPLOME 1988

Ecole Internationale d'Esthétique et de Cosmétologie  
Rue de Bourg 11 - 1003 Lausanne  
Tél. 021 311 86 23 - [inscriptions@viomalherbe.ch](mailto:inscriptions@viomalherbe.ch)



## Ma matu? J'ASSURE! Pierre Viret. La route du succès.

Raccordement à l'examen d'entrée au gymnase • Maturité suisse  
Baccalauréat français • Diplôme de commerce • 10<sup>e</sup> année  
Classes secondaires de la 5<sup>e</sup> à la 9<sup>e</sup> • Pré-apprentissage

COLLEGE PIERRE VIRET

Chemin des Cèdres 3 | 1004 Lausanne  
021 643 77 07 | [www.pierreviret.ch](http://www.pierreviret.ch)



Rentrée immédiate possible

**AGORA**  
ÉCOLE DE LANGUES

## Cours de français pour étrangers

French courses for foreigners  
cursos de francés para extranjeros  
cursos de francês para estrangeiros

tous niveaux / tous les jours  
**DELFDALF**

ÉCOLE AGORA SA - Place Saint-François 12 bis  
1003 Lausanne - Tél./fax: +41 21 311 65 06  
E-mail: [info@ecoleagora.ch](mailto:info@ecoleagora.ch) - [www.ecoleagora.ch](http://www.ecoleagora.ch)

## Coin lecture

## Vocation séculaire



SANTÉ. Conçu comme un hommage au métier d'infirmière, cet ouvrage permet de découvrir l'évolution de cette profession, de l'Antiquité jusqu'à nos jours.

«La vraie histoire des infirmières», de Philippe Duley. Ed. Chronique. Prix: 43 fr. 50.

## Epater la galerie



CONSEILS. Vous tremblez à l'idée de devoir exprimer votre point de vue en public? Ce livre vous donne toutes les astuces pour prendre confiance en vous... et enfin oser l'ouvrir.

«Et si j'assurais en public!», de Gracci Gracco. Ed. Eyrolles. Prix: 24 fr. 90.

## Ma boîte et moi



PHOTOS. Ce beau livre présente 40 Scops (Sociétés coopératives et participatives) françaises. Il offre une plongée dans ces entreprises qui ont pour but de (re)donner envie aux salariés de travailler pour leur société.

«Ceux qui aiment les lundis», de Claude Onesta. Ed. du Chêne. Prix: 52 fr. 30.

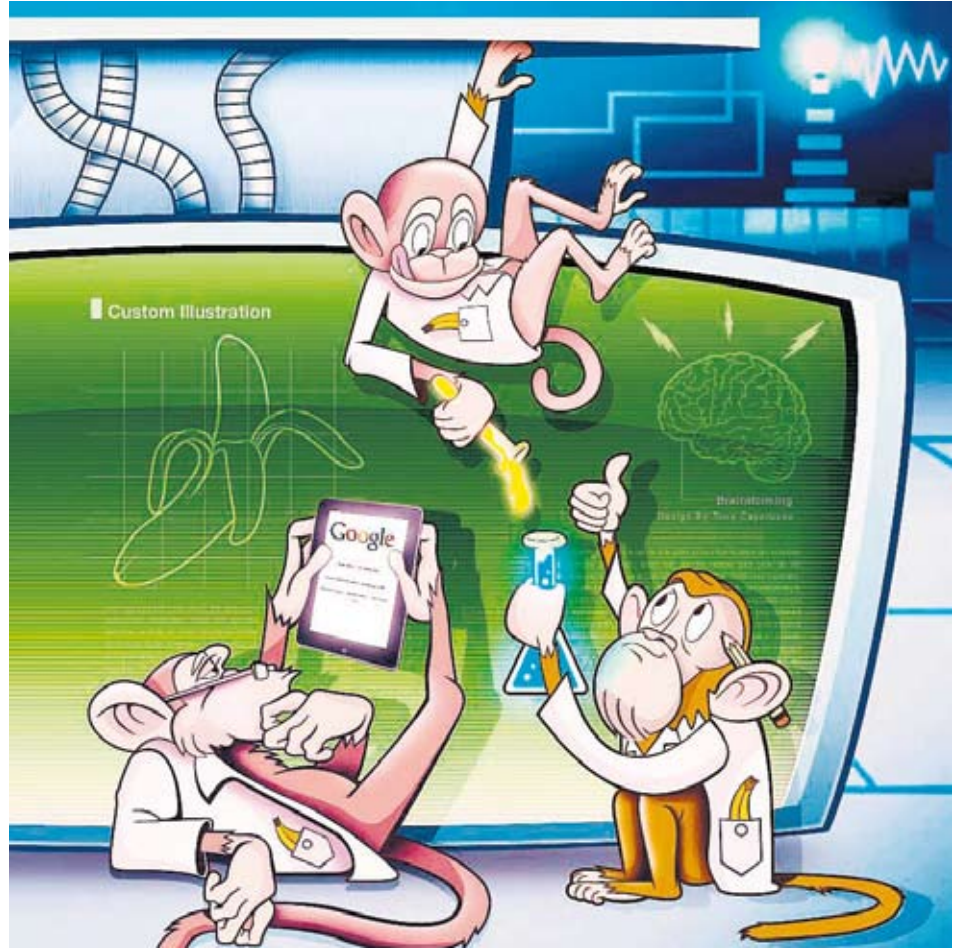
# Peu de chemins mènent aux professions du web

**APPRENTISSAGE.** Internet est partout et, paradoxalement, les métiers qu'il a générés n'ont presque pas de filières dans les écoles romandes.

Surfer sur la Toile est l'une des activités préférées des jeunes. Pas étonnant, dès lors, que certains d'entre eux désirent faire de cette passion leur activité salariée. D'autant plus que les professions en relation avec le Net sont très nombreuses: informaticien, concepteur multimédia, webmaster, rédacteur web, médiamaticien, webdesigner, community manager, chef de projet web, etc.

Seul problème, le choix des formations, lui, est moins varié. Ainsi, au niveau CFC, il n'en existe que pour les métiers d'informaticien, de médiamaticien et de concepteur en multimédia. Les personnes désireuses de devenir ingénieur en informatique doivent opter pour une haute école spécialisée. Des formations continues existent aussi, notamment à la HES-SO de Sierre, qui délivre un certificat de webmaster.

Autre possibilité, les centres de formation privés. Plusieurs offrent des qualifications de webmaster, de webdesigner ou encore de community manager. Mais attention, si les diplômes de certaines écoles sont utiles, d'autres sont de simples attestations qui n'aident pas forcément à trouver un emploi.



Besoin d'être malin comme un singe pour devenir webdesigner? En tout cas, il faut savoir se débrouiller. -DR

Le manque de formations professionnelles est dû, dans le cas des webmasters et des webdesigners, au fait «qu'il s'agit de métiers dont les tâches couvrent

une large palette de compétences et qui évoluent très vite», explique Jean-Marc Seydoux, doyen du Département Comem+ de la HEIG-VD. Celle-ci propose notamment un Bachelor d'ingé-

nerie des médias-IT Management et de gestion des médias. Les jeunes qui aspirent à certains jobs n'ont donc souvent pas d'autre choix que de se former sur le tas. -MYRIAM GENIER

PUB



Haute école spécialisée bernoise

## S'élever toujours plus.

Grâce à 28 filières de bachelor, 21 de master et de nombreuses possibilités de formations continues, notre offre d'études, vaste et orientée vers la pratique, vous permet de vous élever sur le plan professionnel.

## Accès aux formations professionnelles !



## Préapprentissage

- > Options commerciale et technique
- > Révision générale
- > Mise en confiance
- > Horaire compact



1908

**LEMANIA**

Ecole Lémania - Lausanne

021 320 1501 [www.lemania.ch](http://www.lemania.ch)**POLICE**

POLICE

Plus qu'un job,

...un métier !

[www.polices-communales.ch](http://www.polices-communales.ch)Vous aimez créer des visuels,  
concevoir des messages ?Devenez **GRAPHISTE**Formez-vous CHEZ VOUS  
avec **design & formations**  
Institut suisse de formation à distance

☎ 022 354 05 60

Place Bel-Air, 4 - 1260 NYON

[www.ecoledudesign.ch](http://www.ecoledudesign.ch)

Vous avez du goût, des idées !

Devenez **DÉCORATEUR  
d'INTÉRIEUR**Formez-vous CHEZ VOUS  
avec **design & formations**  
Institut suisse de formation à distance

☎ 022 354 05 60

Place Bel-Air, 4 - 1260 NYON

[www.ecoledudesign.ch](http://www.ecoledudesign.ch)**Généraliste en  
assurances sociales**

Certificat SECLausanne

Une approche pragmatique  
du système suisse des assurances socialesDébut des cours : **14 mars 2013****sec lausanne**[www.seclausanne.ch](http://www.seclausanne.ch)[info@seclausanne.ch](mailto:info@seclausanne.ch)

021 312 93 47

**spri** Institut Suisse  
de Relations Publiques**sec lausanne**  
SWISS LANGUAGE CLUB

Séminaire «RP et pratique du Web 2.0»

A Lausanne, les 8, 9 &amp; 15 février 2013

➔ [www.spri.ch/rp\\_online](http://www.spri.ch/rp_online)**Formation  
de 300 heures**Anatomie  
Physiologie  
Pathologie  
Biologie

Prix CHF 3400.--

par  
**Jean-Yves Henry,**  
Dr. en médecine

Lieu: La Longeraie - 1110 Morges

Sur samedis et dimanches

Dès le 2 mars 2013

Horaire: 9h-17h

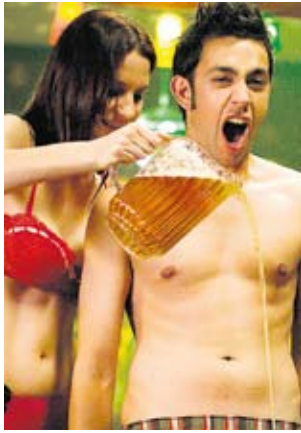
selon les normes ASCA, RME

[www.reflexesante.ch](http://www.reflexesante.ch)  
inscription et informations  
079 426 61 53 - 021 825 25 71Ecole Réflexe Santé  
passage Vuillemer 2, 1180 Rolleécole reconnue par l'ASRP (Association Suisse de Réflexologie Plantaire)  
et par l'ASCA (Fondation pour le développement des thérapies alternatives)Demandez  
La Brochure**SLC**  
SWISS LANGUAGE CLUBSWISS LANGUAGE CLUB  
(10-18 ANS)**INTERNATIONAL  
SUMMER CAMPS  
CAMPS D'ÉTÉ****30<sup>ème</sup>  
ANNIVERSAIRE**Anglais,  
Allemand,  
Français  
Activités et  
Excursions[www.slc.ch](http://www.slc.ch)  
0844 200 400**ECOLE  
panorama**

Un pari gagnant sur l'avenir

- ✓ **Assistante médicale CFC** Formation accréditée par la DGEP - rentrée 04.02.13
- ✓ **Secrétaire médicale (H+)** - rentrée 02.02.13
- ✓ **Délégués médicaux SHQA**
- ✓ **Formation continue** (radiologie, signes vitaux, etc.)
- ✓ **Cours préparatoires**

**EDUQUA**Ecole Panorama - rue de la Tour 8 bis - Lausanne - 021 323 69 07 - [info@ecolepanorama.ch](mailto:info@ecolepanorama.ch)  
[www.ecolepanorama.ch](http://www.ecolepanorama.ch)



L'enquête a été menée cette année sur 1600 étudiants. -EPP

## La biture pour être heureux

**ÉTATS-UNIS.** Une étude réalisée par l'Association américaine de sociologie (ASA) affirme que les étudiants pratiquant le «binge drinking» (consommation excessive d'alcool sur une courte durée) sont plus comblés que les autres. L'enquête démontre que cette pratique caractérise les universitaires «les plus puissants, riches et heureux». Pour se rapprocher de cette caste, les jeunes venus de milieux plus populaires se jettent aussi sur l'alcool. Selon les chercheurs, la consommation excessive de boissons atténue la mal-être de ceux qui se sentent discriminés. Toutefois, l'ASA insiste sur les conséquences néfastes que produit cette conduite à risque et incite les autorités à prendre des mesures pour endiguer cet inquiétant phénomène. -MRI

# Comment devenir écrivain et même vivre de sa plume

**LETTRES.** Beaucoup d'appelés et peu d'élus: la littérature est une voie qui fait rêver. Les cours d'écriture peuvent aider chacun à trouver son style.

Le succès du roman «La vérité sur l'affaire Harry Quebert», du Genevois Joël Dicker, a donné un coup de projecteur sur la littérature romande. Inspirés par cet auteur, beaucoup de jeunes se sont alors imaginés imitant son parcours. Mais comment devenir un véritable écrivain?

De nombreux ateliers d'écriture créative existent, à l'image d'Alchimie du verbe, à Pully (VD). Sa directrice, Sylvie Poza, apprend notamment à développer la psychologie des personnages, à structurer une histoire, à construire des dialogues et aide ses élèves à développer leur style. Pour elle, tout passe par l'exercice: «Il y a des personnes plus douées que d'autres, mais un romancier est comme un chanteur qui doit exercer sa technique. Georges Simenon a dit qu'il a



Le ministre français de l'Éducation, Vincent Peillon, a remis le Goncourt des lycéens à Joël Dicker en 2012. -AFP

mis des années à apprendre à écrire et des auteurs m'ont confié qu'ils auraient gagné du temps s'ils avaient pris des

cours.» Du côté des professionnels du livre, on ne croit pas vraiment que l'apprentissage puisse transformer quelqu'un en as de la prose. «Selon moi, savoir écrire, avoir un beau style, c'est inné», confie Andonia Dimitrijevic, directrice de la maison d'édition romande L'Age d'Homme, qui compte Joël Dicker dans son catalogue. La jeune femme reconnaît néanmoins que des ateliers d'écriture peuvent être utiles.

Quoi qu'il en soit, savoir écrire ne suffit pas toujours pour devenir un écrivain à succès. «Le facteur chance et le hasard entrent en jeu», explique Andonia Dimitrijevic. Sans oublier l'importance de développer un bon réseau dans les milieux littéraires. Hélas, en Suisse romande, il est quasiment impossible de vivre de sa plume. A moins d'être édité en France, comme l'heureux Joël Dicker.

-MYRIAM GENIER

## Des instituts anglo-saxons précurseurs

Les campus universitaires américains et britanniques proposent depuis plusieurs décennies des cours d'écriture, d'où sont issus de nombreux romanciers célèbres. En Europe, ce phénomène est rare; il est compensé par des at-

eliers privés. Mais à l'Institut littéraire suisse bilingue, à Bienne, il existe depuis 2006 un Bachelor en écriture littéraire. En France, à la rentrée 2012, l'Université du Havre a lancé un Master Lettres et Création littéraire.

PUB

## séjours linguistiques



**BOA LINGUA** LAUSANNE  
TÉL. 021 319 90 50  
WWW.BOALINGUA.CH



**GARANTIE  
DES PRIX LES  
PLUS BAS**

100%



**Boa LINGUA**  
SÉJOURS LINGUISTIQUES



## A la recherche d'une place d'apprentissage ?

polymécanicien-ne  
automaticien-ne  
informaticien-ne



électronicien-ne  
médiaticien-ne

Découvrez nos formations en école de métiers !

Délai d'inscription: 1er février 2013

➔ Plus d'informations au 024 557 72 77 ou sur [www.cpnv.ch](http://www.cpnv.ch)



Tu es **motivé/e**,  
prêt/e à **t'investir** pour  
apprendre ton **futur métier ?**

Tu es **dynamique**, tu aimes  
les environnements qui **bougent ?**

## Découvre nos apprentissages

[www.t-l.ch/emploi](http://www.t-l.ch/emploi)



### école d'Architecture, d'Intérieur & Design

Ecole Swiss Design Center

Place de la Gare, 10 - 1003 Lausanne

Tél.: +41 (0)21 351 74 00

[www.swissdesigncenter.ch](http://www.swissdesigncenter.ch)



Tu veilles aux distances de sécurité.  
Tu es contrôleur aérien chez skyguide.  
Postule pour la formation: [www.skyguide.ch](http://www.skyguide.ch)

Centre de formation pour la  
technologie et le management

**Diplômes & Brevets**

021 654 01 54

[www.esg.ch](http://www.esg.ch)

**Prestations en entreprise**  
**Technicien ES en processus**  
**Gestion d'entreprise EPD-ES**

**Technicien ES**  
**en énergie et**  
**environnement**

**Nouveau**

## asepib.ch



Entrez  
avec nous  
dans le monde  
de la beauté  
en devenant

### ESTHÉTICIENNE diplômée ASEPIB

Suivez près de chez vous une formation complète en esthétique de qualité, contrôlée et réglementée par l'ASEPIB. Nous vous proposons des cours du soir en une année ou des **cours semestriels en journée** à Lausanne et à Villars-sur-Glâne. Notre institution est certifiée **EDUQUA**.

Renseignements gratuits aux:  
**Ecoles professionnelles d'esthéticiennes ASEPIB**,  
Case postale 26  
1752 Villars-sur-Glâne 1,  
Tél. 026 322 02 64



**Formation complète**

**esthelite**  
CENTRE SUISSE DE FORMATION - GENÈVE

**Esthéticienne**  
**"Dermo-Hygiéniste"**

**EDUQUA CIDESCO**

**ATTENTION !**  
Prochaines rentrées:  
**mars et septembre 2013**

22, Quai du Seujet  
1201 Genève  
**022 731 26 26**

**L'excellence de la formation en Suisse romande!**  
[www.esthelite.ch](http://www.esthelite.ch)



Obtenez votre diplôme officiel  
en vous formant **à distance !**

**Généraliste Marketing - Certificat MarKom**  
**Spécialiste en Marketing - Brevet fédéral**  
**Spécialiste en Vente - Brevet fédéral**

**Le succès de la formation à distance**  
Pour dynamiser votre carrière...

**www.fmpformation.ch**      **021 800 55 55**

**Maître dans l'industrie**  
**Dirigeant de Maintenance**  
**Facility Manager**  
**Chef de projets / d'équipe**  
**Formateur**

Ecole de cadres

**Diplômes & Certificats**

021 654 01 50

[www.swissmem.ch](http://www.swissmem.ch)

## PRO LINGUIS

Séjours linguistiques



**www.prolinguis.ch/fr**  
Numéro gratuit 0800 777 224

## Formation

- d'esthéticienne
- de massage
- de styliste onguilaire

[www.ecole-estheteiennes.ch](http://www.ecole-estheteiennes.ch)  
Montreux - Tél. 021 963 70 64



# «Mon chef peut-il tout exiger de moi?»

**COURRIER.** Confrontés au monde du travail, les apprentis ont souvent des questions concrètes. Comment être mieux payé? Puis-je

recupérer un congé durant lequel j'ai été souffrant? Avec la Société suisse des employés de commerce, «20 minutes» leur répond.

## Demander une augmentation

### QUESTION

Lors d'un cours, pour un exercice, nous avons chacun dû dire combien nous gagnions. Je me suis alors aperçu que j'étais celui qui avait le plus petit salaire et que, en moyenne, je recevais entre 100 et 150 fr. de moins que mes copains. Je suis démotivé et j'aimerais exiger une augmentation. Selon vous, comment dois-je procéder? **Marc**



### RÉPONSE

Une fois conclu, le contrat ne peut être modifié que si les deux parties donnent leur accord. Il en va de même pour le salaire: l'employeur propose un montant et l'apprenti est libre de l'accepter ou non. Rien ne vous empêche toute-

fois de négocier avec tact. Pourtant, avant ça, il convient de déterminer si l'entreprise offre d'autres avantages qui pourraient compenser un bas salaire. Enfin, n'oubliez pas qu'une bonne place d'apprentissage vaut de l'or!

## Pas de place d'apprentissage

### QUESTION

L'été prochain, je dois commencer un apprentissage. J'aimerais absolument faire un CFC de commerce, mais je ne trouve pas de place d'apprentissage. On m'a dit que je pouvais le faire à plein temps à l'école. Est-ce que c'est vrai? **Mélody**



### RÉPONSE

Les écoles professionnelles ont effectivement mis en place une formation en école à plein temps. Pour la partie purement professionnelle, l'école met en œuvre une formation en entreprise de pratique commerciale (entre-

prise fictive), en principe par blocs de deux semaines consécutives. Ainsi l'étudiant peut bénéficier d'une excellente formation scolaire sans toutefois présenter de lacunes dans le travail proprement dit.

## Indigestion durant les vacances

### QUESTION

Je suis tombé malade les 3 et 4 janvier dernier après avoir mangé une fondue chinoise. Je suis allé chez un médecin, qui a délivré un certificat maladie. Comme j'étais en vacances et que je n'ai pu en profiter, j'ai demandé à mon chef si je pouvais récupérer ces deux jours. Il s'est moqué de moi et a refusé ma demande. A-t-il raison? **Antoine**



### RÉPONSE

Le but des vacances est le repos et la détente pour ne pas revenir épuisé au travail. La jurisprudence et la doctrine prévoient dès lors que si ce but ne peut pas être atteint, les jours de vacances durant lesquels on était malade doi-

vent pouvoir être remplacés ultérieurement. Dans votre cas, il paraît vraisemblable que tout repos était impossible et que votre employeur soit dès lors obligé de vous accorder un congé à une autre période.

## Laver le véhicule d'un supérieur

### QUESTION

Je suis en première année d'apprentissage de commerce dans une entreprise horlogère. La masse de travail est très variable: parfois trop et parfois pas assez. Il arrive donc régulièrement que mon chef me demande, pour m'occuper, de lui laver sa voiture. Moi, je trouve qu'il exagère! A-t-il le droit de me demander ça? **Luisa**



### RÉPONSE

Le but du contrat d'apprentissage est la formation à un métier précis. Dans votre cas, tout ce qui a trait au travail de bureau au sens large et au commerce pourra être enseigné et ensuite demandé à l'apprenti, même si certaines

tâches ne sont pas forcément intéressantes: remettre du papier dans la photocopieuse, par exemple. Le nettoyage d'une voiture n'entre clairement pas dans ce cadre-là et vous avez le droit de le faire remarquer à votre chef.



## Artistes suisses sur le campus

**LAUSANNE.** L'université propose à 20 artistes résidant en Suisse d'exposer l'une de leurs œuvres sur son campus. Chaque sculpteur, plasticien ou créateur de land art peut envoyer son projet jusqu'au 15 février. Un jury départagera les candidats. Intitulée «Triennale UNIL» et organisée avec la Fondation Casimir Reymond, cette initiative offrira un écrin original aux artistes helvétiques.

→ [www3.unil.ch/wpmu/triennale](http://www3.unil.ch/wpmu/triennale)

### LES RÉACTIFS

# 86%

Tel est le nombre d'employés français qui répondent à leurs e-mails professionnels le jour même, révèle une étude réalisée par l'institut BVA; 26% passent plus d'une heure par jour à consulter leurs courriels et 7% des Français y consacrent plus de deux heures.

## Des Fribourgeois primés à Harvard

**ÉCONOMIE.** Quatre étudiants de l'Université de Fribourg ont été distingués par le réseau «Microeconomics of Competitiveness» de la Harvard Business School. Zoya Girfanova, Marianne Brodal Ruud, Momo Bele et Diego Nicholas Kaufmann ont été récompensés pour leur travail consacré à l'industrie automobile en Thaïlande. Ils ont obtenu la deuxième place des meilleures études économiques de l'année, selon le classement du prestigieux établissement.

# Les maths, le meilleur filon pour un job

**STATISTIQUES.** Les diplômés en mathématiques, en informatique, en sciences naturelles ou technique (MINT) partent sous de meilleurs auspices. L'Office fédéral de la statistique (OFS) vient de publier un rapport. Il ressort que les personnes is-

sues des hautes écoles MINT réussissent mieux leur entrée sur le marché du travail que celles ayant opté pour une autre filière.

Ainsi, au sein de cette catégorie de jeunes professionnels, le taux de chômage est moins

élevé que parmi les diplômés des autres écoles (3,8% contre 5,5%). Et, surtout, près d'un quart des MINT occupaient déjà une fonction dirigeante au début de leur carrière, contre seulement 16,6% des autres ex-étudiants. Plus frappant, un an

après la fin de leurs études, 81,5% des diplômés MINT étaient engagés à plein temps, contre seulement 63,1% des diplômés des autres disciplines. Quant au salaire médian des MINT (77 000 fr.), il se situait un millier de francs plus bas. -CJD

Le pirate n'a pas su retenir la blonde Amber.

-AFP



# Johnny Depp lâché pour une femme

LOS ANGELES. La Française Marie de Villepin a réussi à chiper Amber Heard, bisexuelle, à l'acteur.

Après sept petits mois, la romance entre Johnny Depp et Amber Heard est déjà finie. La belle Américaine de 26 ans a dé-

laissé son pirate de chéri pour une femme. Selon «The Sun», l'heureuse élue est Marie de Villepin (médaillon). La fille de l'ancien Premier ministre français Dominique de Villepin, 26 ans également, suit une carrière de top model. Elle a notamment été l'égérie du parfum Ange ou Démon de Givenchy.

Un proche de l'acteur de 49 ans a confié au tabloïd que Depp était «complètement cassé»: «Ça faisait longtemps qu'il n'avait pas été aussi amoureux. Il était fou d'elle, et au moment où il lui semblait

qu'Amber lui donnait de l'amour en retour, elle a jeté un froid.» On comprend d'autant plus le désarroi de l'Américain quand on sait qu'il lui avait offert un cheval et qu'il avait baptisé une crique de son île privée «Amber Cove».

L'ami de Depp a encore déclaré que rien ne laissait présager cette rupture: «Ils raïssaient si heureux. Ils parlaient même mariage et enfants. Mais elle en a eu marre de lui et de ses sautes d'humeur.»

Le nouveau couple Heard - de Villepin a été vu à plusieurs reprises à Paris. «The Sun» avance même que les deux jeunes femmes ont partagé de nombreux rendez-vous galants, notamment au cinéma. -FABIEN ECKERT



## Clin d'œil

En postant une photo de ses fesses sur Instagram samedi soir et en l'effaçant quelques minutes plus tard, Justin Bieber pensait que son derrière passerait inaperçu. Manque de chance, l'image a fait le tour du monde en moins de temps qu'il n'en faut pour le dire. Visiblement, le Canadien de 18 ans est en pleine crise d'adolescence.



## Quand une Anglaise perd son flegme

PERTH. Caty Price, une journaliste australienne, a appris qu'il ne fallait pas énerver Elizabeth Hurley. La jeune femme était à l'aéroport de Perth pour tenter d'arracher quelques mots à Shane Warne, un joueur de cricket australien et fiancé de Hurley. Mais Caty a tout fait de travers. Voulant à tout prix

que Warne réponde à ses questions, elle n'a pas hésité à barrer le chemin à Elizabeth Hurley. Plutôt calme, la Britannique lui a demandé poliment de s'écarter. N'obtenant aucune réponse de Shane Warne, la journaliste s'est tournée vers Elizabeth Hurley et lui a demandé ce qu'elle pensait du match disputé par son chéri le soir précédent. «Je pense que vous devriez aller vous faire foutre!» a répondu le mannequin, agacé. -JFA

## Une blague des plus saumâtres

BEVERLY HILLS. Un plaisantin a composé le numéro d'urgence, vendredi, pour indiquer qu'un homme armé était dans la propriété des Kardashian-Jenner. Ni une ni deux, les policiers

ont débarqué en force. Pas moins de dix voitures pour autant d'officiers ont encerclé la résidence. Trois hélicoptères quadrillaient même le secteur. Kim Kardashian, furax, a réagi sur Twitter: «Ce n'est vraiment pas drôle. J'espère que la police trouvera et punira le responsable.»



Une des sœurs Jenner a publié ces clichés sur internet. -DR

## Enfants cachés mais reconnus

Bode Miller a rempli deux procédures en reconnaissance de paternité. L'une à l'intention de Sara McKenna, actuellement enceinte. L'autre pour Chanel Johnson, dont la fille a 4 ans. Le skieur réclame une garde complète dans le premier cas, une partagée dans le second. Par ailleurs, la femme de Miller, Morgan Beck, a annoncé avoir perdu l'enfant qu'elle portait.



REGARDEZ LA VIDÉO

Les images d'Elizabeth Hurley irritée sont disponibles sur: → [www.20minutes.ch](http://www.20minutes.ch)

# «J'ai choisi d'aimer la vie»



**NEW YORK.** Michelle Williams a avoué qu'elle avait souffert de dépression. Elle s'en est sortie il y a quelques mois.

En la voyant chanter et danser aux côtés de Beyoncé et de Kelly Rowland au sein de Destiny's

**Aujourd'hui, la chanteuse va mieux.** -AFP

Child, difficile d'imaginer que Michelle Williams souffrait de dépression. La chanteuse et actrice américaine a révélé que c'était pourtant le cas, dans une interview à l'Associated Press. Le mal-être de la jeune femme de 32 ans a commencé durant son adolescence. «Je devais me forcer à sortir du lit et à faire des choses qui me rendaient heureuse», a-t-elle déclaré.

Michelle s'en est sortie sans prendre de médicaments. Ce qui l'a

sauvée, c'est d'avoir demandé de l'aide à un thérapeute: «Notre entourage nous dit d'aller à l'église et de prier, que Dieu va nous guérir. Mais je crois que la guérison est due à des gens qui ont reçu un don de Dieu, comme les physiciens, les docteurs et les thérapeutes.» Pour la chanteuse, le plus important est de reconnaître qu'on a besoin d'aide et de rester positif, quoi qu'il arrive. «J'ai choisi d'aimer la vie», a-t-elle conclu. -JFA

## LA FIBRE VERTE

«Je vais prendre une grande pause. J'aimerais agir pour l'environnement et améliorer un petit peu le monde»

Leonardo DiCaprio, dans «Bild».

## Trop macho avec les femmes?

**LOS ANGELES.** Mark Salling (photo) est poursuivi pour agression sexuelle par une ancienne petite amie. La jeune femme accuse l'acteur de «Glee» de l'avoir forcée à avoir une relation sans protection. Les faits remontent au mois de mars 2011. Un mois plus tard, Salling aurait également poussé son ex à terre. Le porte-parole de l'acteur a qualifié les accusations de «mensonges».



20 se



## Heureux événement

**LOS ANGELES.** Amanda Righetti, 29 ans, a accouché le 10 janvier. L'actrice de la série «The Mentalist» et son mari, le producteur et réalisateur Jordan Alan, sont les parents d'un petit Knox Addison. Le couple est marié depuis 2006.

## Petit coup de mou

**PARIS.** De passage dans un service de néonatalogie, Miss France 2013 a avoué à un journaliste de l'émission «50 minutes inside» que ses études de médecine lui manquaient. Marine Lorphelin a même essuyé quelques larmes.

PUB

# ALDI SUISSE informe

À PARTIR DU LUNDI  
**21.01.**

## Perruque pour la fête

vaste choix de perruques, p. ex. fée, Bob, sorcière, pirate, clown, etc.



la pièce  
**4.99**

POUR ADULTES  
ET ENFANTS

SÉLECTION FACILE  
DES POINTS

LONGUEUR DES  
POINTS VARIABLE

ENROULEMENT  
AUTOMATIQUE DE  
LA BOBINE

la pièce

**119.-**



S SINGER

Machine à coudre Singer 2250 «Symphonie»

- utilisation simple
- enfilage aisé du fil dans l'aiguille
- pieds Snap-on
- boîte d'accessoires intégrée, éclairage de la couture et poignée de transport
- env. 700 points/min.

## studio Four à micro-ondes

- 700 W
- utilisation et nettoyage simples
- contenance: 17 l
- 5 niveaux de cuisson micro-ondes
- minuterie de 35 min.
- fonction décongélation
- alarme de fin de cuisson
- plateau tournant: env. 25,5 cm ø
- dimensions: env. 43,9 x 35,5 x 25,8 cm (l x p x h)

la pièce

**49.90**



GARANTIE  
de 3 ANS

Intertek GS

alive

## Costume de carnaval pour enfants

différents costumes pour filles et garçons, p. ex. pompier, fée, princesse, pirate, cowboy, etc., certains avec un accessoire correspondant, comme une ceinture, un cache-œil, un bandeau, etc., tailles: S - M



le lot  
**7.99**

autres offres sur  
[www.aldi-suisse.ch](http://www.aldi-suisse.ch)



Simple comme ALDI.





# Les projecteurs mettent en lumière une âme indie rock

**ANNEMASSE.** Le quatuor *Stuck In The Sound* n'a pas fini de soulever les foules avec ses concerts inattendus.

En janvier 2012, dix ans après sa formation, le groupe français aux paroles anglaises a sorti son 3e album, «Pursuit». Plus accessible que les précédents, ce quatorze-titres aux arrangements léchés, entre rock, pop et electro, a rencontré un gros succès dans les bacs. Résultat: *Stuck In The Sound* a été convié à se produire dans un nombre hallucinant de festivals. Et là, surpri-



A la ville comme sur scène, José Reis Fontao porte la capuche. -DR

se! Autant la galette est lisse, autant le quatuor est sauvage sur scène. Un contraste surprenant que l'on avait signalé au chanteur, José Reis Fontao, au Caprices Festival l'an dernier. Sans détour, il avait répondu: «On aime les live sales. Il faut que les guitares craquent. Rien à faire de la promotion de notre dernier disque. On joue des titres de notre discographie qui s'y prêtent. On a l'âme indie rock.»

Après l'Europe, *Stuck In The Sound* devrait poursuivre son périple sous d'autres latitudes. Le Brésil et l'Asie, notamment, en pincent pour lui.

-JULIEN DELAFONTAINE

**Stuck In The Sound & Dissonant Nation**

Vendredi au Château Rouge, Annemasse. Prix: 18€ → [www.chateau-rouge.net](http://www.chateau-rouge.net)

20 secondes



**Contrat pas respecté**

LAUSANNE. Le MAD déplore le report, à une date inconnue, du show de *Psy* prévu le 7 février. Il explique que malgré un contrat en bonne et due forme, l'agent de l'artiste sud-coréen, auteur de «Gangnam Style», privilégie pour l'heure la présence de son poulain sur les scènes de grands festivals.

**Vendu à l'église**

INSOLITE. L'album de musique chrétienne «Burning Lights», de Chris Tomlin, a été la meilleure vente de la semaine aux USA. Le disque du Texan a été acheté pour moitié dans les églises où il est vendu après les services religieux.

**REGARDEZ LA VIDÉO**  
Un extrait du concert que le combo parisien a donné à Caprices sur: → [www.20minutes.ch](http://www.20minutes.ch)

«COYOTE GIRLS VS CHIPPENDALES»  
Moa Club - Vernier (samedi 19 janvier 2013)



PHOTOS: E. GARUFI  
**Gillate.com**  
THE WORLD'S NIGHTLIFE ONLINE



PUB

**SHAKRA**  
POWERPLAY

**THE NEW ALBUM**  
INCL. HITSINGLE WONDERFUL LIFE

TOURDATEN 2013:

22.03. CH - SOLOTHURN - KOFMEHL	23.03. CH - RUBIGEN - MÜHLE HUNZIKEN
28.03. CH - PRATTELN - Z7	29.03. CH - LUZERN - SCHÜÜR
19.04. CH - ZÜRICH - KOMPLEX	26.04. CH - ZUG - CHOLLERHALLE
24.05. CH - VILTERS - ROCKFESTIVAL	

**www.shakra.ch**

Erts muve

## RTS UN

**8.10** Télé la question! **8.35** Plus belle la vie **9.05** Top Models **10.55** Quel temps fait-il? **11.10** Les feux de l'amour **11.50** Scènes de ménages **12.15** Plus belle la vie **12.45** Le journal **13.20** Ensemble **13.30** Toute une histoire **14.35** [www.soeurtherese.com](http://www.soeurtherese.com) **16.20** Ma sorcière bien aimée **16.50** Patrouille des mers **17.40** Télé la question! **18.05** Le court du jour **18.15** Top Models **18.35** Les clés de la fortune **18.55** Couleurs locales **19.20** Météo **19.30** Le journal



**20.05** Météo **20.15** T.T.C. (Toutes taxes comprises) **20.45** Salt **THRILLER** (USA 2010) De Phillip Noyce, avec Angelina Jolie. Une femme travaillant pour la CIA est accusée d'être une espionne au service de la Russie. Traquée, elle fuit et tente de déjouer ce terrible complot. **22.30** Borgia **COMÉDIE** Un vœux sacré. Les cardinaux sont enfermés pour le conclave. Borgia, qui tente sa chance pour la troisième fois, combat l'alliance entre Della Rovere et Colonna. **23.30** Borgia **COMÉDIE** La sagesse du Saint-Esprit **0.25** Les experts

## TF1

**9.20** Quatre mariages pour une lune de miel **10.15** Météo **10.20** Au nom de la vérité **12.00** Les 12 coups de midi! **12.50** / **13.40** Petits plats en équilibre **13.00** Journal **13.50** Météo **13.55** Les feux de l'amour **14.55** Une faute impardonnable **17.15** Téléfilm de suspense (USA 2012) **16.35** American Wives **17.25** Coup de foudre au prochain village **18.20** Une famille en or **19.05** Le juste prix **19.45** Nos chers voisins **19.55** Météo



**20.00** Journal **20.35** Mon assiette santé **20.37** Météo **20.40** Après le 20h, c'est Canteloup **20.50** Doc Martin **COMÉDIE** L'amour dans l'oeuf. Doc se voit solliciter sur tous les côtés. Julie pense être enceinte de lui et il n'arrive pas à décider si c'est une bonne ou une mauvaise nouvelle. **21.35** Doc Martin **COMÉDIE** La grande épidémie **22.35** New York, unité spéciale **COMÉDIE** La ferme aux esclaves **23.20** New York, unité spéciale **COMÉDIE** En chaleur / Vengeance par procuration **1.00** Au Field de la nuit **2.10** Sept à huit **3.50** Reportages

## FRANCE 2

**9.10** Des jours et des vies **9.35** Amour, gloire et beauté **10.00** C'est au programme **11.00** Motus **11.30** Les z'amours **12.00** Tout le monde veut prendre sa place **12.55** Météo **13.00** Journal **13.55** Conso-mag **14.00** Toute une histoire **15.15** Comment ça va bien! **16.15** Le jour où tout a basculé **17.05** Côté match **17.10** Seriez-vous un bon expert? **17.50** CD'aujourd'hui **17.55** On n'demande qu'à en rire **19.00** Mot de passe **19.25** Météo **19.30** N'oubliez pas les paroles!



**20.00** Journal **20.40** Loto **20.50** Castle **COMÉDIE** 47 secondes. A New York, une manifestation de militants altermondialiste est endeuillée par l'explosion d'une bombe. L'équipe de Castle et Beckett est chargée d'éplucher les centaines de témoignages. **21.25** D'art d'art **COMÉDIE** La descente de croix **21.30** Castle **COMÉDIE** Un homme en colère / Quitte ou double **22.55** Mots croisés **0.15** Expression directe **0.20** Dans quelle éta-gère **0.25** Journal de la nuit **0.36** CD'aujourd'hui **0.39** Au clair de lune **0.40** D'un 11 septembre à l'autre **1.35** Toute une histoire

## FRANCE 3

**8.45** Des histoires et des vies **10.35** Edition de l'outre-mer **10.45** Consomag **10.50** Midi en France **11.30** A Tours **11.55** Météo **11.59** 12/13 **12.55** Météo à la carte **13.50** Si près de chez vous **14.55** Amours à répétition / Les amazones **14.45** Keno **14.55** Inspecteur Derrick **16.10** Dialogue avec un meurtrier **16.10** Des chiffres et des lettres **16.50** Harry **17.20** Un livre un jour **17.30** Slam **18.10** Questions pour un champion **19.00** 19/20



**20.00** Tout le sport **20.15** Plus belle la vie **20.45** Le mystère des jumeaux **COMÉDIE** Nils Tavernier a accompagné un couple de parents tout au long d'une grossesse gémellaire: des liens entre les deux futurs enfants apparaissent très tôt. Les deux bébés montrent d'étonnantes similitudes de comportement. **22.20** Météo **22.25** Soir3 **22.50** La face cachée de Hiroshima **0.20** Vivre, aimer selon le philosophe Marcel Conche **1.10** Chabada **COMÉDIE** Spéciale Serge Lama **2.05** Inspecteur Derrick **3.05** Soir3 **3.30** Plus belle la vie

## M6

**7.15** Météo **7.20** Disney Kid Club **8.15** M6 Kid **9.00** M6 Boutique **10.05** Météo **10.10** Ma famille d'abord. Un voyage d'enfer / Une table pour deux de trop **10.50** La petite maison dans la prairie **12.40** Météo **12.45** Les 12.45 **13.05** Scènes de ménages **13.40** Météo **13.45** Un jour mon prince viendra. Téléfilm sentimental (USA 2010) **15.40** Le crash du vol 323. Téléfilm catastrophe (USA 2004) **17.40** Un dîner presque parfait **18.45** 100 % mag **19.40** Météo **19.45** Le 19.45



**20.05** Scènes de ménages **20.50** Sister Act **COMÉDIE MUSICALE** (USA 1992) D'Emile Ardolino, avec Whoopi Goldberg, Deloris Van Cartier, chanteuse dans un cabaret minable, surprend son patron et amant, le mafioso Vince La Rocca, en train d'abattre un employé trop bavard. La police lui offre une planche dans un couvent. **22.40** Sister Act: acte 2 **COMÉDIE MUSICALE** (USA 1993) De Bill Duke, avec Maggie Smith **0.45** The Unit: commando d'élite **COMÉDIE** Le baron rouge **1.30** The Unit: commando d'élite **COMÉDIE** Pas à pas

## RTS DEUX

**13.20** Le journal **14.00** RTSinfo **15.10** Svizra Rumantscha **15.35** Grand Angle **15.50** Nouvo **16.05** Temps présent **17.05** Tower Prep **17.55** FBI: Duo très spécial **18.00** Coup de poker **18.40** NCIS: Los Angeles **19.00** Tu ne voleras point **19.30** Le journal **20.00** Trio Magic & Banco **20.10** Le Kiosque à musiques. Charmey **20.40** L'incroyable record de Felix Baumgartner **22.10** Toute une histoire **23.15** Le court du jour **23.15** Trio Magic & Banco **23.25** Pardonnez-moi **23.50** Liban. Des guerres et des hommes **1.35** T.T.C. **2.00** Couleurs locales **2.20** Le journal **2.50** RTSinfo

## LÉMAN BLEU

**18.00** Le journal de la culture **18.30** Infos **18.50** Dans les cordes **19.00** Genève à chaud **19.24** Léman Bleu sport **20.16** Genève en images **20.23** Bienvenue chez nous **20.30** Les nouveaux explorateurs **21.30** ADN **22.00** Rediffusion

## EUROSPORT

**14.30** Tennis. Open d'Australie. 4ème tour **18.00** Avantage Leconte **18.30** Tennis. Open d'Australie. 4ème tour **19.30** Le grand plateau. En direct **20.30** Football. Ligue 2. 21ème journée. Multiligue 2. En direct **22.25** Le grand plateau. En direct **22.45** Watts. Le zapping sportif de la semaine, avec les images les plus insolites et les plus drôles de la planète Sport **23.00** Poker. European Poker Tour **0.00** Eurogoals. Le magazine du football européen **0.30** Avantage Leconte **1.00** Tennis. Open d'Australie. 4ème tour. En direct **3.00** Tennis. Open d'Australie. 4ème tour. En direct

## ROUGE TV

**19.00** / **20.20** Home Cinema **19.05** Pur Music **20.00** Pur Artists **20.15** / **22.30** Road Movie Express **20.25** So Sorry! **20.30** Jarhead, la fin de l'innocence. Drame (USA 05) **22.30** Rock Monster. Film de science-fiction (USA 2008) **1.00** Pur Night

## LA TÉLÉ

**16.45** Les clips **17.25** Va y avoir du sport! (R) **18.00** Mais tu fais quoi? **18.05** Les entretiens de Julie **18.15** C'est arrivé près de chez vous **18.20** Bienvenue chez nous **18.30** L'actu en direct **19.30** On va en parler **20.00** L'actu en direct **20.30** Mais tu fais quoi? **20.35** Les entretiens de Julie **20.45** C'est arrivé près de chez vous **20.50** Bienvenue chez nous **21.00** Lactu en résumé **21.30** On va en parler **22.00** L'actu en résumé **22.30** Mais tu fais quoi? **22.35** Les entretiens de Julie **22.45** C'est arrivé près de chez vous **22.50** Bienvenue chez nous **23.00** L'actu en résumé

## CANAL 9

**17.55** Météo **17.57** L.E.D. **18.00** L.E.D. l'actu **18.30** L.E.D. les sports **18.45** L.E.D. la culture **19.00** Antidote. L'émission santé et prévention **19.30** Goal. Le meilleur du foot régional **19.45** No Comment **19.55** Rediffusion

## TV5 MONDE

**16.00** Le journal **16.25** Questions pour un champion **17.00** 1950-1990: Le scandale des armées secrètes de l'Otan **18.00** Le journal **18.25** Le journal de l'économie **18.30** L'invité **18.40** Les étoiles filantes **19.05** Les escapades de Petitrenaud **19.35** Tout le monde veut prendre sa place **20.30** Le journal de France 2 **21.00** L'horloger de Saint-Paul. Drame (F 74) **22.45** Le journal **22.58** Le journal de la RTS **23.27** Vendée Globe **23.29** Le journal de l'économie **23.33** Temps présent **0.28** Le journal Afrique **0.42** La grande librairie **1.37** Arte reportage **2.32** Le dessous des cartes

## NYON

**18.00** Vues sur l'actu **18.10** Ça, c'est fait! - Initiation au Krav Maga **18.20** L'agenda **18.25** Texto **18.30** La caméra en balade - Best of 2012 (R) **18.40** Badadia - Une émission de ValtV **19.00** Rediffusion de la boucle jusqu'au lendemain 18h00

## SRF 1

**19.00** Schweiz aktuell **19.30** Tagesschau **20.05** Die Millionenfalle **21.05** Puls **21.50** 10 vor 10 **22.20** Eco **22.55** Schawinski **23.30** Tagesschau **23.40** Die Tudors **0.40** Die Zeit die bleibt **0.40** Drama (F 2005)

## RSI LA1

**19.00** Il Quotidiano **19.45** Il rompicatole **20.00** Tg **20.40** Attenti a quei due **21.10** Mia moglie per finta **COMÉDIE** (USA 11) **23.05** Tg **23.25** Segni dei tempi **23.50** CSI: Miami **COMÉDIE** **0.35** La storia di Jack e Rose. Film drammatico (USA 04)


## CANAL ALPHA


**19.00** Le journal de canal: L'actualité du jour en vidéo **19.17** Météo et météo des neiges **19.20** Les visiteurs **19.30** Le canal sportif **19.53** Météo et météo des neiges **19.58** Clin d'oeil **20.00** Rediffusion en boucle

FRANCE 5  ARTE 



8.25 L'oeil et la main  8.55 Les maternelles  10.00 Allô Rufo  10.10 La croisière XXL  11.10 Surprenants colibris . Un véritable chorégraphe aérien 12.00 Zouzous  13.40 Le magazine de la santé  Présenté par Marina Carrère d'Encausse 14.35 Allô, docteurs  15.10 Vues d'en haut . La belle Ecosse 15.35 Les aventuriers de l'île planète . Destination Biodiversité 16.35 Les routes de l'impossible . Pérou: Montagnes interdites 17.30 C à dire?!  17.45 C dans l'air 



19.00 **Australie: un voyage à travers le temps**  Il y a 4 milliards d'années

19.45 **Arte Journal**  
20.05 **28 minutes**  
20.45 **Silex and the City** 

20.50 **La vie des autres**    
DRAME (D 2006)  
De Florian Henckel von Donnersmarck, avec Ulrich Mühe

23.00 **Bonjour tristesse**    
THRILLER (USA 1957)  
D'Otto Preminger, avec Deborah Kerr

0.30 **Mon ennemi bien-aimé**  
1000 ans de relations franco-allemandes

1.25 **Metropolis**  
2.15 **Le dernier témoin**  
Amour d'enfance  
3.00 **Le dernier témoin**  
Bluff

3.50 **Broadway, l'exil et le secret**

CANAL+ 

19.10 / 20.30 **Le grand journal**  
20.05 **Le petit journal** 20.55 **Le vol des cigognes**  . Téléfilm de suspense (F 2012) 22.30 **Spécial investigation** 23.25 **L'oeil de Links** 23.50 **Toutes nos envies**. Drame (F 2010) 1.45 **Football**. Coupe d'Afrique

NRJ 12 

16.00 **Star Academy** 18.30 **Vous êtes en direct** 20.00 **NRJ12 Replay** 20.35 **Mémoire effacée**. Thriller (USA/GB 03) 22.25 **Belphégor**, le fantôme du Louvre. Film fantastique (F 01) 0.10 **Airline Disaster**. Téléfilm de science-fiction (USA 10)

TMC 

15.30 **Arabesque**  18.05 **Las Vegas**  20.40 **Météo** 20.45 **Pour elle** . Thriller (F 08) 22.25 **Taxi 3** . Film d'action (F 02) 0.05 **The Contractor** . Film d'action (BG/USA/GB 2007) 1.45 **Météo**  1.50 **Les filles d'à côté** . Soupçons

# Les nombreuses vies de Whoopi Goldberg

QUIZ. M6 rediffuse ce

soir «Sister Act» 1 et 2.

L'occasion de parcourir la carrière de l'actrice.

1 Avant le cinéma, Whoopi Goldberg a exercé plusieurs jobs, sauf...  
A. Maquilleuse dans un funérarium  
B. Maçonne  
C. Magicienne

2 Depuis quand est-elle chroniqueuse dans le talk-show «The View» sur ABC?  
A. 2005  
B. 2007  
C. 2010

3 Whoopi Goldberg a été la première femme à présenter seule les Oscars. Combien de fois l'a-t-elle fait?  
A. 2 fois  
B. 3 fois  
C. 4 fois

4 Dans «La couleur pourpre», quel rôle lui a valu le Golden Globe de la meilleure actrice?  
A. Une femme mariée à un homme qui la viole  
B. La veuve d'un activiste noir  
C. Une brillante cadre qui tente de s'imposer dans le milieu boursier

5 Pour quel film remporte-t-elle l'Oscar de la Meilleure actrice dans un second rôle?  
A. «Ghost»  
B. «Star Trek: Générations»  
C. «Les fantômes du passé»

-MATHILDE JARRY



5A. «Ghost»  
4A. Une femme mariée à un homme qui la viole

RÉPONSES  
1C. Magicienne  
2B. 2007  
3C. 4 fois  
4A. Une femme mariée à un homme qui la viole

## Sur les traces des cigognes



C'est Harry Treadaway qui joue Jonathan. -DR

CANAL+. Un étudiant solitaire retrouve mort l'ornithologue suisse qui l'a engagé. Jonathan décide alors d'assumer seul la mission prévue: suivre la migration des cigognes jusqu'en Afrique pour comprendre pourquoi tant d'oiseaux ont disparu la saison précédente. Rapidement dépassé par des événements d'une violence extrême, il se retrouve bientôt confronté à sa propre histoire. Adapté du best-seller de Jean-Christophe Grangé, ce thriller prenant, qui nous entraîne au cœur d'un trafic de diamants, d'un voyage initiatique et d'une quête de la vérité, ne laissera pas le téléspectateur indifférent. -MJA

«Le vol des cigognes»

Canal+, 20h55, ce soir (épisode 1) et lundi 28 (épisode 2).

LA TÉLÉ

19.35 On va en parler



Ce soir, sur La Télé, Pascal Wassmer décortique pour vous l'agenda sportif, culturel et politique de la semaine, dont le World Economic Forum, qui s'ouvre mercredi, avec invités et chroniqueurs.



Valeur Fr. 89.-



## Mots fléchés

FAIBLE PARCOURS ABRÉGÉ	OSSATURE THYMUS	ÉRUPTIONS CUTANÉES ATOME CHARGÉ	SOLUTION	HEURE DE GREENWICH MANUFACTURES
CITRON ABSURDES			POINT DE CÔTÉ ÉPATE	
PÈRE DE LA PSYCHANALYSE	FAUTE D'IMPRESION	MARQUE DÉBÂCLE		SOLDAT AMÉRICAIN
			ÊTRE SUPÉRIEUR SUR LE BOUT	UNE DES MUSES
STOPPE RÉSUMERA				PATRON ARRIÈRE
				DIVIN SOUFFLEUR
DONNE LE TON DÉGUERPI	DÉCAPITER VIPÈRES			
			SIGNAL HORAIRE	
BIEN INSTALLÉE	MŒURS EAU-DE-VIE	GALÈRE		
			TERRE DE FRANCE	INFUSION
BOITEUX	SODIUM	GARÇON DE COURSES CRACK		A SA CLEF
			MARQUE L'EMBARRAS	
JEU DE PATIENCE				

## Wordoku

Chaque jour, un article ARVA est à gagner par tirage au sort! Pour participer, envoyez un SMS avec le mot **WORDOKU** suivi de la solution (sans ponctuation, sans accent, ni d'espace, même pour les mots composés) au **2020** (Fr. 1.50/SMS). Exemple: WORDOKU COUPEFAIM. Vous pouvez également appeler le N° **0901.305.503** (Fr. 1.50/appel, tarif pour le réseau fixe) ou participer sur internet à l'adresse [wordoku.20min.ch](http://wordoku.20min.ch). La participation est ouverte du lundi au vendredi jusqu'à 23 h 59. Les gagnants sont avertis personnellement et aucune autre correspondance n'est échangée à ce sujet. Tout recours est exclu.

B					A		
	U	H		A	E		D
		A	E			U	T
		D		H	I		
	I		S	D			
A							
				D	B		
U		T	H	I			E
A			U	E		D	

Chaque ligne, colonne et carré doit contenir les neuf lettres différentes que vous trouvez dans la grille.  
 - Recherchez d'abord les neuf lettres et placez-les dans la règlette.  
 - Cherchez logiquement l'emplacement de chaque lettre.  
 - La grille résolue, vous verrez apparaître dans les cases grisées un MOT MYSTÈRE.

Vous pouvez éventuellement vous aider du MOT MYSTÈRE afin de résoudre la grille.

Ce mot correspond à la définition suivante : MENACES POUR LES PASSIONS

**Solution des jeux dans la page BD de demain**

## Les sept erreurs



Sept erreurs se sont glissées entre l'image de gauche et celle de droite... A vous de jouer !

## Mots croisés

Chaque jour fr. 50.- sont à gagner par tirage au sort! Pour participer, envoyez un SMS avec le mot **MOTSCROISES** suivi de la solution (sans ponctuation, sans accent, ni d'espace, même pour les mots composés) au **2020** (fr. 1.50/sms). Exemple: MOTSCROISES COUPEFAIM. Vous pouvez également appeler le n° **0901 305 503** (Fr. 1.50/appel, tarif pour le réseau fixe) ou participer sur internet à l'adresse [motscroises.20min.ch](http://motscroises.20min.ch). La participation est ouverte du lundi au vendredi jusqu'à 23h 59. Les gagnants sont avertis personnellement et aucune autre correspondance n'est échangée à ce sujet. Tout recours est exclu.



### Horizontalement

I. Qui provoque un grand bruit -II- Avide d'argent -III- N'est pas très intelligent - Poisson plat -IV- Saint de Bigorre - Cours africain - Notre Seigneur -V- Saint - Norme -VI- Caractère de ce qui est sans pareil - On peut dire qu'il a une sacrée cote -VII- Vache célèbre - Combustible fossile -VIII- Sont toujours joyeux - Arrive en courant -IX- Article de tapissier - De vieilles affaires - Parisien de renom -X- Tête de rocher - Dressée -

### Verticalement

A. L'honnêteté n'est pas son fort -B- Bassin maritime - Linge de cuisine -C- Bonne pomme - Note -D- Plante verte -E- Mis en pièce - Atomes -F- Pronom -Tintin n'y a vu que du bleu ! -G- Pérou - Entreprises individuelles - Possessif -H- Fait peur à un vampire - Liquide nourricier -I- Hors du commun -J- Gestion monétaire -

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
I	1		2							10
II										
III				9						
IV										3
V									8	
VI				4						
VII										
VIII	5									6
IX										
X										

## Sudoku Moyen

Complétez cette grille avec des chiffres de 1 à 9 de telle manière qu'aucun n'apparaisse deux fois dans aucune des lignes ou colonnes.

La grille est aussi partagée en neuf carrés et chacun de ces carrés doit contenir les chiffres de 1 à 9.

### JOUEZ AU SUDOKU EN LIGNE

Pour retrouver nos grilles sur internet tapez

→ [www.sudoku-online.20min.ch](http://www.sudoku-online.20min.ch)

		7			5	3		
				4			2	9
8	3	7		1				4
					2			3
				1	7		5	
	5	9					4	
		6				4	3	
	9			7				2
1	8		3	6		9		



# Sport



**Aveux... ou presque**  
Lance Armstrong a reconnu s'être dopé, mais il n'a pas tout dit. 46

## 20 secondes



### Valdes va s'en aller

**FOOTBALL.** Le gardien de 31 ans ne renouvellera pas son contrat avec le FC Barcelone, qui vient à échéance le 30 juin. La décision de Victor Valdes, au Barça depuis 2002, est «irrévocable».

### Djibril Cissé au Qatar

**FOOTBALL.** L'attaquant international français est prêté par Queens Park Rangers (première ligue anglaise) à Al Gharafa (Qat) pour la fin de la saison. Cissé va y retrouver l'ancien joueur du PSG Nene.

### Exceptionnel Durant

**BASKETBALL.** Le coéquipier de Sefolosha à Oklahoma a inscrit 52 points vendredi lors de la victoire en prolongation 117-114 contre Dallas. C'est le meilleur total de sa carrière.

## Le préretraité est le plus fort

**RALLYE.** Sébastien Loeb a été intouchable toute la semaine au Rallye de Monte-Carlo, qu'il a remporté pour la 7e fois. Le pilote français a prouvé une nouvelle fois que son absence en 2013 – il ne participera qu'à 4 manches sur 13 – allait laisser planer une ombre sur le WRC. L'Alsacien a mené la 81e édition presque de bout en bout. Olivier Burri a quant à lui pris une belle 9e place, à 35 minutes du préretraité français.

# Wawrinka tout près de l'exploit de sa vie

**TENNIS.** Il a manqué un rien au Vaudois pour créer la surprise contre Djokovic à Melbourne.

Admirable tout au long des 5 heures 02 de la rencontre, «Stan» s'est incliné 1-6 7-5 6-4 6-7 (5/7) 12-10 devant Novak Djokovic. «Il aurait mérité lui aussi de gagner ce match», a souligné le No 1 mondial. Wawrinka rentrera en Suisse avec une montagne de regrets. Il aurait pu gagner en trois sets. N'a-t-il pas mené 6-1 5-3 30-0 sur son service avant de caler au moment de prendre une option décisive?

Il se demandera encore longtemps comment ce 2e set a pu lui filer entre les mains. La crispation au moment de conclure? Le vertige devant la perspective de réussir le plus grand exploit de sa carrière? L'énergie du désespoir qui permet à Djokovic de rester «vivant»? Difficile de savoir comment le match a pu tourner.

Dans la cinquième manche, après avoir gagné son service



Le Suisse a absolument tout donné, mais s'est incliné pour la 9e fois en 8es de finale de Grand Chelem. -AP

à six reprises pour rester dans la partie, Wawrinka a lâché prise. Il s'est incliné sur la troisième balle de match, un magnifique passing de revers, au terme d'un échange qui fut à l'image de cette partie: complètement fou. Le meilleur est encore à venir pour Stanislas

Wawrinka, qui fêtera ses 28 ans en mars.

Double tenant du titre, Djokovic a cueilli un dix-huitième succès de rang à Melbourne. Il affrontera Tomas Berdych demain en quarts de finale. La grande question est de savoir où en sont ses facultés de récu-

pération. L'an dernier, il n'avait cessé de repousser ses limites. En sera-t-il une fois encore capable? -SI

**FEDERER EN DIRECT**  
Suivez le match du Balois contre Raonic sur:  
[www.20minutes.ch](http://www.20minutes.ch)



Peterhansel a gagné pour la 11e fois en tout. -AP

## Sans surprise, le Dakar

**RALLYE-RAID.** Les deux Français tenants du titre en auto et en moto, Stéphane Peterhansel (Mini) et Cyril Despres (KTM), ont remporté sans surprise la 34e édition du Dakar. La prouesse des deux hommes réside dans le nombre de titres accumulés sur le plus grand rallye-raid du monde: Peterhansel a si-

gné une 11e victoire historique (6 en moto et 5 en auto) et Despres son 5e succès en moto. Côté suisse, sur deux roues, Philippe Cottet (KTM) boucle l'aventure au 74e rang final, à un peu plus de 13 heures du vainqueur, et le néophyte Michel Pythoud (KTM) à la 96e place. -SI

PUB



**Samsung souhaite plein succès à nos athlètes.**

Pariez maintenant sur le classement de nos stars de ski et gagnez des prix.  
Sur [facebook.com/SamsungSwitzerland](http://facebook.com/SamsungSwitzerland)



# Lehmann défend les siens

**OPTIMISTE.** Dans une mauvaise passe, l'équipe de Suisse peut compter sur le président de Swiss-Ski pour la soutenir. Une restructuration est envisagée.

Par notre envoyé spécial

J.-Ph. Pressl-Wenger



A Wengen, Carlo Janka avait ranimé la flamme vendredi en terminant 3e du super-combiné. Ce premier podium de la saison pour les Suisses était même flanqué d'autres résultats intéressants. Marc Berthod a terminé 8e et Sandro Viletta 9e. La descente de samedi a toutefois replongé l'équipe de vitesse dans le doute (un seul Suisse dans les 15). Omniprésent dans l'Oberland, Urs Lehmann a tenté de rassurer, avec conviction.

Face à la crise de l'équipe masculine et en vue des Mondiaux 2017 de Saint-Moritz, Swiss-Ski devrait vivre une restructuration. Un poste de chef alpin serait créé sous peu. Il devrait décharger Dierk Beisel, actuel responsable du sport de compétition pour les huit dis-



Pour les Mondiaux, l'ex-descendeur veut garder les attentes au plus bas et espérer des exploits. -KEYSTONE

ciplines de la fédération. L'Allemand est apparu dépassé dans le domaine alpin. «Il est encore trop tôt pour entrer dans les détails, a annoncé Urs Lehmann. Mais les discussions sont avancées. Nous communiquerons en donnant les noms des personnes concernées, au plus tard aux Mon-

diaux de Schladming (ndlr: dès le 4 février).»

Le champion du monde de descente de Morioka s'est montré d'un optimisme à toute épreuve. «Je crois en cette équipe, a martelé le boss. Je sais qu'on va revenir. Dans ma tête, j'ai déjà tout. Je sais ce qui va se passer. Ce serait grave s'il

n'y avait pas de relève, mais ce n'est pas le cas. Je vous le répète: on va revenir.»

Autre responsable sur la sellette, Osi Inglin reste calme. «On a notre concept, a souligné l'entraîneur en chef des Suisses. La situation est certes difficile, mais la passion subsiste.» -JPW, WENGEN

## Résultats à Wengen

### Super-combiné, vendredi

1. Alexis Pinturault (F)	2'41"62
2. Ivica Kostelic (Cro)	à 1"15
3. Carlo Janka (S)	à 1"49
Puis les Suisses:	
8. Marc Berthod	à 2"17
9. Sandro Viletta	à 2"23
19. Silvan Zurbriggen	à 2"89

### Descente, samedi

1. Christof Innerhofer (It)	2'29"82
2. Klaus Kröll (Aut)	à 0"30
3. Hannes Reichelt (Aut)	à 0"76
Puis les Suisses:	
15. Patrick Küng	à 1"95
17. Didier Défago	à 2"11
19. Silvan Zurbriggen	à 2"20
24. Vitus Lüönd	à 3"20
31. Marc Gisin	à 4"01
32. Sandro Viletta	à 5"29
33. Tobias Grünenfelder	à 5"82

### Slalom, hier

1. Felix Neureuther (All)	1'50"53
2. Marcel Hirscher (Aut)	à 0"21
3. Ivica Kostelic (Cro)	à 0"25
Puis les Suisses:	
21. Ramon Zenhäusern	à 2"13
25. Marc Gini	à 2"33
27. Markus Vogel	à 3"09

### Coupe du monde, général

1. Marcel Hirscher (Aut)	935
2. Aksel Lund Svindal (Nor)	747
3. Ted Ligety (USA)	696
Puis les Suisses:	
34. Didier Défago	123
44. Carlo Janka	104



Le Croate était quatrième au terme de la première manche. -AP

## Kostelic entre dans l'histoire

**SLALOM.** En terminant 2e du super-combiné de vendredi à Wengen et 3e du slalom dominical, le Croate s'est adjudgé le record de podiums décrochés dans une même station (12). L'ancienne marque était détenue par Marc Girardelli (Lux), Didier Cu-

che (tous les deux à Kitzbühel) et Ingemar Stenmark (Madonna di Campiglio). Le slalom a été remporté par Felix Neureuther (All). Joli clin d'œil: son père, Christian, avait enlevé la même épreuve il y a exactement trente ans (1973).

## Impérial malgré le dos

**DOULEURS.** L'Italien Christof Innerhofer a remporté la descente du Lauberhorn, devant les Autrichiens Klaus Kröll et Hannes Reichelt. Le skieur de Brunico a fait la différence grâce à des passages impeccables sur le saut du Hundschopf, puis à la Minschkante. Embêté par de récurrents ennuis de dos, le crack du Haut-Adige a avoué que cela fait 14 mois qu'il court et s'entraîne grâce à des médicaments contre la douleur. «J'ai un nouvel ostéopathe, avec lequel on a fait de gros progrès, a expliqué le Transalpin. En fin de saison dernière, j'ai couru sous piqure. Mais je ne le referais plus. Je préférerais arrêter.» Côté suisse, seul Patrick Küng (15e) a plus ou moins répondu aux attentes. -JPW



Le descendeur de 28 ans a parfaitement maîtrisé le parcours. -AP



Le classement général semble promis à la Slovène. -AP

## Tina Maze fonce vers le globe

**SKI ALPIN.** La météo a brouillé les cartes, hier, lors du super-G de Cortina d'Ampezzo (It). Dans le brouillard et sous les flocons, l'Allemande Rebensburg a remporté la victoire au grand dam des favorites. Parmi les ténors de la spécialité,

seule Maze a pu tenir son rang en se classant troisième. Cela n'a pas été le cas de Vonn. Première samedi en descente avec 0''43 d'avance sur sa rivale slovène, l'Américaine a échoué à la 7e place, à 0''83 de Rebensburg. La tourmente de Cortina

a aussi empêché les Suissesses de viser les avant-postes. Gut a dû se contenter du 8e rang, comme la veille en descente. Aufdenblatten (10e) et Suter (11e) ont offert un résultat d'ensemble correct à la délégation helvétique. -SI

### Résultats à Cortina d'Ampezzo

#### Descente, samedi

1. Lindsey Vonn (USA)	1'38''25
2. Tina Maze (Sln)	à 0''43
3. Leanne Smith (USA)	à 0''89
Puis les Suissesses:	
8. Lara Gut	à 1'56
12. Dominique Gislin	à 1'94

#### Super-G, hier

1. Viktoria Rebensburg (All)	1'16''45
2. Nicole Schmidhofer (Aut)	à 0''33
3. Tina Maze (Sln)	à 0''34
Puis les Suissesses:	
8. Lara Gut	à 0''87
10. Fränzi Aufdenblatten	à 1'07
11. Fabienne Suter	à 1'09

#### Classement général

1. Tina Maze (Sln)	1474
2. Maria Höfl-Riesch (All)	756
3. Anna Fenninger (Aut)	644
Puis les Suissesses:	
9. Lara Gut	450
13. Dominique Gislin	371
22. Fabienne Suter	216

### Deux médailles aux Européens

Week-end fructueux pour Beat Hefti. Au lendemain de sa victoire en Coupe du monde de bob à deux, à Igls (Aut), qui lui a valu aussi le titre européen, l'Appenzellois a pris la 2e place en bob à quatre. Il a fini à seulement 16 centièmes de l'Allemand Maximilian Arndt, qui a conservé son titre.

## Un tout jeune Québécois a régalé le public grison

**SNOWBOARD.** A 18 ans, Maxence Parrot a remporté le big air de l'Evolution, samedi à Davos. Le Canadien sera l'un des prétendants à l'or olympique l'an prochain.

Par notre envoyé spécial  
Marc Fragnière



– Maxence, vous attendiez-vous à réussir à poser votre Backside 1440 Triple Cork Mute aussi parfaitement en compétition?

– En fait, cela fait seulement trois jours que je m'entraîne sérieusement à exécuter ce trick-là. Alors j'étais super-content de parvenir à le poser lors du premier run, même si j'ai mis une main par terre. Du coup, ça m'a mis en confiance, et j'ai essayé de nouveau. A mon dernier essai, j'ai réussi à le poser parfaitement. C'est la première fois de toute ma vie que je suis parvenu à le réaliser aussi bien!

– Lorsque Kyle Mack a réussi à poser son Triple Rodeo Indy 1440, avez-vous pensé qu'il allait vous chiper la victoire?

– Absolument, j'étais super-stressé lorsque j'ai vu qu'il était parvenu à atterrir parfaitement. Au final, ça a été très serré parce que Kyle a



Cela ne faisait que trois jours que le Canadien s'entraînait à réaliser cette figure si impressionnante. -KEY

plaqué un trick encore jamais réussi en compétition.

– On attendait les Canadiens au contour. Vous avez été le seul représentant à la feuille d'érable en finale. Cela vous a-t-il surpris?

– Honnêtement, oui. Parce que je m'attendais à devoir affronter en superfinale mes deux coéquipiers (ndlr: Antoi-

ne Truchon et Sébastien Truchon). Mais avec le système des head to head, rien n'est jamais sûr. Et tout le monde doit tenter le tout pour le tout pour se qualifier.

– Néanmoins, les Canadiens font figure d'épouvantails en vue des JO de 2014 à Sotchi, où le slopestyle fera son apparition. Vous y pensez déjà?

– C'est bien sûr notre rêve à tous. On y pense sérieusement. J'espère avoir la possibilité d'y représenter mon pays. Ce serait un réel honneur pour moi. -MFR, DAVOS

#### LE RUN GAGNANT DE PARROT

Regardez le parcours victorieux du Canadien sur:  
→ [www.20minutes.ch](http://www.20minutes.ch)

### Fortunes diverses pour Cologne

**SKI DE FOND.** Deux ans après sa victoire historique au même endroit, le relais suisse n'a pu faire mieux que 7e de l'épreuve de Coupe du monde sur 4x7,5 km à La Clusaz. Dario Cologne (photo), lâché sur le 2e tronçon, n'avait pas le bon ski. Sa forme n'est pas en cause, comme l'avait démontré sa 3e place de la veille sur le 15 km en style classique.





HOCKEY EN SUISSE

**LNB**

**46e journée, vendredi**

GCK Lions - Martigny	5-3 (2-1, 1-1, 2-1)
Bâle - Sierre	5-1 (3-0, 1-1, 1-0)
Chx-de-Fds - Ajoie	4-3 tab (2-1, 1-1, 0-1)
Langenthal - Olten	1-3 (0-0, 1-0, 0-3)

**47e journée, dimanche**

Martigny - Bâle	3-4 (0-1, 2-2, 1-1)
Thurgovie - Chx-Fds	0-6 (0-2, 0-3, 0-1)
Ajoie - Langenthal	2-4 (0-1, 1-2, 1-1)
Olten - Lausanne	4-3 tab (1-1, 1-1, 1-1)
Sierre - Viège	2-8 (0-4, 2-1, 0-3)

**Classement**

1. Olten*	43	29	2	2	10	93
2. Langenthal*	43	25	4	4	10	87
3. Ajoie*	43	25	5	2	11	87
4. Lausanne*	42	26	2	1	13	83
5. Viège	43	18	6	4	15	70
6. Chx-de-Fds	42	19	4	4	15	69
7. GCK Lions	42	19	0	3	20	60
8. Bâle	43	17	3	2	21	59
9. Martigny	43	15	2	7	19	56
10. Thurgovie**	43	5	2	2	34	21
11. Sierre**	43	5	2	1	35	20

\* Qualifié pour les play-off  
\*\* Éliminé

## Le LUC tombe en demi-finale

**VOLLEYBALL.** La fin de saison s'annonce longue du côté de Dorigny. Les Universitaires ont été battus hier dans leur salle par Amriswil (1-3) en demi-finale de la Coupe Suisse. Le LUC doit ainsi se contenter du championnat, où il ne fait de loin pas partie des favoris pour le titre national. L'autre finaliste est Lugano, vainqueur facile chez le club de LNB d'Oberdiessbach (0-3).

# Federico Tamo a joué les jokers de luxe à Olten

**HOCKEY.** Avec le gardien de Genève devant le filet, le LHC a ramené un point de son déplacement chez le leader.

Le dernier déplacement lausannois au Kleinholz avait tourné au cauchemar pour Fabien Hecquet. Sorti après 40 minutes, il avait tout de même encaissé huit buts lors du revers 9-4 du Lausanne Hockey Club dans l'hostile congélateur soleurois. Pour éviter de l'envoyer à nouveau en pâture en l'absence de Cristobal Huet, toujours blessé, les Lausannois ont convoqué Federico Tamo de Servette.

«J'ai besoin de jouer, a convenu le principal intéressé. C'est une super occasion bien que je ne sois pas satisfait de toutes mes interventions.» Le suppléant de Tobias Stephan a effectué hier sa deuxième pige de la saison sous le maillot lausannois. «Si Federico peut jouer un peu en match officiel, c'est très positif pour lui», a convenu Sébastien Beaulieu,



Le deuxième portier de Servette n'a pas pu empêcher Cormier et les Soleurois de s'imposer. -KEYSTONE

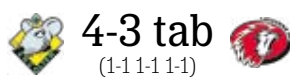
entraîneur des gardiens du GSHC et du LHC.

A la 52e, juste après l'égalisation d'Olten, Tamo a même «volé un but» à Derek Cormier. A la fin du temps réglementaire, le gardien a trouvé le moyen d'étendre sa jambe sur un

envoi de Ronny Keller dans le filet désert. Lors des tirs aux buts, il s'est montré moins à l'aise. «L'équipe m'a bien aidé durant tout le match, a remarqué le gardien. Je n'ai pas le droit de les laisser tomber en prenant les deux premiers.»

Dans les travées du Kleinholz, Tobias Stephan avait fait le déplacement. «Ça fait bizarre que ce soit lui qui me regarde jouer, s'est marré Federico Tamo. On va rentrer ensemble. Il aura de bons conseils à me donner.» -GRÉGORIE BEAUD, OLTEN

OLTEN - LAUSANNE



**HALETANT.** Corso a ouvert la marque (5e) à la suite d'un gros cafouillage. Trois minutes plus tard, Di Pietro a égalisé d'une merveille de tir dans la lucarne. Les Souris d'Olten ont pris

l'avantage par Pargätzi à la mi-match, mais Chavaillaz a égalisé à la 35e, en supériorité numérique, malgré un retour du gardien Tobler. Dans l'ultime période, le LHC a pris l'avantage par Fröhlicher, sur power-play (48e). A la 52e, Truttmann a égalisé, également en power-play. Les Soleurois ont fait la différence aux tirs aux buts.

**KLEINHOLZ** 4131 spectateurs.  
**ARBITRE** Koch. **BUTS** 5e Corso 0-1. 8e Di Pietro 1-1. 30e Pargätzi 2-1. 35e Chavaillaz 2-2. 48e Conz 2-3. 52e Truttmann 3-3.  
**TIRS AUX BUTS** Deruns -, Truttmann 1-0; Dostoinov -, Cormier 2-0; Genoway 2-1, Sertich -, Conz -, Di Pietro -, Corso -.  
**OLTEN** Tobler; Pargätzi, Meister; Snell, Keller; Parati, Ganz; Hirt,

Sertich, Schwarzenbach; Truttmann, Cormier, Marcon; Wüst, Tschuur, Di Pietro; Wüthrich, Annen, Grassi.  
**LAUSANNE** Tamo; Froehlicher, Kamberzin; Chavaillaz, Reist; Leeger, Jannik Fischer; Borlat, Seydoux; Corso, Genoway, Dostoinov; Le Coultre, Conz, Deruns; Berthon, Augsburg, Antonietti; Loeffel, Primeau, Mauron.



## Damien Brunner: des débuts amers

**HOCKEY.** A Saint Louis, le meilleur compteur de LNA durant le lock-out a vécu une entame bien cruelle sous le maillot de Detroit. Pour la première journée de NHL, les Red Wings ont été battus 6-0! Brunner a joué 18'50", tiré trois fois au goal et a eu le mérite de terminer la rencontre sur un bilan neutre. Les Ducks d'Ana-

heim, avec Hiller et Sbisà, ont entamé la saison de la plus belle des manières en s'imposant 7-3 à Vancouver, l'un des favoris à l'Ouest. Les autres Suisses n'ont pas été à la fête. Les New York Islanders de Streit se sont inclinés face aux New Jersey Devils (1-2); Montréal, avec Diaz mais sans Weber, a été battu 2-1 par Toronto; Nashville, avec Josi, a connu la défaite aux tirs aux buts 3-2 contre Columbus. -SI

Le Zougais a pu mesurer la différence entre la LNA et la NHL. -AP

## Niederreiter commence bien

Le train de la NHL étant parti sans lui, le Grison Nino Niederreiter n'a pas marqué de point lors de la victoire des Bridgeport Sound Tigers sur les Binghamton Senators (4-2), en American Hockey League. De son côté, le gardien Robert Mayer n'a pas été titularisé à l'occasion de la défaite de Hamilton contre les Marlies de Toronto.

**L'INVINCIBILITÉ**  
**269**  
**minutes**

Marco Bühler a battu vendredi le record d'invincibilité en LNA de hockey. Le gardien du CP Berne ne s'est incliné qu'une seule fois lors de la victoire 1-3 contre Kloten. Avec 269'09", le portier de la capitale a dépassé de 21 minutes la précédente marque, établie par Cristobal Huet en 1999 avec Lugano.

## Genève-Servette est en chute libre

**HOCKEY.** A Lugano, samedi, les Genevois ont subi leur 5e défaite consécutive en LNA (4-1). Après le premier tiers, les Tessinois menaient déjà de trois longueurs. Les murs du vestiaire de la Resega ont dû entendre passablement de noms d'oiseaux, le tempérament bouillant de Chris McSorley n'étant plus à prouver. La veille, les Aigles avaient cour-

bé l'échine à la maison face à Zoug (2-3). Bienne est bien mal embarqué dans la lutte pour la 8e place. Les Seelands n'ont marqué aucun point ce week-end: ils ont été battus à Fribourg (4-1) et au Stade de Glace par Davos (3-5). Ils comptent sept longueurs de retard sur les Kloten Flyers et la barre fatidique à dix journées de la fin. -si



Chris McSorley avait la tête des mauvais jours à la Resega. -KEYSTONE

# Fribourg Gottéron se pose en véritable patron de LNA

**HOCKEY.** En battant Bienne (4-1) et Berne (2-3 tab), ce week-end, les Dragons sont devenus seuls leaders du championnat de Suisse.

La fessée enregistrée il y a dix jours contre le SCB (0-6) à Saint-Léonard restera comme une péripétie au milieu d'une saison en tous points remarquable. Vendredi et samedi, Gottéron a prouvé qu'il faudra compter avec lui pour la place de tête de série No 1 en vue des play-off. «On sait que nous formons une bonne équipe. Il nous manque encore du monde (ndlr: Jeannin, Loeffel, Gerber sont blessés et un attaquant étranger est attendu), mais on a prouvé qu'on pouvait battre n'importe qui», a apprécié Hans Kossmann après la victoire contre le club de la capitale.

Avec 16 victoires lors des 19 dernières parties de LNA et malgré une Coupe Spengler qui a pesé dans les jambes, les Fribourgeois sont en pleine confiance. La preuve ce week-



Julien Sprunger a raison de se prendre pour un avion. Son équipe s'est envolée au classement. -KEYSTONE

end: une victoire sans forcer à la maison pour enfoncer Bienne avant de faire plus que jeu égal à la PostFinance Arena 24 heures plus tard, à l'occasion du 6e derby des Zähringen de l'exercice. «Cette victoire est importante, a sou-

ri Julien Sprunger. Ça montre qu'on peut faire le match contre tout le monde et on risque bien de croiser Berne plus tard dans la saison.»

Ces cinq points portent la signature de deux hommes. Conz a surclassé Berra et

Bühler, deux des meilleurs portiers de la Ligue. Devant, c'est Benny Plüss qui a presque tout réalisé tout seul. Il a fait basculer la rencontre contre Bienne avant de venir à bout de Berne en réussissant deux tirs au but. -ROBIN CARREL

## Leonardo Genoni enfin blanchi

Davos a assuré le service minimal à domicile contre Langnau (2-0). Mais les Grisons ont permis à Genoni (à droite sur la photo) de fêter enfin son premier blanchissage de la saison. Les Zurich Lions

sont eux en embuscade, à la troisième place de LNA. Hier, la troupe de Crawford a remporté un succès convaincant aux dépens de Lugano (2-0). Elle est à six longueurs de Fribourg Gottéron.

### HOCKEY EN SUISSE

#### LNA

##### 40e journée, vendredi

Kloten - Berne	1-3 (0-0-0-11-2)
Rapperswil - Ambri	7-4 (1-3-1-15-0)
Fribourg - Bienne	4-1 (1-1-3-0-0-0)
Genève - Zoug	2-3 (0-1-1-11-1)

##### 41e journée, samedi

Ambri - Kloten	3-5 (2-1-0-11-3)
Berne - Fribourg	2-3 tab (2-1-0-10-0-0-0)
Bienne - Davos	3-5 (1-2-1-21-1)
Lugano - Genève	4-1 (3-0-0-11-0)
Langnau - Rapperswil	5-3 (0-1-4-01-2)
Zoug - Zurich	2-3 ap (1-0-0-21-0-0-1)

##### 40e journée, hier

Zurich Lions - Lugano	2-0 (0-0-1-01-0-0)
Davos - Langnau	2-0 (0-0-0-0-2-0-0)

#### Classement

1. Fribourg	40	19	9	3	9	78
2. Berne	40	23	2	4	11	77
3. Zurich Lions	41	19	6	3	13	72
4. Zoug	39	19	3	5	12	68
5. Genève	40	20	2	2	16	66
6. Davos	40	18	4	4	14	66
7. Lugano	40	16	3	7	14	61
8. Kloten Flyers	40	14	7	3	16	59
9. Bienne	40	13	4	5	18	52
10. Rapperswil	41	13	3	3	22	48
11. Ambri-Piotta	41	12	2	3	24	43
12. Langnau	40	8	2	5	25	33

## Une Romande prometteuse

**BADMINTON.** La Fribourgeoise Nicole Schaller, âgée de seulement 19 ans, n'a été battue qu'en finale du tournoi international de Stockholm, doté de 15 000 dollars (environ 14 000 fr.). Tout au long des rondes précédentes, elle n'avait concédé qu'un seul set. En finale, elle s'est malheureusement inclinée 21-6 21-10 contre l'Espagnole Carolina Marin. La Neuchâteloise Sabrina Jaquet a perdu en quarts de finale devant la Néerlandaise Patty Stolzenbach (16-21 17-21).



**L'INVECTIVE**

«Quand je vois certaines crêpes dans mon équipe et ce qu'elles gagnent, j'ai envie de leur mettre des pains dans la gueule»

**Louis Nicollin**, président mécontent de Montpellier.

**Un Gallois se joue des stars**

**GOLF.** Jamie Donaldson a remporté hier l'Open d'Abu Dhabi, première épreuve du circuit européen (EPGA) de l'année. Il a signé, à 37 ans, son 2e succès seulement sur le circuit des professionnels. Les deux meilleurs joueurs du monde à l'heure actuelle, le Nord-Irlandais Rory McIlroy et l'Américain Tiger Woods, n'avaient pas passé le cut à l'issue du deuxième tour.

**Malgré ses aveux, Lance Armstrong n'a pas tout dit**

**CYCLISME.** L'Américain est passé à confesse chez Oprah Winfrey. Mais des mystères planent sur son passé de dopé.

Le roi déchu du peloton a laissé poindre un peu d'émotion samedi, contrairement à ses froids aveux de la veille. Privé de l'essentiel de ses titres, dont ses sept victoires au Tour de France (1999-2005), l'Américain a comparé sa radiation à vie du sport de compétition à «une peine de mort» qu'il n'est «pas sûr de mériter».

Après une première sortie perçue comme un exercice de communication calculé, de nombreuses questions restaient en suspens. Avec qui et comment a-t-il agi? La seconde partie de l'émission, portée sur l'humain, fonds de commerce habituel d'Oprah, n'aidera pas à reconstituer ce puzzle. En plus de deux heures, Armstrong n'aura donc pratique-



«LA» a lâché quelques larmes devant des millions d'Américains. -AP

ment rien lâché, sauf l'essentiel: son histoire de survivant du cancer qui se transforme en vainqueur de la plus prestigieuse course du monde n'était qu'un «gros mensonge». Se doper avant une course était aussi normal que de «gonfler ses pneus». Le Texan a confié sa «honte»: «Je suis profondément désolé. Je peux dire ça des milliers de fois, mais ça ne sera pas suffisant. C'est l'histoire d'un gars qui se sentait invincible, qui entendait qu'il l'était et qui le croyait», a-t-il admis.

Même s'il pèse autour des 100 millions de dollars, le Texan a besoin d'argent s'il veut se prémunir de possibles poursuites judiciaires en nouant des accords financiers avec les plaignants, pratique courante aux Etats-Unis. Il est déjà menacé de deux procès et doit rembourser les primes de course touchées pendant son règne malhonnête. -SI-AFP

**Médaille d'argent et record helvétique**

**CYCLISME SUR PISTE.** L'équipe de Suisse de poursuite a remporté la 2e place de la Coupe du monde à Aguacalientes (Mexique). Silvan Dillier, Tom Bohli, Loïc Perizzolo et Stefan Küng ont également établi un nouveau record de

Suisse de la discipline, en 4'02''504, en demi-finale. Les quatre cyclistes ne se sont inclinés qu'en finale contre la Russie. Cette deuxième place permet à la Suisse de remporter le classement général de poursuite par équipes.

**«I-Pod» enchaîne les titres**

**SNOWBOARD.** Iouri Podladtchikov a fait honneur à son statut de favori en remportant hier le titre du half-pipe aux

Mondiaux FIS de Stoneham (Can). Le Zurichois de 24 ans a devancé d'un demi-point le Japonais Taku Hiraoka en finale.

Le Grison Christian Haller a pour sa part échoué au pied du podium, à un point de la médaille de bronze conquise par le Finlandais Markus Malin. Il a pleinement profité de l'absence de la superstar Shaun White, double champion olympique en titre, qui a fait l'impasse sur ces joutes. Les deux hommes seront directement opposés cette semaine aux X-Games d'Aspen (USA), la grand-messe du freestyle. Vice-champion du monde en 2011, Iouri Podladtchikov s'est offert au Canada son deuxième titre majeur, onze mois après avoir décroché l'or dans les Mondiaux du prestigieux circuit Ticket to Ride. -SI



Le Zurichois a sorti le grand jeu pour s'imposer en finale. -AP

**En forme avant les Mondiaux**

Simon Zahner a pris la 3e place de la dernière manche de la Coupe du monde de cyclocross à Hoogerheide, aux Pays-Bas. La victoire est revenue au Tchèque Martin Bina. La veille, le double champion de Suisse Julien Taramarcas avait pris la 2e place de la compétition internationale de Zonebeke (Bel). Ces résultats tombent à pic avant les Mondiaux, qui se dérouleront à Louisville (USA) les 2 et 3 février.



Simon Zahner peut rêver de médailles. -REUTERS

**Olympic n'a plus qu'un dauphin**

**BASKETBALL.** Genève occupe seul la 2e place du classement derrière Fribourg Olympic. Samedi, sur son parquet, Monty s'est en effet incliné à la surprise générale face à SAM Massagno (76-80) et ne compte plus que 2 points d'avance sur

Lugano, qui a battu Boncourt (89-78). Olympic et Genève n'ont en revanche pas failli à domicile. Les Fribourgeois ont dominé Nyon 99-74. Ils conservent quatre longueurs d'avance sur les Lions, qui ont écrasé les Starwings Bâle 104-52.

## Dortmund atomise le Werder

Le Borussia est sur un petit nuage actuellement. La troupe de Jürgen Klopp est allée, samedi, donner la leçon à Brême sur sa pelouse (0-5).

Dortmund (3e) compte toutefois encore 12 longueurs de retard sur le Bayern Munich. Les Bavarois ont battu Greuther Fürth (2-0).

## La Suisse reste bonne élève

**FOOTBALL.** En moyenne, les clubs européens ont engagé plus de joueurs issus de l'étranger que les années précédentes. C'est le constat que fait l'étude démographique 2013 de l'Observatoire du football, entité rattachée au Centre international d'études du sport de Neuchâtel (CIES). Menée dans 31 ligues de 1re division, l'étude montre que 36,1% des joueurs ont été formés hors des frontières du pays où ils sont employés. En Suisse, le pourcentage de joueurs étrangers a passé de 43,4% en 2009 à 35% en 2012. Autre tendance: de plus en plus de jeunes ont leur chance dans leur club formateur (28,4% en 2012 contre 24,2% en 2009). -JPW



La formation (ici Shaqiri) a de beaux jours devant elle. -KEYSTONE

## Un de chute pour le Barça

**FOOTBALL.** Le FC Barcelone s'est incliné pour la 1re fois de la saison en championnat (3-2), samedi, sur le terrain de la Real Sociedad. Un des tournants du match a été l'exclusion de Piqué (photo) à la 56e. Les «blaugrana» menaient 2-1 à ce moment de la rencontre. Castro et Agirretxe ont retourné le score.



-EPA

# Manchester United perd des plumes à domicile

**FOOTBALL.** Tottenham a joué un sale tour au leader (1-1), lors de la 23e journée de Premier League. Les Spurs ont arraché le nul à la 93e.

L'ouverture du score avait été signée, comme bien souvent, par Van Persie d'une puissante tête au second poteau. Le Néerlandais a inscrit déjà 18 buts cette saison en championnat. ManU, qui restait sur quatre succès de rang en Premier League, a pourtant craqué dans les arrêts de jeu. Une fois n'est pas coutume, ce ne sont pas les Mancuniens qui ont profité du célèbre «Fergie Time». Après avoir galvaudé de nombreuses occasions, les Londoniens ont fini par revenir sur un plat du pied de Dempsey. United voit ainsi son dauphin Manchester City revenir à cinq longueurs au classement.

Les Citizens l'ont emporté 2-0 contre Fulham, sur deux réalisations de Silva. L'international espagnol n'avait signé



Gareth Bale a participé à la fête de tirs sur le but de De Gea, dans un match disputé sous la neige. -EPA

jusqu'ici qu'une seule réussite durant l'exercice 2012-2013. Il s'est senti bien plus inspiré contre la défense de Fulham, qui n'alignait pas, une fois de plus, le Genevois Senderos.

Les temps sont durs pour Arsenal. Les Gunners, soumis à un calendrier impitoyable, se

sont inclinés 2-1 à Chelsea, une semaine après avoir subi la loi de Manchester City à domicile. Prise en défaut avant la pause par Mata et Lampard (sur penalty), la formation d'Arsène Wenger a entretemu l'espoir en marquant juste avant l'heure de jeu par Walcott.

Au classement, Arsenal n'est que 6e, à égalité avec Liverpool (vainqueur de Norwich 5-0) et West Bromwich Albion (tenu en échec 2-2 par Aston Villa). Chelsea reste pour sa part à la troisième place, à onze longueurs du leader. -s

### Loteries

#### SWISS LOTTO

Tirage du 19 janvier: 2, 17, 21, 23, 33, 35

Replay: 13 No Chance: 6

#### Répartition des gains:

0 x 6 + le No Chance	Jackpot
0 x 6	0,00
9 x 5 + le No Chance	5584,05
82 x 5	1000,00
432 x 4 + le No Chance	151,45
2729 x 4	59,85
5810 x 3 + le No Chance	28,40
37 647 x 3	8,75

#### Prochain Jackpot du 23 janvier

4100 000 fr.

JOKER: 3 781 92

#### Prochain Jackpot du 23 janvier

860 000 francs Sans garantie

#### EURO MILLIONS

Tirage du 18 janvier

Numéros 4, 26, 27, 30, 39,  
Etoiles 3, 10

#### Prochain Jackpot du 22 janvier

41 000 000 francs Sans garantie

## Baume au cœur des Maliens

**FOOTBALL.** Alors que la guerre fait rage dans le pays, les Aigles se sont imposés hier 1-0 face au Niger en Coupe d'Afrique des Nations. Le Ghana, l'un des favoris au titre, a concédé un nul 2-2 face à la République démocratique du Congo. Samedi, la CAN avait débuté par deux 0-0: celui du pays organisateur, l'Afrique du Sud, contre le Cap-Vert et celui du Maroc face à l'Angola.

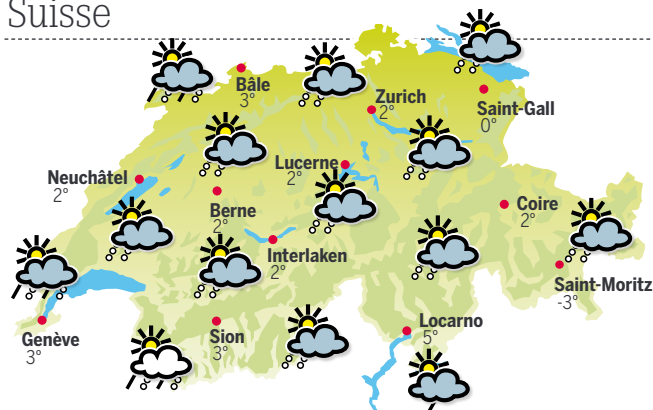


#### TOUS LES RÉSULTATS

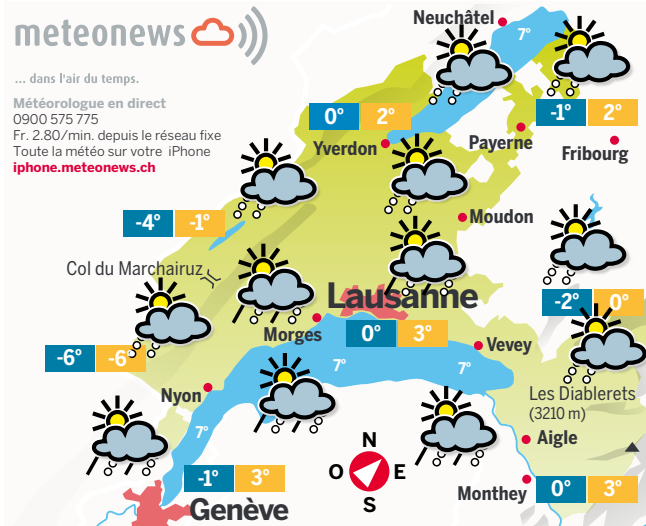
Retrouvez les scores du football international sur:

→ [www.20minutes.ch](http://www.20minutes.ch)

## Suisse



## Romandie



## Montagne

Les Diablerets	-1°	Saint-Cergue	-2°
Crans-Montana	-1°	Vallée de Joux	-1°
Moléson	-7°	Verbier	-1°
Leysin	-2°	Zinal	0°

## Soleil & Lune

☀	↑ 8H08
☀	↓ 17H21
☾	↑ 12H49
☾	↓ 3H21

## Monde

New York	éclaircies	1°	Tunis	assez ensoleillé	16°
Los Angeles	averses éparses	23°	Hongkong	éclaircies	22°
Montréal	en partie ensoleillé	-18°	Tokyo	très nuageux	8°
Rio de Janeiro	averses	27°	Bangkok	ensoleillé	35°
Le Caire	beau temps	28°	Sydney	éclaircies	27°

## Prévisions

	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
<b>Léman et Plateau</b>	-2° 3°	-4° 2°	-2° 1°	-3° 0°
<b>Alpes 1300 m</b>	-6° -2°	-7° -3°	-8° -4°	-11° -4°
<b>Jura 1000 m</b>	-4° 0°	-5° -1°	-6° -4°	-9° -5°
<b>Plaine du Rhône</b>	-3° 3°	-4° 2°	-3° 2°	-4° 1°

## LE CHIFFRE

# 13

## ENNEIGEMENT

Il s'agit de la hauteur de neige en centimètres mesurée dimanche matin sur Payerne.

## Le temps chez nous

De belles éclaircies seront présentes en ce début de matinée, puis le ciel deviendra plus nuageux et quelques averses de pluie jusqu'à vers 500 m, tomberont dès la fin de matinée. Un temps variable et souvent sec prédominera et l'ambiance se refroidira surtout en montagne.

**PAR SMS** La météo du jour, les prévisions et les avis de tempête sont aussi disponibles par SMS. Les informations pour la Suisse sont actualisées chaque matin à 7 h. (50ct./SMS).  
[www.smsmeteo.20min.ch](http://www.smsmeteo.20min.ch)

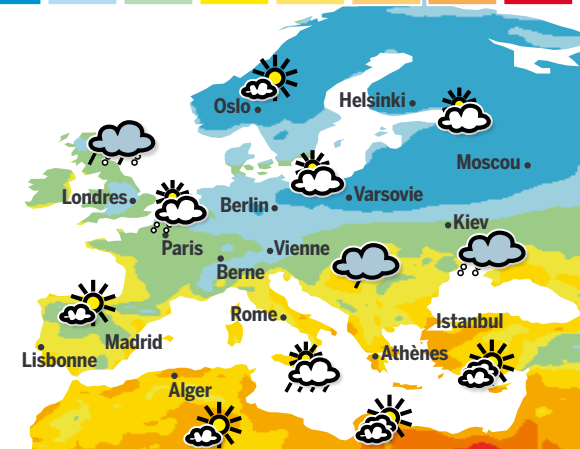
Achetez un canapé, maintenant.

CREDIT now

Conseil personnalisé près de chez vous:  
**Lausanne, Rue des Terreaux 17. Téléphone: 021 340 48 80**

Octroi d'un crédit est interdit s'il occasionne un surendettement (art. 9 LCD). CREDIT-now est une marque de produit de BANK-now SA, Horgen.

## Europe



## Médecine China Clinic TCM Chinoise

Douleurs nuque, dos, lombaires - Hernies discales - Arthrose - Rhumatismes - Sciatique  
Stress - Anxiété - Dépression - Insomnies - Fatigue - Cystite - Stérilité - Poids - Ménopause  
Migraines - Constipation - Digestion - Asthme - Sinusite - Eczéma - Acné - Migraine - Tabac

sur rendez-vous **Diagnostic Chinois gratuit** [www.chinainclic.ch](http://www.chinainclic.ch)  
**Rue Haldimand 14 - Lausanne - 021 311 89 89**

Offrez des **LENDEMAINS.**

**ALIGRO**  
SOUTIENT MEDAIR

Donnez aujourd'hui: CCP 10-648-6 | [medair.org](http://medair.org)

Sans faim.



**MEDAIR**  
AIDE D'URGENCE ET RECONSTRUCTION